



المندوبية السامية للتخطيط
ⵜⴰⴳⴷⴰⵢⵜ ⵜⴰⵎⴳⴷⴰⵢⵜ ⵜⴰⵏⴷⴰⵢⵜ | ⵙⴱⵓⵏⵓⵏ
HAUT-COMMISSARIAT AU PLAN

النشرة الإحصائية السنوية لإقليم الحسيمة

Annuaire Statistique Provincial d'Al Hoceima

2019

المديرية الجهوية لطنجة- تطوان- الحسيمة

Direction Régionale de Tanger-Tétouan- Al Hoceima

المديرية الإقليمية بالحسيمة

Direction Provinciale à Al Hoceima

Royaume du Maroc

Direction Régionale

de Tanger-Tétouan- Al Hoceima

Direction Provinciale à Al Hoceima



المنذوبية السامية للتخطيط
ⵜⴰⴳⴷⴰⵢⵜ ⵜⴰⴷⵓⵏⵉⵜ ⵜⴰⵎⴰⵔⵉⵜ | ⵙⵏⵓⵔⵉⵏⵉ
HAUT-COMMISSARIAT AU PLAN

المملكة المغربية

المديرية الجهوية

لطنجة- تطوان- الحسيمة

المديرية الإقليمية بالحسيمة

النشرة الإحصائية السنوية لإقليم الحسيمة 2019

Annuaire Statistique Provincial d'Al Hoceima 2019

المديرية الإقليمية بالحسيمة

ملتقى شارع جامع الزيتون وشارع الازهر- ص ب 15، الحسيمة

☎ (+212) 539 98 34 75

☎ (+212) 539 98 42 13

✉ hcp.dp.alhoceima@hcp.ma

SOMMAIRE

الفهرس

	صفحة	
	Page	
Introduction	5	مقدمة
Principaux indicateurs	7	أهم المؤشرات الإحصائية
Chapitre 1: Division administrative	9	الفصل 1 : التقسيم الإداري
Chapitre 2: Population	13	الفصل 2 : السكان
Chapitre 3: Enseignement	21	الفصل 3 : التعليم
Chapitre 4: Formation professionnelle	35	الفصل 4 : التكوين المهني
Chapitre 5: Santé	41	الفصل 5 : الصحة
Chapitre 6: Protection civile	49	الفصل 6 : الوقاية المدنية
Chapitre 7: Emploi	53	الفصل 7 : التشغيل
Chapitre 8: Entraide nationale	59	الفصل 8 : التعاون الوطني
Chapitre 9: Justice	63	الفصل 9 : العدل
Chapitre 10: Activités culturelles et loisirs	69	الفصل 10 : الأنشطة الثقافية والترفيهية
Chapitre 11: Agriculture et forêts	73	الفصل 11 : الفلاحة والغابات
Chapitre 12: Pêche maritime	83	الفصل 12 : الصيد البحري
Chapitre 13: Industrie	89	الفصل 13 : الصناعة
Chapitre 14: Artisanat et Coopératives	95	الفصل 14 : الصناعة التقليدية والتعاونيات
Chapitre 15: Tourisme	101	الفصل 15 : السياحة
Chapitre 16: Transport et accidents	105	الفصل 16 : النقل وحوادث السير
Chapitre 17: Eau et Electricité	117	الفصل 17 : الماء والكهرباء
Chapitre 18: Construction et Foncier	129	الفصل 18 : البناء والعقار
Chapitre 19: Finances et Banques	141	الفصل 19 : المالية والأبنك
Chapitre 20: Prix	149	الفصل 20 : الأسعار
Chapitre 21: Pauvreté	155	الفصل 21 : الفقر
Chapitre 22: Environnement	159	الفصل 22 : البيئة

PREFACE

مقدمة

Conformément aux attributions et aux missions qui lui sont dévolues, la Direction Provinciale du Plan à Al Hoceima, relevant de la Direction Régionale du Plan de la région de Tanger- Tétouan- Al Hoceima, élabore un annuaire statistique provincial qui constitue un document statistique de référence au niveau de la Province.

La Direction Provinciale du Plan à Al Hoceima ambitionne, à travers ce document, de mettre à la disposition de l'ensemble des utilisateurs de l'information statistique, des données leur permettant une connaissance claire et précise de l'environnement démographique et socio-économique et partant une meilleure évaluation des politiques publiques au niveau provincial et local.

L'annuaire statistique provincial renferme, en plus des données collectées auprès des administrations publiques, semi-publiques et du secteur privé ayant trait à leurs activités, celles émanant des résultats du Recensement Général de la Population et de l'Habitat, des enquêtes et études statistiques.

Néanmoins, il importe de noter que la pérennisation et l'efficacité de ce document dépendent, dans une large mesure, de la qualité des données et de la célérité des réponses fournies par les entités publiques et privées auxquelles s'adresse la Direction.

La Direction Provinciale du Plan à Al Hoceima tient à remercier tous ceux et toutes celles qui ont contribué à l'élaboration de cet annuaire. Elle sera heureuse de recevoir les remarques et les suggestions susceptibles d'améliorer le contenu des prochaines éditions. Ainsi, elle a également le plaisir d'informer les utilisateurs qu'une version électronique de l'annuaire statistique provincial 2019 est disponible sur son site web :

تماشياً مع المهام والأشغال المنوطة بها، قامت المديرية الإقليمية للتخطيط بالحسيمة التابعة للمديرية الجهوية للتخطيط لجهة طنجة-تطوان-الحسيمة، بإنجاز نشرة إحصائية إقليمية سنوية والتي تعتبر مرجعاً أساسياً للمعلومات الاقتصادية والاجتماعية على مستوى الإقليم.

وتطمح المديرية، من خلال إصدار هذه الوثيقة الإحصائية، إلى وضع رهن إشارة مختلف مستخدمي المعلومة الإحصائية معطيات تمكن من معرفة أدق للمحيط الديموغرافي والاقتصادي والاجتماعي، وبالتالي المساعدة على تقييم أفضل للسياسات العمومية على المستويين الإقليمي والمحلي.

وفضلاً عن المعطيات الواردة على المديرية من الإدارات العمومية وشبه العمومية والقطاع الخاص، فإن النشرة الإحصائية الإقليمية تحتوي على إحصائيات لها صلة بنتائج الإحصاء العام للسكان والسكنى والبحوث والدراسات الإحصائية. وتجدر الإشارة إلى أن نجاعة هذه الوثيقة وتأمين استمراريتها يبقى رهيناً بجودة المعطيات المجمعة وبمدى احترام الإدارات السالفة الذكر للأجال المحددة لإيفاء المديرية بالمعطيات المطلوبة.

وبمناسبة إصدار العدد الأول من هذه النشرة، تتقدم المديرية الإقليمية للتخطيط بالحسيمة بتشكراتها لجميع من ساهم ويساهم باستمرار في إخراج هذه النشرة إلى حيز الوجود. كما يسعدنا أن نتوصل بملاحظات واقتراحات مستعملي هذه النشرة لتحسين الإصدارات القادمة شكلاً ومضموناً.

وتجدر الإشارة إلى أن نسخة إلكترونية من النشرة الإحصائية الإقليمية 2019 موضوعة رهن إشارة مستعملها بالموقع الإلكتروني الخاص بالمديرية الإقليمية بالحسيمة:

www.hcp.ma/reg-alhoceima

Province	Al Hoceima	الحسيمة	الإقليم
Superficie (Km ²)	3 550		المساحة (كلم ²)
Densité de la population (hab/Km ²)	112,6		الكثافة السكانية (نسمة/كلم ²)
Nombre de cercles	5		عدد الدوائر
Nombre de communes urbaines	5		عدد الجماعات الحضرية
Nombre de communes rurales	31		عدد الجماعات القروية
Population	RGPH 2014		السكان
Population légale	399 654		السكان القانونيون
Résidents en milieu urbain	137 369		المقيمون بالوسط الحضري
Résidents en milieu rural	262 285		المقيمون بالوسط القروي
Taux d'urbanisme (%)	34,4		معدل التمدن (%)
Nombre de ménages	79 326		عدد الأسر
Population âgée de moins de 15 ans (%)	27,4		السكان البالغون أقل من 15 سنة (%)
Population âgée de 15 ans à moins de 60 ans (%)	64,1		السكان المتراوح سنهم ما بين 15 وأقل من 60 سنة (%)
Population âgée de 60 ans et + (%)	8,5		السكان البالغون 60 سنة فأكثر (%)
Agriculture	2018		الزراعة
Superficie cultivée des céréales (en milliers d'hectares)	102		المساحة المخصصة لزراعة الحبوب (بألف هكتار)
Production des céréales (en milliers de quintaux)	1 712		إنتاج الحبوب (بألف قنطار)
Rendement (Qx/Ha)	16,8		المردودية (قنطار/الهكتار)
Cheptel (en milliers)	384		رؤوس الماشية (بالآلاف)
Bovins	34		الأبقار
Ovins	235		الأغنام
Caprins	115		الماعز
Pêche Maritime	2018		الصيد البحري
Quantité de produits de la pêche en tonne	5 617		كمية منتوجات الصيد البحري بالطن
Valeur de produits de la pêche	129 556		قيمة منتوجات الصيد البحري بألف درهم
Industrie	2017		الصناعة
Nombre d'établissements	66		عدد المؤسسات
Chiffre d'affaires (en milliers de DH)	387 100		رقم المعاملات (بألف درهم)
Effectifs des employés permanents	1 022		عدد المستخدمين الدائمين
Investissements (en milliers de DH)	6 963		الاستثمار (بألف درهم)
Tourisme	2018		السياحة
Nombre d'établissements classés	35		عدد المؤسسات المصنفة
Nombre de lits disponibles (établissements classés)	2 072		عدد الأسرة المتوفرة بالمؤسسات المصنفة
Nombre des arrivées touristiques dans les hôtels classés	41 762		عدد السياح الوافدون على الفنادق المصنفة
Nombre de nuitées touristiques au établissements classés	90 433		عدد الليالي السياحية بالفنادق المصنفة
Energie et Eau	2018		الطاقة و الماء
Production d'électricité par les usines hydrauliques (en millions Kwh)	175,8		إنتاج الكهرباء من طرف المعامل المائية (بمليون كيلواط ساعة)
Production d'eau potable (en milliers de m ³)	12 343		إنتاج الماء الصالح للشرب (بألف متر مكعب)
Construction et foncier	2018		البناء و العقار
Nombre d'autorisations de construire délivrées	680		عدد رخص البناء المسلمة
Valeur prévue des constructions autorisées (en 1000DH)	324 527		القيمة المتوقعة للبناءات المرخصة (بألف درهم)
Superficie des planchers (en m ³)	246 705		المساحة المسقفة (بالمتر مربع)
Nombre de logements	1 342		عدد المساكن

Enseignement	2018/2019	التعليم
Elèves au préscolaire traditionnel	763	التلاميذ بالتعليم الأولي التقليدي
Elèves au préscolaire moderne privé	388	التلاميذ بالتعليم الأولي العصري الخاص
Elèves au préscolaire moderne public	1 651	التلاميذ بالتعليم الأولي العصري العمومي
Elèves au primaire public	43 337	التلاميذ بالتعليم الابتدائي العمومي
Elèves au primaire privé	1 543	التلاميذ بالتعليم الابتدائي الخصوصي
Elèves au secondaire collégial public	15 849	التلاميذ بالتعليم الثانوي الإعدادي العمومي
Elèves au secondaire collégial privé	190	التلاميذ بالتعليم الثانوي الإعدادي الخصوصي
Elèves au secondaire qualifiant public	8 151	التلاميذ بالتعليم الثانوي التأهيلي العمومي
Elèves au secondaire qualifiant privé	18	التلاميذ بالتعليم الثانوي التأهيلي الخصوصي
Enseignants du primaire public	2 195	أساتذة التعليم الابتدائي العمومي
Enseignants du secondaire collégial public	745	أساتذة التعليم الإعدادي الثانوي العمومي
Enseignants du secondaire qualifiant public	682	أساتذة التعليم الثانوي التأهيلي العمومي
Etudiants d'enseignement supérieur public	1 816	طلبة التعليم العالي العمومي
Enseignants d'enseignement supérieur public	96	أساتذة التعليم العالي العمومي
Santé	2019	الصحة
Nombre de médecins (public+privé)	196	عدد الأطباء (العمومي+الخصوصي)
dont secteur public	156	منهم بالقطاع العمومي
Nombre des hôpitaux publics	4	عدد المستشفيات العمومية
Nombre de lits	402	عدد الأسرة
Emploi	2017	التشغيل
Taux d'activité de la population âgée de 15 ans et plus (%)	52,4	معدل النشاط للسكان البالغون 15 سنة فأكثر (%)
Milieu urbain	43,8	الوسط الحضري
Milieu Rural	57,0	الوسط القروي
Taux de chômage de la population âgée de 15 ans et plus (%)	7,8	معدل البطالة للسكان البالغون 15 سنة فأكثر (%)
Milieu urbain	15,6	الوسط الحضري
Milieu Rural	4,6	الوسط القروي
Transport	2018	النقل
Transport Routier		النقل الطرقي
Réseau routier revêtus en Km	591,6	شبكة الطرق المعبدة بالكلم
Routes Nationales en Km	318,5	الطرق الوطنية بالكلم
Routes Régionales en Km	160,1	الطرق الجهوية بالكلم
Routes Provinciales en Km	113	الطرق الإقليمية بالكلم
Transport Aérien		النقل الجوي
Nombre de passagers	79 797	عدد العابرين
Fret en tonne	565	البضائع بالطن
Transport Maritimes		النقل البحري
Nombre de voyageurs	47 899	عدد المسافرين
Nombre de véhicules	12 484	عدد العربات
Indice des prix à la consommation	2018	الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك
Base 100 : 2006 (478 articles)		أساس 100 : 2006 (478 مادة)
Produits Alimentaires	124,2	المواد الغذائية
Produits Non Alimentaires	114,7	المواد الغير غذائية
Ensemble	120,3	المجموع

الفصل 1 : التقسيم الإداري

Chapitre 1 : Division Administrative

1- Division administrative de la province

1- التقسيم الإداري للإقليم

Cercles	Caïdats	Communes	الجماعات	القيادة	الدائرة
Municipalités		Al Hoceima	الحسيمة		البلديات
		Bni Bouayach	بني بوغياش		
		Imzouren	إمزورن		
		Targuist	تارجيست		
		Ajdir	أجدير		
Bni Boufrah	Bni Boufrah	Bni Boufrah	بني بوفراح	بني بوفراح	دائرة بني بوفراح
		Senada	سنادة		
	Bni Gmil Mestassa	Bni Gmil	بني جميل	بني جميل مسطاسة	
		Bni Gmil Meksouline	بني جميل مكسولين		
Bni Ouriaghel Acharkia	Ait Youssef Ou Ali	Ait Youssef Ou Ali	أيت يوسف أو علي	أيت يوسف أو علي	دائرة بني ورياغل الشرقية
		Louta	لوطا		
	Arbaa Taourirt	Arbaa Taourirt	أربعاء تاوريرت	أربعاء تاوريرت	
		Chakrane	شقران		
	Nekkour	Nekkour	نكور	نكور	
		Tifraouine	تقروين		
Imrabten	Imrabten	امر ابطن	امر ابطن		
Bni Ouriaghel Algharbia	Bni Hadifa	Bni Hadifa	بني حذيفة	بني حذيفة	دائرة بني ورياغل الغربية
		Zaouiat Sidi Abdelkader	زاوية سيدي عبد القادر		
	Izzemouren	Izzemouren	إزمورن	إزمورن	
		Ait Kamra	أيت قمره		
	Bni Abdallah	Bni Abdallah	بني عبد الله	بني عبد الله	
Rouadi	Rouadi	الرواضي	الرواضي		
Targuist	Bni Ammart	Bni Ammart	بني عمارت	بني عمارت	دائرة تارجيست
		Sidi Bouzineb	سيدي بوزينب		
	Bni Bounsar	Bni Bounsar	بني بونصر	بني بونصر	
		Bni Ahmed Imoukzan	بني أحمد إموكزن		
	Sidi Boutmim	Sidi Boutmim	سيدي بوتميم	سيدي بوتميم	
		Zarkt	زرقت		
	Bni Bchir	بني بشير			
Ketama	Ikaouen	Abdelghaya souahel	عبد الغاية السواحل	عبد الغاية السواحل	دائرة كتامة
	Issaguen	Issaguen	إساكن	إساكن	
		Moulay Ahmed Cherif	مولاي أحمد الشريف		
	Ketama	Ketama	كتامة	كتامة	
		Tamsaout	تامساوت		
	Tabarrant	Taghzout	تاغزوت	تبرانت	
		Bni Bouchibet	بني بوشيببت		

Source: Décret N° 2.18.333 portant création de nouveaux cercles et caïdats

المصدر: المرسوم رقم 2.18.333 المتعلق بإحداث دوائر و قيادات جديدة

الفصل 2 : السكان

Chapitre 2 : Population

1- Population légale, superficie et densité de la province

1- السكان القانونيون والمساحة و الكثافة بالإقليم

Désignation	إحصاء 2014	إحصاء 2004	البيانات
	RGPH 2014	RGPH 2004	
Population	399 654	395 644	السكان القانونيون
Urbaine	137 369	122 846	الحضريون
Rurale	262 285	272 798	القرويون
Superficie en km ²	3 550	3 550	المساحة بالكلم ²
Densité (hab/km ²)	112,6	111,4	الكثافة السكانية (نسمة في الكلم ²)

Source : Recensement Général de la Population et de l'Habitat 2004 et 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004 و 2014

2- Population légale et nombre de ménages par milieu, année 2014

2- السكان القانونيون و الأسر حسب الوسط، سنة 2014

Milieu	Marocains	Etrangers	Population	Ménage	الوسط
	المغاربة	الأجانب	السكان	الأسر	
Al Hoceima	399 418	236	399 654	79 326	الحسيمة
Urbain	137 168	201	137 369	32 010	حضري
Rural	262 250	35	262 285	47 316	قروي
Région	3 549 276	7 453	3 556 729	799 124	الجهة
Urbain	2 124 614	7 111	2 131 725	525 168	حضري
Rural	1 424 662	342	1 425 004	273 956	قروي

Source : Recensement Général de la Population et de l'Habitat 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

3- Population légale et nombre de ménages par municipalités de la province, année 2014

3- السكان القانونيون و الأسر حسب الجماعات الحضرية للإقليم، سنة 2014

Municipalités	Marocains	Etrangers	Ensemble	Ménages	البلديات
	مغاربة	أجانب	المجموع	الأسر	
Al Hoceima	56 666	50	56 716	13 881	الحسيمة
Bni Bouayach	18 262	9	18 271	4 062	بني بو عياش
Imzouren	33 844	8	33 852	7 440	إمزورن
Targuist	13 365	25	13 390	2 969	تارجيست
Ajdir	5 301	13	5 314	1 292	أجدير
Total	127 438	105	127 543	29 644	المجموع

Source : Recensement Général de la Population et de l'Habitat 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

4- Population légale et ménage par cercles de la province, année 2014

4- السكان القانونيون والأسر حسب دوائر الإقليم، سنة 2014

Cercles	Urbain حضري		Rural قروي		Total المجموع		الدوائر
	السكان	الأسر	السكان	الأسر	السكان	الأسر	
	Habitants	Ménages	Habitants	Ménages	Habitants	Ménages	
Bni Ouriaghel	7 352	1 656	78 604	15 813	85 956	17 469	بني ورياغل
Bni Boufrah	0	0	37 935	6 529	37 935	6 529	بني بوفراح
Targuist	0	0	50 317	8 618	50 317	8 618	ترجيس
Ketama	2 474	710	95 429	16 356	97 903	17 066	كتامة
Total	9 826	2 366	262 285	47 316	272 111	49 682	المجموع

Source : Recensement Général de la Population et de l'Habitat 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

5- Evolution de la population légale selon les RGPH des années 1982, 1994, 2004, 2014

5- تطور السكان القانونيون حسب إحصاءات سنة 1982، 1994، 2004 و 2014

	1982	1994	2004	2014	Evolution annuelle (%)			
					82 - 94	94 - 04	04-14	
					Al Hoceima	311 298	382 972	
National	20 419 555	26 073 717	29 891 708	33 848 242	2,05	1,38	1,25	المستوى الوطني

Source : Recensement Général de la Population et de l'Habitat des années: 1982, 1994, 2004 et 2014

المصدر: الإحصاءات العامة للسكان والسكنى لسنوات 1982، 1994، 2004 و 2014

6- Indicateurs démographiques selon le RGPH 2014

6- المؤشرات الديموغرافية حسب الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

Désignation	Urbain حضري		Rural قروي		Total المجموع		البيانات
	الذكور	الإناث	الذكور	الإناث	الذكور	الإناث	
	Masculin	Féminin	Masculin	Féminin	Masculin	Féminin	
Célibataires (%)	48,9	36,3	49,7	41,3	49,4	39,5	العازبون (%)
Mariés (%)	49,9	51,5	49,2	50,1	49,4	50,6	المتزوجون (%)
Divorcés (%)	0,6	2,5	0,4	0,9	0,5	1,4	الأرامل (%)
Veuf	0,6	9,7	0,8	7,7	0,7	8,4	المطلقون (%)
Pourcentage des célibataires (%)							نسبة العازبين (%)
15 - 19 ans	99,8	93,4	99,7	91,1	99,7	91,8	من 15 - 19 سنة
20 - 24 ans	96,4	65,3	94,6	63,5	95,2	64,1	من 20 - 24 سنة
25 - 29 ans	79,8	44,3	73,4	47,3	75,7	46,3	من 25 - 29 سنة
Age moyen au 1 ^{er} mariage	34,4	29,2	32,7	29,9	33,3	29,6	السن المتوسط عند أول زواج
Taux de célibat à 55 ans	6,4	9,8	4,8	9,2	5,4	9,4	نسبة العزوبة النهائية % عند سن 55 سنة
Nombre d'enfants par femme	2,1		2,3		2,2		متوسط عدد الأطفال لكل امرأة
Taille moyenne des ménages	4,2		5,5		5,2		متوسط حجم الأسر

Source : Recensement Général de la Population et de l'Habitat 2014

المصدر: الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

7- Population légale et ménages selon les communes de la province

7- السكان القانونيون و الأسر حسب الجماعات الترابية للإقليم

Communes	إحصاء 2004		إحصاء 2014		الجماعات
	R.G.P.H 2004		R.G.P.H 2014		
	السكان	الأسر Ménages	السكان	الأسر Ménages	
Municipalités					البلديات
AL Hoceima	55 357	11 554	56 716	13 881	الحسيمة
Bni Bouayach	15 497	2 956	18 271	4 062	بني بوياش
Imzouren	28 927	5 534	33 852	7 440	امزورن
Targuist	11 560	2 219	13 390	2 969	تارجيست
Ajdir	4 711	911	5 314	1 292	أجدير
Communes Rurales					الجماعات القروية
Bni Boufrah	10 298	1 764	9 653	1 875	بني بوفراح
Bni Gmil	9 461	1 313	9 513	1 444	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	9 922	1 324	9 593	1 477	بني جميل مكسولين
Senada	9 870	1 601	9 176	1 733	سنادة
Ait Kamra	6 742	1 200	7 685	1 642	آيت قمره
Ait Youssef Ou Ali	10 619	1 866	12 673	2 598	آيت يوسف وعلي
Dont: Population Rurale	9 312	1 643	9 323	1 865	منها: السكان القرويون
Centre: Sidi Bouafif	1 307	223	3 350	733	مركز سيدي بوعفيف
Arbaa Taourirt	7 272	1 156	5 187	985	اربعاء تاويرت
Bni Abdallah	7 566	1 263	5 983	1 229	بني عبد الله
Bni Hadifa	6 328	1 134	5 594	1 193	بني حذيفة
Dont: Population Rurale	4 267	727	3 423	677	منها: السكان القرويون
Centre Bni Hadifa	2 061	407	2 171	516	مركز: بني حذيفة
Chakrane	6 769	1 004	4 761	819	شقران
Imrabten	10 098	1 731	8 715	1 782	امرابطن
Dont: Population Rurale	8 310	1 406	6 884	1 375	منها: السكان القرويون
Centre: Tamassint	1 788	325	1 831	407	مركز: تمسينت
Izemouren	4 437	864	5 153	1 213	ازمورن
Louta	5 105	852	4 428	886	لوطا
Nekkour	11 524	1 919	8 963	1 780	نكور
Rouadi	8 092	1 467	7 131	1 572	رواضي
Tifarouine	5 669	919	4 231	840	تيفروين
Zaouiat Sidi Abdelkader	5 974	938	5 452	930	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Ahmed Imoukzan	8 949	1 355	9 086	1 519	بني أحمد اموكزان
Bni Ammart	8 084	1 261	6 654	1 219	بني عمارت
Bni Bchir	5 959	851	6 527	1 017	بني بشير
Bni Bousar	8 112	1 123	7 660	1 242	بني بونصر
Sidi Boutmim	10 242	1 689	9 988	1 831	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	4 888	706	3 711	630	سيدي بوزينب
Zarkt	6 750	1 048	6 691	1 160	زرقت
Abdelghaya Souahel	24 013	3 337	25 817	4 140	عبد الغاية السواحل
Bni Bouchibet	8 102	1 285	9 032	1 530	بني بوشبت
Issaguen	15 425	2 466	17 095	3 267	اساكن
Dont: Population Rurale	13 787	2 004	14 621	2 557	منها: السكان القرويون
Centre: Issaguen	1 638	462	2 474	710	مركز: اساكن
Ketama	15 924	2 444	17 351	3 255	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	9 673	1 292	9 765	1 585	مولاي أحمد الشريف
Taghzout	5 115	912	5 132	966	تاغزوت
Tamsaout	12 610	1 817	13 711	2 323	تامساوت
Total Province	395 644	67 075	399 654	79 326	مجموع الإقليم
Population Urbaine	122 846	24 591	137 369	32 010	السكان الحضريون
Population Rurale	272 798	42 484	262 285	47 316	السكان القرويون

Source : Recensement Général de la Population et de l'Habitat 2004 et 2014

المصدر: الإحصاء العام للسكان و السكنى 2004 و 2014

8- Population municipale par groupes d'âges quinquennal, sexe et milieu de résidence, année 2014

8- السكان البلديون حسب الفئات العمرية و الجنس ووسط الإقامة، سنة 2014

Groupes d'âges	Urbain حضري			Rural قروي			Ensemble المجموع			فئات السن
	ذكور	إناث	المجموع	ذكور	إناث	المجموع	ذكور	إناث	المجموع	
	Masculin	Féminin	Ensemble	Masculin	Féminin	Ensemble	Masculin	Féminin	Ensemble	
0-4 ans	6 435	6 040	12 475	13 921	13 444	27 365	20 356	19 484	39 840	4-0 سنوات
5-9 ans	5 025	5 001	10 026	11 584	11 360	22 944	16 609	16 361	32 970	9-5 سنوات
10-14 ans	5 243	4 919	10 162	13 097	12 834	25 931	18 340	17 753	36 093	14-10 سنة
15-19 ans	5 950	5 900	11 850	14 048	13 980	28 028	19 998	19 880	39 878	19-15 سنة
20-24 ans	6 636	6 227	12 863	13 998	13 390	27 388	20 634	19 617	40 251	24-20 سنة
25-29 ans	7 090	6 264	13 354	12 751	12 085	24 836	19 841	18 349	38 190	29-25 سنة
30-34 ans	6 305	5 673	11 978	10 359	9 718	20 077	16 664	15 391	32 055	34-30 سنة
35-39 ans	4 684	4 943	9 627	7 828	8 274	16 102	12 512	13 217	25 729	39-35 سنة
40-44 ans	4 203	4 577	8 780	6 823	7 459	14 282	11 026	12 036	23 062	44-40 سنة
45-49 ans	3 708	4 337	8 045	5 873	6 748	12 621	9 581	11 085	20 666	49-45 سنة
50-54 ans	3 613	4 059	7 672	5 665	6 567	12 232	9 278	10 626	19 904	54-50 سنة
55-59 ans	2 978	3 016	5 994	4 645	4 692	9 337	7 623	7 708	15 331	59-55 سنة
60-64 ans	1 932	2 253	4 185	3 107	3 450	6 557	5 039	5 703	10 742	64-60 سنة
65-69 ans	1 157	1 346	2 503	1 889	2 072	3 961	3 046	3 418	6 464	69-65 سنة
70-74 ans	1 199	1 413	2 612	1 823	2 215	4 038	3 022	3 628	6 650	74-70 سنة
75 ans et plus	1 695	2 019	3 714	3 242	2 927	6 169	4 937	4 946	9 883	75 سنة فأكثر
Total	67 853	67 987	135 840	130 653	131 215	261 868	198 506	199 202	397 708	المجموع

Source : Recensement Général de la Population et de l'Habitat 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

9- Projections* de la population selon les grands groupes d'âges, entre 2014-2022

9- إسقاطات السكان حسب الفئات العمرية بين 2014-2022

Groupes d'âges	Année السنوات									الفئات العمرية
	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	
Milieu Urbain الوسط الحضري										
0-14 ans	32 967	32 595	32 195	31 808	31 459	31 174	30 980	30 821	30 658	14-0 سنة
15-59 ans	91 003	91 771	92 351	92 804	93 173	93 495	93 758	93 978	94 133	59-15 سنة
60 ans et +	13 136	13 807	14 661	15 604	16 540	17 411	18 195	18 918	19 646	60 سنة فما فوق
Total	137 106	138 173	139 207	140 216	141 172	142 080	142 933	143 717	144 437	المجموع
Milieu Rural الوسط القروي										
0-14 ans	76 392	75 289	73 948	72 489	71 055	69 727	68 576	67 506	66 422	14-0 سنة
15-59 ans	165 231	164 448	163 540	162 600	161 695	160 857	160 041	159 268	158 496	59-15 سنة
60 ans et +	20 766	21 290	22 205	23 274	24 267	25 052	25 597	25 968	26 307	60 سنة فما فوق
Total	262 389	261 027	259 693	258 363	257 017	255 636	254 214	252 742	251 225	المجموع
Urbain+Rural الحضري+القروي										
0-14 ans	109 359	107 884	106 143	104 297	102 514	100 901	99 556	98 327	97 080	14-0 سنة
15-59 ans	256 234	256 219	255 891	255 404	254 868	254 352	253 799	253 246	252 629	59-15 سنة
60 ans et +	33 902	35 097	36 866	38 878	40 807	42 463	43 792	44 886	45 953	60 سنة فما فوق
Total	399 495	399 200	398 900	398 579	398 189	397 716	397 147	396 459	395 662	المجموع

Source:HCP_Centre d'Etudes et de Recherches Démographiques

المصدر: المتعددية السامية للتخطيط_مركز الدراسات و الأبحاث الديموغرافية

Il s'agit des projections des effectifs au milieu de l'année

10- Projections* de la population selon les grands groupes d'âges, entre 2023-2030

10- إسقاطات السكان حسب الفئات العمرية بين 2023-2030

Groupes d'âges	Année السنوات									الفئات العمرية
	2023	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030		
Milieu Urbain الوسط الحضري										
0-14 ans	30 440	30 139	29 734	29 241	28 676	28 063	27 425	27 156	26 887	14-0 سنة
15-59 ans	94 186	94 127	93 980	93 789	93 590	93 445	93 371	92 970	92 700	59-15 سنة
60 ans et +	20 459	21 390	22 446	23 568	24 691	25 731	26 643	27 428	28 113	60 سنة فما فوق
Total	145 085	145 656	146 160	146 598	146 957	147 239	147 439	147 554	147 700	المجموع
Milieu Rural الوسط القروي										
0-14 ans	65 196	63 747	61 941	59 887	57 626	55 206	52 709	51 598	50 487	14-0 سنة
15-59 ans	157 680	156 834	156 076	155 404	154 900	154 631	154 590	153 320	152 050	59-15 سنة
60 ans et +	26 779	27 467	28 389	29 435	30 497	31 443	32 207	32 787	33 367	60 سنة فما فوق
Total	249 655	248 048	246 406	244 726	243 023	241 280	239 506	237 705	235 904	المجموع
Urbain+Rural الحضري+القروي										
0-14 ans	95 636	93 886	91 675	89 128	86 302	83 269	80 134	78 754	77 373	14-0 سنة
15-59 ans	251 866	250 961	250 056	249 193	248 490	248 076	247 961	246 290	244 620	59-15 سنة
60 ans et +	47 238	48 857	50 835	53 003	55 188	57 174	58 850	60 215	61 580	60 سنة فما فوق
Total	394 740	393 704	392 566	391 324	389 980	388 519	386 945	385 259	383 573	المجموع

Source:HCP_Centre d'Etudes et de Recherches Démographiques

المصدر: المتعددية السامية للتخطيط_مركز الدراسات و الأبحاث الديموغرافية

*Il s'agit des projections des effectifs au milieu de l'année

الفصل 3 : التعليم

Chapitre 3 : Enseignement

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

1-Statistiques générales sur l'enseignement préscolaire par milieu

1-الإحصائيات العامة للتعليم الأولي حسب الوسط

Milieu	القاعات	الأقسام	المؤسسات	المربون	التلاميذ Elèves		الوسط
	Salles	Classes	Etablissements	Educateurs	المجموع Total	الإناث Féminin	
Enseignement préscolaire traditionnel							التعليم التقليدي الأولي
Urbain	21	22	12	22	441	189	حضري
Rural	19	19	15	19	322	204	قروي
Ensemble	40	41	27	41	763	393	المجموع
Enseignement préscolaire moderne (privé)							التعليم الأولي العصري (الخاص)
Urbain	14	14	7	14	388	195	حضري
Rural	-	-	-	-	-	-	قروي
Ensemble	14	14	7	14	388	195	المجموع
Enseignement prescolaire public							التعليم الأولي العمومي
Urbain	33	33	24	33	871	419	حضري
Rural	37	37	29	37	780	368	قروي
Ensemble	70	70	53	70	1 651	787	المجموع
Total d'enseignement préscolaire							مجموع التعليم الأولي
Urbain	68	69	43	69	1 700	803	حضري
Rural	56	56	44	56	1 102	572	قروي
Ensemble	124	125	87	125	2 802	1 375	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

4-Etablissements scolaires selon le type d'enseignement et le milieu

2-المؤسسات و الأقسام و الحجرات حسب نوع التعليم و الوسط

Milieu	الحجرات المستعملة	الأقسام	الفرعيات	منها: المدارس الجماعية	المؤسسات	الوسط
	Salles utilisées	Classes	Satellites	Dont: Ecoles communautaires	Etablissements	
Enseignement public						التعليم العمومي
Urbain	373	496	5	-	35	حضري
Rural	1 203	1 698	324	5	106	قروي
Ensemble	1 576	2 194	329	5	141	المجموع
Enseignement privé						التعليم الخصوصي
Urbain	87	81	-	-	9	حضري
Rural	-	-	-	-	-	قروي
Ensemble	87	81	-	-	9	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

3-Élèves selon le milieu, le sexe et le type d'enseignement

3-التلاميذ حسب الوسط، الجنس و نوع التعليم

Type d'enseignement	حضري		قروي		المجموع		نوع التعليم
	Urbain		Rural		Ensemble		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
Public	13 316	6 348	30 021	14 352	43 337	20 700	العمومي
Privé	1543	734	-	-	1 543	734	الخصوصي
Ensemble	14 859	7 082	-	-	44 880	21 434	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

4-Nouveaux inscrits en 1^{er} année et élèves du 6^{ème} année selon le sexe et le milieu

4-المسجلون الجدد بالسنة الأولى وتلاميذ السنة السادسة حسب الجنس والوسط

	حضري		قروي		المجموع		
	Urbain		Rural		Ensemble		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
Nouveaux inscrits en 1 ^{er} années	2 256	1 127	5 209	2 469	7 465	3 596	المسجلون الجدد بالسنة الأولى
élèves du 6 ^{ème} années	2 075	1 002	4 311	2 078	6 386	3 080	تلاميذ السنة السادسة

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

'5-Classes du 1^{er} année et 6^{ème} année d'enseignement public

5-أقسام السنة الأولى و السنة السادسة من التعليم العمومي

Milieu	السنة الأولى	السنة السادسة	المجموع	الوسط
	1 ^{ère} Année	6 ^{ème} Année	Total	
Urbain	93	80	173	حضري
Rural	320	262	582	قروي
Ensemble	413	342	755	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

6-Personnel enseignant par milieu, sexe et type d'enseignement

6-هيئة التدريس حسب الجنس و الوسط ونوع التعليم

Type d'enseignement	حضري		قروي		المجموع		نوع التعليم
	Urbain		Rural		Ensemble		
	الأساتذة	الإناث منهم:	الأساتذة	الإناث منهم:	الأساتذة	الإناث منهم:	
	Professeurs	Dont: Féminin	Professeurs	Dont: Féminin	Professeurs	Dont: Féminin	
Public	492	266	1703	730	2195	996	العمومي
Privé	40	32	-	-	40	32	الخصوصي
Ensemble	532	298	1 703	730	2 235	1 028	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

7-Établissements et salles par milieu et type d'enseignement

7-المؤسسات والحجرات حسب الوسط و نوع التعليم

Type d'Enseignement	حضري		قروي		المجموع		نوع التعليم
	Urbain		Rural		Ensemble		
	المؤسسات	الحجرات	المؤسسات	الحجرات	المؤسسات	الحجرات	
	Établissements	Salles	Établissements	Salles	Établissements	Salles	
Public	12	221	25	270	37	491	العمومي
Privé	3	13	-	-	3	13	الخصوصي
Ensemble	15	234	25	270	40	504	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

8-Élèves et classes par milieu, sexe et type d'enseignement

8-التلاميذ والفصول حسب الوسط و الجنس و نوع التعليم

Type d'Enseignement	حضري		قروي		المجموع		نوع التعليم
	Urbain		Rural		Ensemble		
	التلاميذ	الإناث منهم:	التلاميذ	الإناث منهم:	التلاميذ	الإناث منهم:	
	Élèves	Dont: Féminin	Élèves	Dont: Féminin	Élèves	Dont: Féminin	
Public	6 809	3 323	9 040	3 833	15 849	7 156	العمومي
Privé	190	79	-	-	190	79	الخصوصي
Ensemble	6 999	3 402	9 040	3 833	16 039	7 235	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

9-Classes par milieu et secteur

9- الفصول حسب الوسط و نوع التعليم

Type d'Enseignement	حضري	قروي	المجموع	نوع التعليم
	Urbain	Rural	Ensemble	
Public	219	292	511	العمومي
Privé	14	-	14	الخصوصي
Total	233	292	525	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

10-Élèves du 1^{er} année et 3^{ème} collegials selon le sexe et le milieu

10-تلاميذ السنة الأولى و السنة الثالثة اعدادي حسب الجنس و الوسط

Milieu	السنة الأولى			السنة الثالثة			الوسط
	1 ^{ère} Année			3 ^{ème} Année			
	التلاميذ	الإناث منهم:	الأقسام	التلاميذ	الإناث منهم:	الأقسام	
Élèves	Dont: Féminin	Classes	Élèves	Dont: Féminin	Classes		
Urbain	2 398	1 120	82	2 269	1 154	70	حضري
Rural	3 406	1 438	111	2 936	1 231	96	قروي
Ensemble	5 804	2 558	193	5 205	2 385	166	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

11-Elèves doublants par sexe, niveau et milieu

11-التلاميذ المكررون حسب المستوى، الجنس والوسط

Milieu	جميع المستويات		السنة الأولى		السنة الثالثة		الوسط
	Tous les niveaux		1 ^{ère} Année		3 ^{ème} Année		
	المجموع	الإناث منهم:	المجموع	الإناث منهم:	المجموع	الإناث منهم:	
Total	Dont: Féminin	Total	Dont: Féminin	Total	Dont: Féminin		
Urbain	1 264	462	339	93	752	326	حضري
Rural	1 353	331	305	61	848	243	قروي
Ensemble	2 617	793	644	154	1 600	569	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

12-Personnel enseignant selon le milieu, le sexe et le type d'enseignement

12-هيئة التدريس حسب الوسط، الجنس و نوع التعليم

Type d'enseignement	حضري		قروي		المجموع		نوع التعليم
	Urbain		Rural		Ensemble		
	الأساتذة	الإناث منهم:	الأساتذة	الإناث منهم:	الأساتذة	الإناث منهم:	
Professeurs	Dont: Féminin	Professeurs	Dont: Féminin	Professeurs	Dont: Féminin		
Public	312	128	433	171	745	299	العمومي
Privé	21	6	-	-	21	6	الخصوصي
Ensemble	333	134	433	171	766	305	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

13-Établissement et salles par milieu et type d'enseignement

13-المؤسسات و الحجرات حسب الوسط و نوع التعليم

Type d'Enseignement	حضري		قروي		المجموع		نوع التعليم
	Urbain		Rural		Ensemble		
	المؤسسات	الحجرات	المؤسسات	الحجرات	المؤسسات	الحجرات	
	Établissement	Salles	Établissement	Salles	Établissement	Salles	
Public	12	256	7	76	19	332	العمومي
Privé	1	1	-	-	1	1	الخصوصي
Total	13	257	7	76	20	333	المجموع

Source:Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

14-Elèves selon le type d'enseignement et milieu

14-التلاميذ حسب نوع التعليم و الوسط

Type d'enseignement	حضري		قروي		المجموع		نوع التعليم
	Urbain		Rural		Rural		
	التلاميذ	الإناث منهم:	التلاميذ	الإناث منهم:	التلاميذ	الإناث منهم:	
	Élèves	Dont: Féminin	Élèves	Dont: Féminin	Élèves	Dont: Féminin	
Public	5825	3066	2326	1049	8151	4115	العمومي
Privé	18	5	-	-	18	5	الخصوصي
Total	5843	3071	2326	1049	8169	4120	المجموع

Source:Académie Régionale de l'Education et de Formation

لمصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

15-Élèves par niveau, sexe et milieu

15-التلاميذ حسب المستوى والجنس والوسط

Milieu	جميع المستويات		الجذع المشترك		السنة الثانية		الوسط
	Tous Niveaux		Tronc commun		2 ^{ème} Année		
	التلاميذ	الإناث منهم:	التلاميذ	الإناث منهم:	التلاميذ	الإناث منهم:	
	Élèves	Dont: Féminin	Élèves	Dont: Féminin	Élèves	Dont: Féminin	
Urbain	5843	3071	2188	1148	1830	985	حضري
Rural	2326	1049	1045	469	558	253	قروي
Total	8 169	4 120	3 233	1 617	2 388	1 238	المجموع

Source: Académie Régionale de l'Éducation et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

16-Classes par niveau et milieu

16-الفصول حسب المستوى والوسط

Milieu	الجزع المشترك	السنة الثانية	جميع المستويات	الوسط
	Tronc commun	2ème Année	Tous les niveaux	
Urbain	75	76	224	حضري
Rural	36	23	83	قروي
Total	111	99	307	المجموع

Source:Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

17-Élèves doublant par sexe, branche et milieu

17-التلاميذ المكررون حسب الجنس، الشعبة و الوسط

Milieu	شعبة العلوم		شعبة الآداب		المجموع		الوسط
	Section Sciences		Section Lettres		Ensemble		
	المكررون	الإناث منهم:	المكررون	الإناث منهم:	المكررون	الإناث منهم:	
	Doublants	Dont: Féminin	Doublants	Dont: Féminin	Doublants	Dont: Féminin	
Urbain	122	59	166	53	308	118	حضري
Rural	27	10	113	12	140	22	قروي
Total	149	69	279	65	448	140	المجموع

Source:Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

18-Personnel enseignant selon le milieu, le sexe et le type d'enseignement

18-هيئة التدريس حسب الوسط و الجنس نوع التعليم

Type d'enseignement	حضري		قروي		المجموع		نوع التعليم
	Urbain		Rural		Ensemble		
	الأساتذة	الإناث منهم:	الأساتذة	الإناث منهم:	الأساتذة	الإناث منهم:	
	Professeurs	Dont: Féminin	Professeurs	Dont: Féminin	Professeurs	Dont: Féminin	
Public	471	138	211	60	682	198	العمومي
Privé	1	-	-	-	1	-	الخصوصي
Ensemble	472	138	211	60	683	198	المجموع

Source:Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

19-Statistiques relatives aux examens du baccalauréat par sexe et branche

19-إحصائيات حول امتحانات البكالوريا حسب الجنس والشعبة

Branche	Présents الحاضرون		Admis الناجحون		Doublants الراسبون		الشعبة
	المجموع	الإناث منهم:	المجموع	الإناث منهم:	المجموع	الإناث منهم:	
	Total	Dont: Féminin	Total	Dont: Féminin	Total	Dont: Féminin	
Bac Lettres	369	177	259	133	110	44	بكالوريا الأدبية
Bac Sciences Humaines	2090	902	1462	696	628	206	بكالوريا علوم إنسانية
Bac Sciences de la Vie et de la Terre	383	205	318	173	65	32	بكالوريا علوم الحياة والأرض
Bac Sciences Physiques	467	260	393	224	74	36	بكالوريا علوم فيزيائية
Bac Sciences mathématiques A	35	19	16	8	19	11	بكالوريا علوم رياضية أ
Bac Sciences mathématiques A option Français	100	47	99	46	1	1	بكالوريا علوم رياضية أ فرنسي
Bac Sciences Physiques option Français	107	68	107	68	0	0	بكالوريا علوم فيزيائية فرنسي
Bac Langue Arabe	51	23	39	20	12	3	بكالوريا اللغة العربية
Bac pro-comptabilité	7	0	7	0	0	0	بكالوريا المحاسبة
Bac pro-arts culinaires	13	6	13	6	0	0	بكالوريا فن الطهي
Bac-pro maintenance de vehicules Auto (voiture)	19	1	19	1	0	0	بكالوريا علوم وتكنولوجيا والميكانيك (السيارات)
Bac Sciences Economiques	81	57	45	28	36	29	بكالوريا العلوم الاقتصادية
Bac Sciences de la gestion Comptable	80	44	65	34	15	10	بكالوريا علوم التدبير المحاسباتي
Bac Sciences et Technologies Electrique	14	4	14	4	0	0	بكالوريا العلوم والتكنولوجيات الكهربائية
Bac arts appliqués	5	2	5	2	0	0	بكالوريا الفنون التطبيقية

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

ENSEIGNEMENT POST-SECONDAIRE

التعليم ما بعد الثانوي

20-Répartition des étudiants de brevet de technicien supérieur selon le niveau et le sexe

20-توزيع طلبة الدبلوم التقني العالي حسب المستوى والجنس

Centre	السنة الأولى		السنة الثانية		المجموع		المركز
	1 ^{ère} Année		2 ^{ème} Année		Total		
	الطلبة	الإناث منهم:	الطلبة	الإناث منهم:	الطلبة	الإناث منهم:	
	Étudiants	Dont: Féminin	Étudiants	Dont: Féminin	Étudiants	Dont: Féminin	
Lycée Al Badissi	14	6	15	11	29	17	ثانوية البادسي

Source: Académie Régionale de l'Education et de Formation

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية والتكوين

21-Installations pédagogiques des écoles et facultés supérieures

21-المنشآت البيداغوجية بالمدارس و الكليات العليا

Etablissement	المكتبات	المدرجات	مختبر اللغات	مختبر البحث	قاعة البحوث	قاعة الدروس و الأعمال الموجهة	قاعة الأعمال التطبيقية	المؤسسة
	Bibliothèques	Amphithéâtres	Laboratoire de langues	Laboratoire de recherche	Salle de recherche	Salle de cours de travaux dirigés	Salle de travaux publics	
Faculté des Sciences et Techniques	1	1	-	-	-	18	14	كلية العلوم والتقنيات
Ecole Nationale des Sciences Appliquées	2	2	1	1	4	15	11	المدرسة الوطنية للعلوم التطبيقية
Total	3	3	1	1	4	33	25	المجموع

Source: Ecole Nationale des Sciences Appliquées et Faculté des Sciences et Techniques d'Al Hoceima

المصدر: المدرسة الوطنية للعلوم التطبيقية و كلية العلوم والتقنيات بالحسيمة

22-Effectifs des étudiants de l'ENSA par domaine d'étude et sexe

22-عدد الطلبة بالمدرسة الوطنية للعلوم التطبيقية حسب الجنس و التخصصات

Cycle	المغاربة		الأجانب		المجموع		السلك
	Marocains		Etranger		Ensemble		
	الطلبة	الإناث منهم:	الطلبة	الإناث منهم:	الطلبة	الإناث منهم:	
	Étudiants	Dont: Féminin	Étudiants	Dont: Féminin	Étudiants	Dont: Féminin	
Cycle normal	376	187	19	5	395	192	السلك العادي
CP1	235	119	16	4	251	123	الأقسام التحضيرية 1
CP2	141	68	3	1	144	69	الأقسام التحضيرية 2
Cycle d'ingénieur	479	218	27	0	506	257	سلك المهندسين
Génie civil	185	72	21	0	206	72	الهندسة المدنية
Génie Informatique	143	56	3	0	146	54	الهندسة المعلوماتية
Génie Energétique	116	58	2	0	118	58	الهندسة الطاقية
Génie de l'Eau et de l'Environnement	35	32	1	0	36	73	هندسة الماء و البيئة
Total	855	405	46	5	901	449	المجموع

Source: Ecole Nationale des Sciences Appliquées d'Al Hoceima

المصدر: المدرسة الوطنية للعلوم التطبيقية بالحسيمة

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

23-Effectifs des étudiants par cycle et nationalité

23-عدد طلبة كلية العلوم والتقنيات حسب الجنسية و مستوى التخصص

Cycle	المغاربة		الأجانب		المجموع		السلك
	Marocains		Etranger		Ensemble		
	الطلبة	منهم: الإناث	الطلبة	منهم: الإناث	الطلبة	منهم: الإناث	
	Étudiants	Dont: Féminin	Étudiants	Dont: Féminin	Étudiants	Dont: Féminin	
Cycle Licence	815	512	1	1	816	513	سلك الإجازة
Cycle d'ingénieur	0	0	0	0	0	0	سلك المهندسين
Doctorat	0	0	0	0	0	0	الدكتوراة
Master	98	28	1	0	99	28	الماستر
Total	913	540	2	1	915	541	المجموع

Source:Faculté des Sciences et Techniques d'Al Hoceima

المصدر: كلية العلوم والتقنيات بالحسيمة

24-Enseignants des grandes écoles et les facultés selon le grade

24-هيئة التدريس للمدارس العليا والكليات حسب الدرجة

Grade	كلية العلوم والتقنيات		المدرسة الوطنية للعلوم التطبيقية		الدرجة
	Faculté des Sciences et Techniques		Ecole Nle des Sciences Appliquées		
	المجموع	الاناث	المجموع	الاناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	
Professeur d'enseignement supérieur	1	0	0	0	أساتذة التعليم العالي
Professeur habilité	4	1	9	1	أستاذ مؤهل
Professeur assistant	25	4	25	2	أستاذ مساعد
Ingénieur d'état	0	0	2	1	مهندس دولة
Professeur du 2 ^{ème} cycle	0	0	0	0	أستاذ السلك الثاني
Total	30	5	36	4	المجموع

Source:Ecole Nationale des Sciences Appliquées et Faculté des Sciences et Techniques d'Al Hoceima

المصدر:المدرسة الوطنية للعلوم التطبيقية و كلية العلوم والتقنيات بالحسيمة

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

25-Lauréats de Faculté des Sciences et Techniques par domaine d'étude et sexe

25-خريجي كلية العلوم والتقنيات حسب الجنس والتخصصات

Domaines	المغاربة		الأجانب		المجموع		التخصصات
	marocain		Etrangers		Ensemble		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	total	Féminin	total	Féminin	total	Féminin	
Cycle licence	157	96	0	0	157	96	سلك الإجازة
Electronique Electrotechnique Automatique (EEA)	34	26	0	0	34	26	الإلكتروني والإلكترو تكتيك
Mathématiques Appliquées Informatique	27	13	0	0	27	13	الرياضيات التطبيقية المعلوماتية
Génie de l'Eau et de l'Environnement (GEE)	22	11	0	0	22	11	هندسة الماء والبيئة
Sciences Agroalimentaires et Techniques de Commerce (SATC)	17	14	0	0	17	14	علوم الصناعة الغذائية وتقنيات التجارة
Mécanique Energétique (ME)	12	2	0	0	12	2	ميكانيك الطاقة
Techniques d'Analyse et Contrôle de Qualité (TACQ)	35	26	0	0	35	26	تقنيات تحليل ومراقبة الجودة
Système de Transmission et de Télécommunication (STT)	10	4	0	0	10	4	نظام الإرسال والاتصالات
Cycle Master	47	13	0	0	47	13	سلك الماستر
Système Embarqués et Robotique (SER)	24	4	0	0	24	4	نظام الشحن الآلي
Génie de Littoral (GL)	23	9	0	0	23	9	هندسة السواحل
Total	204	109	0	0	204	109	المجموع

Source : Faculté des Sciences et Techniques à Al Hoceima

المصدر: كلية العلوم والتقنيات بالحسيمة

26-Etudiants Residents a l'internat l'école nationale des sciences appliquées

26-الطلبة القاطنون بداخلى المدرسة الوطنية للعلوم التطبيقية

Année scolaire	الطاقة الاستيعابية (الأسرة)	المجموع		الأجانب		المغاربة		السنة الدراسية
		Total		Etrangers		Marocains		
		المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
		Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
2017-2018	496	489	246	8	1	482	245	2017-2018
2018-2019	494	494	248	8	1	486	247	2018-2019

Source:Ecole Nationale des Sciences Appliquées

المصدر:المدرسة الوطنية للعلوم التطبيقية

الفصل 4: التكوين المهني

Chapitre 4 : Formation Professionnelle

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

1-Établissements de formation professionnelle selon les départements formateurs

1-مؤسسات التكوين المهني حسب القطاعات المكونة

Département	مركز التأهيل المهني	معهد التكنولوجيا التطبيقية	مركز التكوين المهني	المعهد المتخصص للتكنولوجيا التطبيقية	أخرى	المجموع	القطاعات
	CQP	ITA	CFP	ISTA	Autre	Total	
OFPPT	1	-	-	4	-	5	مكتب التكوين المهني وإنعاش الشغل
Jeunesse et Sport	-	-	1	-	-	1	الشبيبة والرياضة
Agriculture	-	1	-	-	-	1	الزراعة
Pêche Maritime	-	1	-	-	-	1	الصيد البحري
Secteur privé	-	-	-	-	2	2	القطاع الخاص
Total	1	2	1	4	2	10	المجموع

Source: Service Provincial de la Formation Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للتكوين المهني بالحسيمة

2-Capacités des établissements de formation professionnelle selon les départements

2-طاقة مؤسسات التكوين المهني حسب القطاعات

Département	مركز التأهيل المهني	معهد التكنولوجيا التطبيقية	مركز التكوين المهني	المعهد المتخصص للتكنولوجيا التطبيقية	أخرى	المجموع	القطاعات
	CQP	ITA	CFP	ISTA	Autre	Total	
OFPPT	680	-	-	1977	-	2657	مكتب التكوين المهني وإنعاش الشغل
Jeunesse et Sport	-	-	30	-	-	30	وزارة الشبيبة والرياضة
Agriculture	-	84	-	-	-	84	الزراعة
Pêche Maritime	-	120	-	-	-	120	الصيد البحري
Secteur privé	-	-	-	-	60	60	القطاع الخاص
Total	680	204	30	1977	60	2951	المجموع

Source: Service Provincial de la Formation Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للتكوين المهني بالحسيمة

3-Les formateurs permanents et vacataires selon les départements

3-المكونون الدائمون و المؤقتون حسب القطاعات

Département	الدائمون	المؤقتون	المجموع	القطاعات
	Permanents	Vacataires	Total	
OFPPT	55	25	80	مكتب التكوين المهني وإنعاش الشغل
Jeunesse et Sport	0	1	1	الشبيبة والرياضة
Agriculture	0	15	15	الزراعة
Pêche	1	7	8	الصيد البحري
Total	56	48	104	المجموع

Source: Service Provincial de la Formation Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للتكوين المهني بالحسيمة

OFPPT: Office de la Formation professionnelle et de la promotion du travail

CQP: Centre de Qualification Professionnelle

ITA: Institut de Technologie Appliquée

CFP: Centre de Formation Professionnelle

ISTA: Institut spécialisé de Technologie Appliquée

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

4-Effectif des stagiaires par sexe et niveau

4-عدد المتدربين حسب الجنس والمستوى

Niveau	القطاع العام		القطاع الخاص		المجموع		المستوى
	Secteur public		Secteur privé		Ensemble		
	المجموع	الإناث منهم:	المجموع	الإناث منهم:	المجموع	الإناث منهم:	
	Total	Dont:Féminin	Total	Dont:Féminin	Total	Dont:Féminin	
Spécialisation	229	19	-	-	229	19	التخصص
Qualification	661	94	-	-	661	94	التأهيل
Technicien	594	302	-	-	594	302	التقني
Technicien Spécialisé	761	490	-	-	761	490	التقني المتخصص
Total	2 245	905	-	-	2 245	905	المجموع

Source: Service Provincial de la Formation Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للتكوين المهني بالحسيمة

5-Effectif des stagiaires selon le secteur de formation, le niveau et le sexe: secteur public

5-عدد المتدربين حسب قطاع التكوين والمستوى والجنس: القطاع العام

Secteur de formation	التخصص		التأهيل		التقني		التقني المتخصص		المجموع		قطاع التكوين
	Spécialisation		Qualification		Technicien		Technicien Spécialisé		Total		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
Administration	-	-	-	-	60	60	45	45	105	105	الإدارة
Finance	-	-	-	-	157	118	470	299	627	417	المالية
Textile-Confection	59	19	108	51	-	-	-	-	167	70	النسيج-الخطاطة
Artisanat-Production	19	0	-	-	-	-	-	-	19	0	الصناعة التقليدية-الصناعة
Tourisme-Hôtellerie	-	-	103	33	215	98	143	99	461	230	السياحة-الفندقة
Batiment et Travaux Public	71	0	33	0	-	-	25	10	129	10	البناء و الأشغال العمومية
Agriculture	-	-	32	10	43	9	-	-	75	19	الفلحة
Pêche	-	-	-	-	119	17	-	-	119	17	الصيد البحري
Electricité-Mécanique	80	0	385	0	-	-	-	-	465	0	الكهرباء-الميكانيك
Informatique	-	-	-	-	-	-	78	37	78	37	المعلومات
Total	229	19	661	94	594	302	761	490	2 245	905	المجموع

Source: Service Provincial de la Formation Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للتكوين المهني بالحسيمة

6-Effectifs des stagiaires selon les départements formateurs, le niveau et le sexe : secteur public

6-عدد المتدربين حسب الهيئات المكونة ، المستوى و الجنس: القطاع العام

Départements	التخصص		التأهيل		التقني		التقني المتخصص		المجموع		القطاعات
	Spécialisation		Qualification		Technicien		Technicien Spécialisé		Total		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
OFPPT	222	12	629	84	432	276	761	490	2 044	862	مكتب التكوين المهني وإنعاش الشغل
Jeunesse et Sport	7	7	-	-	-	-	-	-	7	7	الشبيبة والرياضة
Agriculture	-	-	32	10	43	9	-	-	75	19	الفلحة
Pêche Maritime	-	-	-	-	119	17	-	-	119	17	الصيد البحري
Total	229	19	661	94	594	302	761	490	2 245	905	المجموع

Source: Service Provincial de la Formation Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للتكوين المهني بالحسيمة

OFPPT: Office de la Formation professionnelle et de la promotion du travail

Année scolaire 2018-2019

السنة الدراسية 2018-2019

7-Effectif des lauréats selon le secteur de formation, le niveau et le sexe, 'promotion 2019: secteur public

7-عدد المتخرجين حسب قطاع التكوين و المستوى و الجنس، فوج 2019: القطاع العام

Secteur de formation	التخصص		التأهيل		التقني		التقني المتخصص		المجموع		قطاع التكوين
	Spécialisation		Qualification		Technicien		Technicien Spécialisé		Total		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
Administration	-	-	-	-	26	26	9	9	35	35	الإدارة
Gestion et commerce	-	-	-	-	60	46	84	33	144	79	التسيرو المالية
Textile-Confection	51	13	74	48	-	-	-	-	125	61	النسيج-الخطاطة
Artisanat-Production	14	0	-	-	-	-	-	-	14	0	الصناعة التقليدية-الصناعة
Tourisme-hôtellerie	-	-	54	16	81	22	63	39	198	77	السياحة-الفندقة
Batiment et travaux public	31	0	18	0	-	-	-	-	49	0	البناء و الأشغال العمومية
Agriculture	-	-	13	2	23	4	-	-	36	6	الفلاحة
Pêche	-	-	-	-	43	1	-	-	43	1	الصيد البحري
Électricité-Mécanique	48	0	98	0	-	-	-	-	146	0	الكهرباء-الميكانيك
NTIC	-	-	-	-	-	-	15	5	15	5	التكنولوجيا الجديدة في الاعلاميات و الاتصال
Total	144	13	257	66	233	99	171	86	805	264	المجموع

Source: Service Provincial de la Formation Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للتكوين المهني بالصويرة

8-Effectif des lauréats selon les départements formateurs, le niveau et le sexe: secteur public

8- عدد المتخرجين حسب الهيئات المكونة والمستوى و الجنس: القطاع العام

Départements	التخصص		التأهيل		التقني		التقني المتخصص		المجموع		القطاعات
	Spécialisation		Qualification		Technicien		Technicien Spécialisé		Total		
	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	
	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	
O.F.P.P.T	141	10	244	64	167	94	171	86	723	254	مكتب التكوين المهني وإنعاش الشغل
M. Jeunesse et Sports	3	3	-	-	-	-	-	-	3	3	وزارة الشبيبة والرياضة
Agriculture	-	-	13	2	23	4	-	-	36	6	الفلاحة
Pêche Maritime	-	-	-	-	43	1	-	-	43	1	الصيد البحري
Total	144	13	257	66	233	99	171	86	805	264	المجموع

Source: Service Provincial de la Formation Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للتكوين المهني بالصويرة

OFPPT: Office de la Formation professionnelle et de la promotion du travail

NTIC: Nouvelles Technologies de l'information et de communication

الفصل 5 : الصحة

Chapitre 5 : Santé

1- Etablissements publics de soins de santé primaires, octobre 2019

1- المؤسسات العمومية للرعاية الصحية
الأولية، أكتوبر 2019

	المراكز الصحية الحضرية		المراكز الصحية القروية		مستوصفات قروية	
	Centres de santé urbains		Centres de santé ruraux		Dispensaires ruraux	
	CSU premier niveau	CSU deuxième niveau	CSR premier niveau	CSR deuxième niveau	DR	
Al Hoceima	6	3	14	17	17	الحسيمة
Région	66	13	70	59	61	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

2- Hôpitaux publics et nombre de lit, Octobre 2019

2- المستشفيات العمومية و عدد الأسرة، أكتوبر 2019

	مجموع المستشفيات	السعة السريرية	
	Total Hôpitaux	Capacité litière	
Al Hoceima	4	402	الحسيمة
Région	20	2 156	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

3- Effectif des médecins par secteur, Octobre 2019

3- عدد الأطباء حسب القطاع، أكتوبر 2019

	خاص	عمومي ⁽¹⁾	
	Privé	Public ⁽¹⁾	
Al Hoceima	40	156	الحسيمة
Région	1 080	742	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

(1) Non compris les centres hospitaliers universitaires

(1) لا يشمل المراكز الإستشفائية الجامعية

4- Médecins du Ministère de la Santé, Octobre 2019

4- أطباء وزارة الصحة، أكتوبر 2019

	الأطباء العامون	الأطباء الاختصاصيون	المجموع	
	Médecins généralistes	Médecins spécialistes	Total	
Al Hoceima	67	92	159	الحسيمة
Région	392	428	820	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

5- Médecins du Ministère de la Santé exerçant dans le réseau des établissements de soins de santé primaires, Octobre 2019

5- أطباء وزارة الصحة المزاوون بشبكة مؤسسات الرعاية الصحية الأولية، أكتوبر 2019

	الأطباء العامون	الأطباء الإختصاصيون	المجموع	
	Médecins généralistes	Médecins spécialistes	Total	
Al Hoceima	41	0	41	الحسيمة
Région	254	18	272	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

6- Chirurgiens dentistes, octobre 2019

6- جراحي الأسنان، أكتوبر 2019

	جراحي الأسنان بالقطاع العمومي	عيادة جراحة الأسنان بالقطاع الخاص	
	Chirurgiens dentistes public	Cabinet de chirurgie dentaire privé	
Al Hoceima	2	13	الحسيمة
Région	32	254	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

7- Personnel paramédical du sécteur public, octobre 2019

7- الجهاز الشبه طبي العمومي، أكتوبر 2019

	ممرض متعدد الإختصاص	القابلات	آخر	المجموع	
	Infirmier polyvalent	Sage femme	Autre	Total Paramédical	
Al Hoceima	307	103	223	633	الحسيمة
Région	1 432	461	1 004	2897	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

8- Personnel paramédical public exerçant dans le réseau des établissements de soins de santé primaires, année 2019

8- الجهاز الشبه طبي العمومي المزاوون بشبكة مؤسسات الرعاية الصحية الأولية، سنة 2019

	ممرض متعدد الإختصاص	القابلات	آخر	المجموع	
	Infirmier polyvalent	Sage femme	Autre	Total Paramédical	
Al Hoceima	134	57	3	194	الحسيمة
Région	652	252	62	966	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

9- Consultations curatives réalisées dans les formations de soins de santé de base, années 2015

9- الفحوصات العلاجية المقدمة من طرف مؤسسات العلاجات الصحية الأساسية، سنة 2015

	الفحوصات شبه طبية	الفحوصات الطبية	
	Consultations paramédicales	Consultations médicales	
Al Hoceima	392 637	196 351	الحسيمة
Région	2 002 781	1 705 210	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

10- Accouchements au sein des formations sanitaires publiques, année 2016

10- الولادات بالمؤسسات الصحية العمومية، سنة 2016

	أمهات متوفيات		المواليد أحياء	الولادات		
	Mères décédées	Ratio mort-nés %		بالعملية القيصرية %	المجموع	
Al Hoceima	2	1,1	7 258	21,3	7 179	الحسيمة
Région	31	1,7	50 701	11,2	50 348	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

11- Nombre de parturientes bénéficiaires de suivi de la grossesse et de l'accouchement, année 2016

11- عدد النساء الحوامل المستفيدات من مراقبة الحمل و الولادة، سنة 2016

	Nouvelles consultantantes		فحوصات أخرى قبل الولادة	Nbr de grossesses à risque dépistées		عدد النساء اللواتي أجريتا الفحوصات ما بعد الولادة	
	المجموع	في 3 أشهر الأولى من الحمل		المجموع	عدد النساء اللواتي تمت إحالتهم على جهة أخرى dt référées		
Al Hoceima	5 807	2 826	7 036	916	316	3 740	الحسيمة
Région	48 660	26 772	103 270	11 019	3 720	60 056	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

12- Nombre de femmes bénéficiaires des prestations de la planification familiale, années 2016

12- عدد النساء المستفيدات من خدمات التخطيط العائلي، سنة 2016

	الحقن	اللولب	العازل الطبي	الأقراص	
	Injections	Diu	Condom	Pilules	
Nouvelles acceptantes					المتلقيات الجددات
Al Hoceima	321	399	1 086	5 732	الحسيمة
Région	3 586	12 660	8 682	40 883	الجهة
Anciennes acceptantes					المتلقيات القديمات
Al Hoceima	515	17	4 104	21 731	الحسيمة
Région	4 181	1 836	19 195	187 260	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

13- Nombre d'enfants bénéficiaires des prestations du Programme National d'Immunisation, année 2016

13- عدد الأطفال المستفيدين من البرنامج الوطني للتلقيح، سنة 2016

	Enfants moins de 5 ans		الأطفال دون السن 5				
	التلقيح ضد الحصبة و الحميراء(1)	د.ك.س.ش 3	د.ك.س.ش 2	د.ك.س.ش 1	الشلل	التلقيح ضد السل	
	RR(1)	DTCP3	DTCP2	DTCP1	Polio	B.C.G	
Al Hoceima	8 402	8 448	10 476	8 611	8 413	8 528	الحسيمة
Région	77 709	76 490	79 828	78 827	75 954	78 939	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

(1) : Le vaccin anti rougeole a été combiné avec le vaccin anti rubeole.

1: تم ادماج التلقيح ضد الحصبة مع التلقيح ضد الحميراء.

B.C.G : Bacille de Calmette et Guerin (vaccin anti-tuberculeux)

د.ك.س.ش : الدفتريا، الكزاز، السعال الديكي والشلل (يشمل المستحمية النزلية).

DTCP : Diphterie, Tétanos, Coqueluche, Poliomyélite (y compris hemophilus influenzae)

ملاحظة : لايشمل إحصائيات الحملات الوطنية للتلقيح.

N.B: ne sont pas comprises les statistiques des campagnes nationales de vaccination.

14- 'Enfants bénéficiaires du Programme National de Lutte contre les Maladies Diarrhéiques, année 2015

14- الأطفال المستفيدين من البرنامج الوطني لمحاربة أمراض الإسهال، سنة 2015

	Enfants âgés de 0-11 mois شهر الأطفال البالغ سنهم 0-11 شهر					
	زحار مستمر	زحار	درجة الاجتفاف			
	Dysentérie Persistante	Dysentérie	Degré de déshydratation			
			(C) (ج)	(B) (ب)	(A) (أ)	
Al Hoceima	-	33	-	1	1 221	الحسيمة
Région	43	140	13	255	10 476	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

15- 'Mouvements des malades dans les hôpitaux publics, année 2016

15- حركات المرضى داخل المستشفيات العمومية، سنة 2016

	أيام الإستشفاء	الدخول*	عدد الأسرة (1)	عدد المؤسسات	
	Journées d'hospitalisation	Admissions*	Capacité (1) Fonctionnelle	Nombre d'établissements	
	Al Hoceima	79 581	16 877	326	
Région	455 344	112 823	2 080	17	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

(1) Capacité fonctionnelle : lits disponibles pour l'hospitalisation des malades.

(1) الأسرة المتواجدة لاستشفاء المرضى.

(*) Admissions en hospitalisation complète

16- Statistiques d'occupation des lits des hôpitaux publics, année 2015

16- إحصائيات الإيواء بالمستشفيات العمومية، سنة 2015

	مجال التناوب على الأسرة (يوم)	معدل التناوب على الأسرة (1)	متوسط مدة الإقامة (يوم)	متوسط معدل الإيواء (%)	
	Intervalle de rotation (jour)	Taux de rotation (1)	Durée moyenne de séjour (jour)	Taux moyen d'occupation (%)	
	Al Hoceima	2,4	51,2	4,6	
Région	2,6	53,7	4,1	61,7	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

(1) Nombre moyen de malades

(1) متوسط عدد المرضى.

17 - Activités des laboratoires des hôpitaux publics, année 2015

17 - أنشطة مختبرات المستشفيات العمومية، سنة 2015

	المجموع	الكيمياء والبيولوجيا	علم أصناف الدموي	علم تحصين المصول	علم الطفيليات	علم البكتريولوجيا	
	Total	Chimie et biologie	Hématologie et transfusion	Immuno-sérologie	Para-sitologie	Bacté-riologie	
Al Hoceima	120 981	63 196	44 793	9 815	314	2 863	الحسيمة
Région	515 904	289 557	165 770	51 248	741	8 588	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

18- Maladies sous surveillance dans les formations sanitaires publiques, nombre de cas signalés ,année 2015

18- الأمراض المرصقة بالمؤسسات الصحية العمومية عدد الحالات المرصحة بها، سنة 2015

	التهاب السحايا	كبد حموي	حمى التيفويد	داء السل	الكزاز	السعال الديكي	الحصبة	
	Méningite	Hépatite Virale	Typhoïde	Tuber-culose	Tétanos	Coque-luche	Rougeole	
Al Hoceima	16	-	-	501	1	-	-	الحسيمة
Région	181	10	36	4 753	1	4	1	الجهة

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

19- Activités du programme national de lutte contre le malnutrition, année 2016

19- نشاط البرنامج الوطني لمحاربة سوء التغذية، سنة 2016

	الجرعة الأولى من فيتامين د	الجرعة الثانية من فيتامين د	عدد حالات سوء التغذية المفحوصة	الحديد	
	1 ^{ère} , prise vitamine D	2 ^{ème} , prise vitamine D	Nbre de cas malnutris dépistés	Fer	
Al Hoceima	8 397	7 995	-	-	الحسيمة
Région	65 478	62 699	435	1 921	الجهة

Source : Direction provinciale de la santé

المصدر: المديرية الإقليمية للصحة

20- Maladies sexuellement transmissibles traitées dans les formations sanitaires publiques, nombre de cas signalés, année 2016

20- مراقبة الأمراض المنقولة جنسيا بالمؤسسات الصحية العمومية، عدد الحالات المرصحة بها، سنة 2016

	إلتهاب الإحليل	قرحة لينة	الزهري	الإفرازات المهبلية	كونديلوما اتومينات	الهربس التناسلي	الأمراض الأخرى	
	Urétrites	Chancermou	Syphilis	Leucorrhées	Condylomes acuminés	Herpès génital	Autres	
Al Hoceima	142	48	10	1 745	31	-	76	الحسيمة
Région	4 591	73	24	12 040	105	35	264	الجهة

Source : Direction provinciale de la santé

المصدر: المديرية الإقليمية للصحة

21- Centre socio-médicale et centre hémodialyse publics, année 2016 21- المراكز الاجتماعية والطبية ومراكز غسل الكلى في القطاع العام، سنة 2016

	Centre socio-médical		Centre d'hémodialyse		
	Nombre	Capacité	Nombre	Capacité	
Al Hoceima	1	-	2	29	الحسيمة
Région	4	-	8	146	الجهة

Source : Délégation provinciale de la santé المصدر: المنوبية الإقليمية للصحة

22- Vaccination des femmes en âge de procréation (15-49), année 2016 22- نشاط البرنامج الوطني لتلقيح النساء في سن الإنجاب (15-49)، سنة 2016

	VAT 1	VAT 2	VAT 3	VAT 4	VAT 5	Total	المجموع
	Al Hoceima	2 921	3 857	4 004	3 070	2 579	16 431
Région	24 219	20 719	17 399	13 361	11 832	87 530	الجهة

Source : Délégation provinciale de la santé المصدر: المنوبية الإقليمية للصحة
VAT: Vaccinations Anti-Tétaniques التلقيح ضد التيتانوس

23- Soins oculaires primaires dispensées au sein des formations sanitaires publiques, année 2016 23- برنامج فحوصات العيون الأولية في المرافق الصحية العمومية، سنة 2016

	Soins primaires		Affections Palpébrales		Affections conjonctivales		Segment intérieur		
	الفحوصات الأولية		اضطرابات الجفن		اضطرابات الرمد الحبيبي		الشريحة الداخلية		
	Consultations médicales	Soins paramédicaux	Traitées	Référées	Traitées	Référées	Traitées	Référées	
	الفحوصات الطبية	الفحوصات شبه الطبية	المعالجة	المحالة	المعالجة	المحالة	المعالجة	المحالة	
Al Hoceima	2 817	659	28	10	1 519	30	53	128	الحسيمة
Région	25 457	13 473	347	252	7 990	3 149	323	674	الجهة

Source : Délégation provinciale de la santé المصدر: المنوبية الإقليمية للصحة

الفصل 6 : الوقاية المدنية

Chapitre 6 : Protection Civile

1- Statistiques annuelles des interventions, année 2018

1- إحصائيات سنوية لتدخلات الوقاية المدنية، سنة 2018

Nature des Interventions	Al Hoceima الحسيمة		عدد التدخلات Nombre d'interventions	طبيعة التدخلات
	عدد الموتى	عدد الجرحى		
	Nombre de morts	Nombre de blessés		
Feu	0	0	194	حريق
Epuisement d'eau	0	0	2	افناء الماء
Noyade	1	0	418	الغرق
Eboulement	0	0	0	انهيار بناء
Accidents de circulations	10	675	539	حوادث السير
Nouveau-né	0	0	0	مولود جديد
Accouchement	0	0	90	ولادة
Malade	38	3730	3682	مرض
Mort naturel	0	0	0	موت طبيعي
Suicide	3	0	37	انتحار
Blessé	0	0	286	جريح
Autres	0	0	722	اخرى
Total	52	4405	5970	المجموع

Source: Protection Civile à la province d'Al Hoceima

المصدر : القيادة الإقليمية للوقاية المدنية بالحسيمة

2- Etat du matériel en activité au 31/12/2018

2- حالة التجهيزات الى غاية 2018/12/31

Matériels	العدد	التجهيزات
	Nombre	
Ambulance	17	سيارة الاسعاف
Camion d'incendie	10	شاحنة الاطفاء
Canot de sauvetage zodiac	4	زورق انقاذ زوديك
Autres matériels	-	تجهيزات اخرى
Groupe électrogène remorquable et portatif	37	المولدات الكهربائية المجرورة

Source: Protection Civile à la province d'Al Hoceima

المصدر : القيادة الإقليمية للوقاية المدنية بالحسيمة

الفصل 7 : التشغيل

Chapitre 7 : Emploi

1- Etat des offres et des demandes au niveau de L'ANAPEC, année 2018

1- وضعية العرض و الطلب بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات، سنة 2018

Etat des offres	Demandes d'emploi طلبات العمل	وضعية العرض
Conventions stage de formation- insertion professionnelle	309	اتفاقيات حول التدريب من أجل التكوين والإدماج المهني
Offres satisfaites	63	العروض الملباة
Offres enregistrées	86	العروض المسجلة
Demandes d'emploi	973	طلبات العمل
Ensemble	1 431	المجموع

Source : Agence Nationale de Promotion de l'Emploi et des Competences à Al Hoceima

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالحسيمة

2- Effectif des inscrits auprès de L'ANAPEC par diplôme et sexe, année 2018

2- أعداد المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات حسب الدبلوم و الجنس، سنة 2018

Diplôme	Féminin	Masculin	Total	الدبلوم
	اناث	ذكور	المجموع	
Licence	19	39	58	الإجازة
Technicien (T,TS,TSP,DUT,BST,AD)	29	15	44	تقني
Centre de Qualification Professionnelle	151	103	254	التاهيل المهني
Bac	249	202	451	الباكالوريا
D.E.U.G	3	4	7	السلك الأول من التعليم العالي
Ingénieur	0	1	1	مهندس
D.E.S.A	1	1	2	الدراسات العليا المعمقة
C.S	16	11	27	التخصص المهني
Doctorat	0	0	0	الدكتوراه
Enseignement fondamental	3	13	16	مستوى ثانوي
Sans diplôme	72	41	113	بدون شهادة
Ensemble	543	430	973	المجموع

Source : Agence Nationale de Promotion de l'Emploi et des Competences à Al Hoceima

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالحسيمة

3- Etablissement et postes d'emploi créés, année 2018

3- المؤسسات ومناصب الشغل المحدثّة، سنة 2018

Désignation	Etablissements	Emplois	البيانات
	عدد المؤسسات	عدد المناصب	
Création de nouveaux établissements	22	747	إنشاء مؤسسات جديدة
Ouverture des chantiers	16	506	فتح أورايش جديدة
Réouverture d'établissements	-	-	إعادة فتح مؤسسات
Augmentation nombre d'employés	-	-	الزيادة في عدد المستخدمين
Total	38	1253	المجموع

Source: Direction Provinciale du Travail et de l'Insertion Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للشغل والاندماج المهني بالحسيمة

4- Statistiques des interventions des agents de l'inspection de travail par secteurs, année 2018

4- إحصائيات تدخلات أعوان تفتيش الشغل لفض النزاعات الفردية حسب القطاعات، سنة 2018

Secteurs	Nbre de conflits de travail	Nbre de réclamations que comportent ces conflits	Résultats des interventions des agents de l'inspection			القطاعات
			نتائج تدخلات أعوان التفتيش			
			Réclamations satisfaites	Ouvriers réintégré	Sommes récupérées en dh	
	عدد نزاعات الشغل	عدد المطالب التي تتضمنها هذه النزاعات	المطالب الملباة	العمال الذين تم إرجاعهم	المبالغ المستخلصة لصالح العمال بالدرهم	
Bâtiment et Travaux Publics	297	657	579	5	614 537,32	البناء و الأشغال العمومية
Secteur industriel	45	106	86	4	312 216,10	القطاع الصناعي
Secteur Commercial	59	136	97	2	93 820,00	القطاع التجاري
Secteur Agricole	15	26	18	1	-	القطاع الفلاحي
Professions libérales	204	407	277	4	199 084,60	المهن الحرة
Total	620	1 332	1 057	16	1 219 658,02	المجموع

Source: Direction Provinciale du Travail et de l'Insertion Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للشغل والاندماج المهني بالحسيمة

5- Conflits collectifs du travail selon le type de grève, année 2018

5- نزاعات الشغل الجماعية حسب نوع الإضراب، سنة 2018

Type de grève	Nombre d'établissements	Effectif du personnel	نوع الإضراب
	عدد المؤسسات	عدد العمال	
Grèves évitées	17	1343	الإضرابات المجتنبية
Grèves déclenchées	10	748	الإضرابات المندلعة
Total	27	2 091	المجموع

Source: Direction Provinciale du Travail et de l'Insertion Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للشغل والادماج المهني بالحسيمة

6- Réduction des activités des établissements, année 2018

6- تقليص نشاط المؤسسات، سنة 2018

Type de grève	Fermeture totale	Compression du personnel		Réduction de la durée de travail		
	إغلاق كلي	تقليص العمال		خفض ساعات العمل		
	Effectif licencié	Eff. global	Eff. licencié	Eff. global	Eff. touché	
	عدد العمال المسرحين	العدد الإجمالي	عدد المسرحين	مجموع العمال	العمال المعنويون	
Total	-	-	-	-	-	المجموع

Source: Direction Provinciale du Travail et de l'Insertion Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للشغل والادماج المهني بالحسيمة

7- Création d'établissements et postes d'emploi par secteur, année 2018

7- خلق مؤسسات ومناصب شغل جديدة حسب القطاعات، سنة 2018

Secteurs	Etablissements	Emplois	القطاعات
	عدد المؤسسات	عدد العمال	
Industrie	-	-	الصناعة
Commerce	-	-	التجارة
Professions libérales et Services	13	534	المهن الحرة و الخدمات
Bâtiment et travaux public	16	506	البناء والأشغال العمومية
Agriculture	9	213	الزراعة
Total	13	1253	المجموع

Source: Direction Provinciale du Travail et de l'Insertion Professionnelle à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للشغل والادماج المهني بالحسيمة

8- Taux d'activité, de chômage, d'emploi et de sous emploi de la population âgée de 15 ans et plus selon le milieu (en %), année 2017

8- معدلات النشاط والبطالة والشغل و الشغل الناقص للسكان البالغين 15 سنة فأكثر حسب الوسط (ب (%)، سنة 2017

Taux	Urbain	Rural	Total	المعدلات
	حضري	قروي	المجموع	
Taux d'activité	43,8	57	52,4	معدل النشاط
Taux de chômage	15,6	4,6	7,8	معدل البطالة
Taux d'emploi	37	54,4	48,3	معدل الشغل
Taux de sous emploi	20,7	21,2	21,1	معدل الشغل الناقص

Source: Haut-Commissariat au Plan, Enquête Nationale sur l'Emploi 2017

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط، البحث الوطني حول التشغيل 2017

9- Taux d'activité, de chômage, d'emploi et de sous emploi de la population âgée de 15 ans et plus par sexe (en %), année 2017

9- معدلات النشاط والبطالة والشغل و الشغل الناقص للسكان البالغين 15 سنة فأكثر حسب الجنس (ب (%)، سنة 2017

Taux	Féminin	Masculin	Total	المعدلات
	الإناث	الذكور	المجموع	
Taux d'activité	21,2	78,1	52,4	معدل النشاط
Taux de chômage	10,7	7,2	7,8	معدل البطالة
Taux d'emploi	19	72,4	48,3	معدل الشغل
Taux de sous emploi	2,5	25,1	21,1	معدل الشغل الناقص

Source: Haut-Commissariat au Plan, Enquête Nationale sur l'Emploi 2017

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط، البحث الوطني حول التشغيل 2017

10- Taux d'activité, de chômage, d'emploi et de sous emploi de la population âgée de 15 ans et plus selon l'âge (en %), année 2017

10- معدلات النشاط والبطالة والشغل و الشغل الناقص للسكان البالغين 15 سنة فأكثر حسب فئات الأعمار (ب (%)، سنة 2017

Taux	15-29 ans	30-44 ans	45 ans et plus	Total	المعدلات
	سنة 15-29	سنة 30-44	45 سنة فأكثر	المجموع	
Taux d'activité	49,2	63,5	46,6	52,4	معدل النشاط
Taux de chômage	14,6	4,9	1,2	7,8	معدل البطالة
Taux d'emploi	42,0	60,4	46,0	48,3	معدل الشغل
Taux de sous emploi	35,8	19,2	4,0	21,1	معدل الشغل الناقص

Source: Haut-Commissariat au Plan, Enquête Nationale sur l'Emploi 2017

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط، البحث الوطني حول التشغيل 2017

11- Taux d'activité, de chômage, d'emploi et de sous emploi de la population âgée de 15 ans et plus par diplôme (en %), année 2017

11- معدلات النشاط والبطالة والشغل و الشغل الناقص للسكان البالغين 15 سنة فأكثر حسب الشهادة (ب (%)، سنة 2017

Taux	Sans diplôme	Ayant un diplôme	Total	المعدلات
	بدون شهادة	حاصلين على شهادة	المجموع	
Taux d'activité	53,7	49,6	52,4	معدل النشاط
Taux de chômage	3,6	17,9	7,8	معدل البطالة
Taux d'emploi	51,7	40,7	48,3	معدل الشغل
Taux de sous emploi	19,3	26,2	21,1	معدل الشغل الناقص

Source: Haut-Commissariat au Plan, Enquête Nationale sur l'Emploi 2017

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط، البحث الوطني حول التشغيل 2017

الفصل 8 : التعاون الوطني

Chapitre 8 : Entraide Nationale

1- Activités de l'entraide nationale, année 2018

1- نشاط التعاون الوطني لسنة 2018

Etablissements	Effectif العدد			المؤسسات
	Etablissements	Bénéficiaires	Encadrants	
	المؤسسات	المستفيدين	المؤطرون	
Centres d'éducation et de formation	36	1995	61	مراكز التربية والتكوين
Jardins d'enfants	19	742	26	رياض الاطفال
Etablissements de bienfaisance	33	2036	181	المؤسسات الخيرية
Centres de formation professionnelle	-	-	-	مراكز التكوين المهني
Centres pour handicapés	4	379	16	مراكز المعاقين
Coopératives Yousoufia des paralytiques et Organisations Alaouites pour la protection des mal voyants	6	138	12	التعاونيات اليوسفية للمشلولين والمنظمات العلوية لحماية المكفوفين
Centres maison d'associations	-	-	-	مراكز دار الجمعيات
Centres Dar Al Mouaten	2	114	5	مراكز دار المواطن
Espaces d'alphabétisation	15	1036	36	فضاءات محو الأمية
Centres d'orientation et d'assistance des personnes en situation d'handicap (COAPH)	1	304	2	مراكز توجيه و دعم الأشخص في وضعية إعاقة
Unité de protection de l'enfance (UPE)	1	125	1	وحدة حماية الطفولة
Espace multifonctionnel des femmes	1	95	2	فضاء متعدد الوظائف للنساء

Source: Délégation Provinciale de l'Entraide Nationale à Al Hoceima

المصدر : المندوبية الإقليمية للتعاون الوطني بالحسيمة

2- Bénéficiaires des établissements de bienfaisances par niveau scolaire
2017/2018

2- المستفيدون من المؤسسات الخيرية حسب المستوى الدراسي
2018/2017

Niveau	Effectif	المستوى
	العدد	
Primaire	115	الإبتدائي
Secondaire Collegial	991	الثانوي الإعدادي
Secondaire Qualifiant	281	الثانوي التأهيلي
Formation Professionnelle	43	التكوين المهني
Niveau Universitaire	-	الجامعي
Total	1430	المجموع

Source: Délégation Provinciale de l'Entraide Nationale à Al Hoceima

المصدر : المندوبية الإقليمية للتعاون الوطني بالحسيمة

3- Quantité de produits alimentaires distribués au
cours de l'année 2018

3- كمية المواد الغذائية الموزعة خلال سنة 2018

Produits alimentaires	Quantité			المواد الأساسية
	Unité	الكمية	الوحدة	
Farine	Kg	11680	بالكلغ	الدقيق
Huile	Litres	3144	باللتر	الزيت
Sucre	Kg	3144	بالكلغ	السكر
Thé	Kg	584	بالكلغ	الشاي
Riz	Kg	3144	بالكلغ	الأرز
Lentilles	Kg	3144	بالكلغ	العدس
Haricots sec	Kg	-	بالكلغ	الفاصوليا الجافة

Source: Délégation Provinciale de l'Entraide Nationale à Al Hoceima

المصدر : المندوبية الإقليمية للتعاون الوطني بالحسيمة

الفصل 9 : العدل

Chapitre 9 : Justice

1- Répartition des experts judiciaires, interprètes et copistes de cour d'appel Al Hoceima par sexe, année 2018

1- توزيع الخبراء القضائيين والترجمة والنسخ بمحكمة استئناف الحسيمة حسب الجنس، سنة 2018

	ذكور	إناث	المجموع	
	Masculin	Féminin	Ensemble	
Experts judiciaires	11	0	11	الخبراء القضائيين
Interprètes	3	1	4	الترجمة
Copistes	5	3	8	النسخ

"Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

2- Répartitions des notaires, adouls et huissiers de justice de cour d'appel Al Hoceima par sexe, année 2018

2- توزيع الموثقين و العدول و المفوضين القضائيين بمحكمة استئناف الحسيمة حسب الجنس، سنة 2018

	ذكور	إناث	المجموع	
	Masculin	Féminin	Ensemble	
Notaires	3	0	3	الموثقين
Adouls	35	0	35	العدول
Huissiers	12	0	12	المفوضين القضائيين

"Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

3- Evolution des experts et interprètes, copistes, notaires et adouls selon la cours d'appel Al Hoceima

3- تطور الخبراء القضائيين والترجمة والنسخ والموثقين والعدول بمحكمة استئناف الحسيمة

	السنوات Année						
	2013	2014	2015	2016	2017	2018	
Experts et interprètes	16	16	16	14	15	15	الخبراء القضائيين والترجمة
Copistes	9	9	9	8	9	8	النسخ
Notaires	1	1	2	3	3	3	الموثقون
Adouls	36	36	34	34	34	35	العدول

"Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

4- Activités de cour d'appel d'Al Hoceima, année 2018

4- أنشطة محكمة الاستئناف بالحسيمة، سنة 2018

	المسجلة	المحكومة	المخلفة	
	Enregistrées	Jugées	En Instance	
Nombre d'affaires Civiles	852	797	230	عدد القضايا المدنية
Nombre d'affaires Pénales	1 616	1 540	282	عدد القضايا الجنحية

"Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

5-Activités des chambres d'appel des tribunaux de première instance de la province, année 2018

5-أنشطة غرف الاستئناف بالمحاكم الابتدائية بالإقليم، سنة 2018

	المسجلة	المحكومة	المخلفة	
	Enregistrées	Jugées	En Instance	
Nombre d'affaires Civiles	12	744	13	عدد القضايا المدنية
Nombre d'affaires Pénales	599	-	250	عدد القضايا الجنحية

'Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

6-Affaires civiles traitées par les tribunaux de première instance de la province selon le type d'affaires,année 2018

6-القضايا المدنية بالمحاكم الابتدائية بالإقليم حسب نوع القضايا، سنة 2018

	المسجلة	المحكومة	المخلفة	
	Enregistrées	Jugées	En Instance	
Nombre d'affaires civiles	8827	8098	2919	عدد القضايا المدنية
dont :				منه:
Accidents de travail	31	43	29	حوادث الشغل
Affaires référées	1362	1347	46	قضايا استعجالية
Justice famille	5414	4767	1223	قضاء الأسرة
Affaires immobilières	645	333	836	العقار
Contentieux du travail	259	183	222	نزاعات الشغل

'Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

7-Affaires pénales traitées par des tribunaux de première instance de la province selon le type d'affaires,années 2018

7-القضايا الجنحية بالمحاكم الابتدائية بالإقليم حسب نوع القضايا، سنة 2018

	المسجلة	المحكومة	المخلفة	
	Enregistrées	Jugées	En Instance	
Nombre d'affaires pénales	5321	5180	1702	عدد القضايا الجنحية
dont :				منه:
Accidents de la circulation	200	197	112	حوادث السير
Contraventions	576	575	82	المخالفات
Affaires mineurs	121	148	36	قضايا الأحداث
Délits	4161	3949	1319	الجنح

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

8-Activités des sections des juridictions de proximité aux sein des tribunaux de premier instance de la province, année 2018

8-أنشطة أقسام قضاء القرب بالمحاكم الابتدائية بالإقليم، سنة 2018

	المسجلة	المحكومة	المخلفة	
	Enregistrées	Jugées	En Instance	
Nombre d'affaires Civiles	314	498	6	عدد القضايا المدنية
Nombre d'affaires Pénales	241	295	139	عدد القضايا الجنحية

Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

9- Activités des centres judiciaires de ressort de cour d'appel Al Hoceima, année 2018

9-أنشطة المراكز القضائية بدائرة إستئناف الحسيمة، سنة 2018

	المسجلة	المحكومة	المخلفة	
	Enregistrées	Jugées	En Instance	
Nombre d'affaires Civiles	2046	2041	317	عدد القضايا المدنية
Nombre d'affaires Pénales	1 040	817	324	عدد القضايا الجنحية

'Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

10-Activités des sections des juridictions de proximité au sein des centres judiciaires de ressort de cour d'appel Al Hoceima, année 2018

10-أنشطة أقسام قضاء القرب بالمراكز القضائية بدائرة إستئناف الحسيمة، سنة 2018

	المسجلة	المحكومة	المخلفة	
	Enregistrées	Jugées	En Instance	
Nombre d'affaires Civiles	102	97	26	عدد القضايا المدنية
Nombre d'affaires Pénales	11	12	4	عدد القضايا الجنحية

'Source : Annuaire Statistique National du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

الفصل 10: الأنشطة الثقافية والترفيهية

Chapitre 10 : Activités Culturelles et loisirs

1-Installations sportives dans la province

1-التجهيزات الرياضية بالإقليم

Installations sportives	عدد التجهيزات		التجهيزات الرياضية
	Nombre d'installation		
	سنة 2017	سنة 2018	
	Année 2017	Année 2018	
Salle omnisport	4	4	قاعات للرياضات المتعددة
Piscine Couverte	1	1	مسبح مغطى
Piste d'Athlétisme	1	1	قاعة ألعاب القوى
Terrain en Gazon Syn	12	36	ملعب العشب الصناعي
Grand Stade	3	4	الملعب الكبير
Centre socio-sportif de proximité intégré	7	7	المركز السوسيو الرياضي للقرب المدمج
Total	28	53	المجموع

Source:Direction Provinciale de la Jeunesse et Sport à Al Hoceima

المصدر:المديرية الإقليمية للشبيبة و الرياضة بالحسيمة

2-Effectifs des participants aux colonies de vacances selon la période et le sexe

2-عدد المشاركين في المخيمات الصيفية حسب المرحلة و الجنس

Périodes	سنة 2017		سنة 2018		المراحل
	Année 2017		Année 2018		
	المشاركون	الإناث منهم :	المشاركون	الإناث منهم :	
	Participants	Dont:file	Participants	Dont:file	
1 ^{ère} période	250	70	250	32	المرحلة الأولى
2 ^{ème} période	250	45	1153	405	المرحلة الثانية
3 ^{ème} période	700	210	1141	366	المرحلة الثالثة
4 ^{ème} période	650	108	300	70	المرحلة الرابعة
5 ^{ème} période	250	66	696	108	المرحلة الخامسة
Total	2100	499	3540	981	المجموع

Source:Direction Provinciale de la Jeunesse et Sport à Al Hoceima

المصدر:المديرية الإقليمية للشبيبة و الرياضة بالحسيمة

3-Effectifs des encadrants aux colonies de vacances selon la période le sexe

3-عدد المؤطرين في المخيمات الصيفية حسب المرحلة و الجنس

Périodes	سنة 2017		سنة 2018		المراحل
	Année 2017		Année 2018		
	المؤطرون	الإناث منهم :	المؤطرون	الإناث منهم :	
	Encadrant	Dont:file	Encadrant	Dont:file	
1 ^{ère} période	30	14	29	9	المرحلة الأولى
2 ^{ème} période	29	7	167	62	المرحلة الثانية
3 ^{ème} période	47	18	115	34	المرحلة الثالثة
4 ^{ème} période	47	12	46	14	المرحلة الرابعة
5 ^{ème} période	28	9	47	10	المرحلة الخامسة
Total	181	60	404	129	المجموع

Source:Direction Provinciale de la Jeunesse et Sport à Al Hoceima

المصدر:المديرية الإقليمية للشبيبة و الرياضة بالحسيمة

4-Activités des établissements culturels et de loisirs

4- أنشطة المؤسسات الثقافية و الترفيهية

Etablissements	سنة 2017	سنة 2018	المؤسسات
	Année 2017	Année 2018	
foyers féminins			الأندية النسوية
Nombre de foyers	6	6	عدد الأندية
Nombre de bénéficiaires	148	160	عدد المستفيدات
Nombre d'encadrants	17	14	عدد المؤطرات
Dont sous tutelle du ministère de la jeunesse et sports	4	3	منهن المؤطرات تحت وصاية وزارة الشباب و الرياضة
Jardins d'enfants			رياض الأطفال
Nombre de jardins d'enfants	4	4	عدد رياض الأطفال
Nombre de salles	14	14	عدد القاعات
Total enfants bénéficiaires	287	261	مجموع الأطفال المستفيدين
Dont: filles	143	128	الإناث منهم
Nombre jardinières d'enfants	20	20	عدد مربيات الأطفال
Dont sous tutelle du ministère de la jeunesse et sports	2	2	منهن مربيات تحت وصاية وزارة الشباب و الرياضة
Maisons de jeunes			دور الشباب
Nombre d'établissements	13	11	عدد المؤسسات
Total des participants	22646	33073	مجموع المشاركين
Participants en activités normales	11222	18041	المشاركون في الأنشطة العادية
Participants en activités royaume	11424	15032	المشاركون في الأنشطة الإشعاعية

Source:Direction Provinciale de la Jeunesse et Sport à Al Hoceima

المصدر:المديرية الإقليمية للشبيبة و الرياضة بالحسيمة

5-Activités du centre d'accueil de la province

5-أنشطة مركز الإستقبال بالإقليم

	سنة 2017	سنة 2018	
	Année 2017	Année 2018	
Nombre de centres	1	1	عدد المراكز
Nombre de lits disponibles	40	40	عدد الأسرة
Total de personnes accueillies	180	240	مجموع المستفيدين
Etrangers	0	0	الأجانب
Nombre de nuitées réalisées	297	486	عدد الليالي المنجزة

Source:Direction Provinciale de la Jeunesse et Sport à Al Hoceima

المصدر:المديرية الإقليمية للشبيبة و الرياضة بالحسيمة

الفصل 11 : الفلاحة و الغابات

Chapitre 11 : Agriculture et Fôret

1-Nombre d'exploitations et la superficie agricole de la province, année 2018

1-عدد الإستغلايات الفلاحية و المساحة الصالحة للزراعة بالإقليم، سنة 2018

Désignation	المساحة بالهكتار	البيانات
	Superficie en hectare	
Superficie totale de la province	355 500	المساحة الكلية للإقليم
Superficie Agricole Utile (SAU)	173 400	المساحة الصالحة للزراعة
Superficie Irriguée	20 000	المساحة المسقية
Nombre d'exploitations agricoles	31 100	عدد الاستغلايات الفلاحية

Source: Direction Régionale de l'Agriculture المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

2- Superficie agricole utile selon le statut juridique, année 2018

2-المساحة الصالحة للزراعة حسب النظام العقاري، سنة 2018

Statut Juridique	المساحة بالهكتار	النظام العقاري
	Superficie en hectare	
Melk	172 089	الملك
Collectives	347	الجماعية
Habous	940	الحبوس
Guich	0	الكيش
Domaniales	23	ملك الدولة
Total	173 400	المجموع

Source: Direction Régionale de l'Agriculture المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

3- Superficie et production des céréales par espèce et année

3- مساحة و إنتاج الحبوب حسب النوع و السنوات

Espèce	المساحة بالهكتار			الإنتاج بالطن			النوع
	Superficie en hectare			Production en tonne			
	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	
	Année 2018	Année 2017	Année 2016	Année 2018	Année 2017	Année 2016	
Blé Tendre	26 670	30 400	21 470	39 472	41 270	1 868	القمح الطري
Blé Dur	18 170	18 200	13 142	32 343	23 842	1 016	القمح الصلب
Orge	57 110	61 300	48 811	99 371	91 030	8 435	الشعير
Maïs	-	-	-	-	-	-	الذرة
Total	101 950	109 900	83 423	171 186	156 142	11 319	المجموع

Source: Direction Régionale de l'Agriculture المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

4-Superficie et production des légumineuses par type et année

4- مساحة و إنتاج القطن حسب النوع و السنوات

Espèce	المساحة بالهكتار			الإنتاج بالطن			النوع
	Superficie en hectare			Production en tonne			
	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	
	Année 2018	Année 2017	Année 2016	Année 2018	Année 2017	Année 2016	
Fève	4 136	4 652	350	2 522	2 791	21	الفول
Petits pois	2 102	2 728	290	1 064	1 364	15	الجبانة
Lentilles	1 221	1 178	340	366	353	13	العدس
Pois chiches	-	-	40	-	-	1	الحمص
Total	7 459	8 558	1 020	3 952	4 508	50	المجموع

Source:Direction Régionale de l'Agriculture

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

5-Superficie et production des maraichages par espèce et année

5- مساحة و إنتاج البواكر حسب النوع و السنوات

Espèce	المساحة بالهكتار			الإنتاج بالطن			النوع
	Superficie en hectare			Production en tonne			
	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	
	Année 2018	Année 2017	Année 2016	Année 2018	Année 2017	Année 2016	
Pomme de terre	400	1 000	980	7 120	20 590	20 178	البطاطس
Tomate	200	450	330	2 520	9 270	6 798	الطماطم
Poivron	32	70	90	185	560	720	فلفل أخضر
Haricot vert	20	30	35	300	50	58	اللوبيا الخضراء
Melon	60	100	90	1 200	1 700	1 530	البطيخ
Concombre	30	50	65	408	875	1 137	الخيار
Total	742	1 700	1 590	11 733	33 045	30 421	المجموع

Source:Direction Régionale de l'Agriculture

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

6-Superficie et production des plantations fruitières par espèce et année

6- مساحة و إنتاج مزروعات الفواكه حسب النوع و السنوات

Espèce	المساحة بالهكتار			الإنتاج بالطن			النوع
	Superficie en hectare			Production en tonne			
	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	
	Année 2018	Année 2017	Année 2016	Année 2018	Année 2017	Année 2016	
Pommier	276	276	276	1 052	766	1 048	التفاح
Poirier	63	63	64	290	272	252	الأجاص
Cognacier	8	8	8	36	32	36	السفرجل
Arbicotier	20	20	20	90	90	90	المشمش
Prunier	102	102	108	452	447	447	البرقوق
Pêche et Nectarier	28	28	28	130	117	108	الخوخ والتكتار
Amandier	34 842	32 398	32 300	2 439	1 169	2 260	اللوز
Noyer	374	374	310	243	193	225	الجوز
Oliviers	13 540	13 290	12 970	7 795	5 210	15 586	الزيتون
Grenadier	56	56	56	240	204	330	الرمان
Figuier	5 680	5 350	5 005	6 824	1 450	4 530	التين
Cactus	7 697	6 717	5 487	32 987	27 589	23 191	الصبار
Total	62 686	58 682	56 632	52 578	37 539	48 103	المجموع

Source:Direction Régionale de l'Agriculture

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

7-Superficie et production des fourragères par espèce et année

7- مساحة و إنتاج الكلا حسب النوع و السنوات

Espèce	المساحة بالهكتار			الإنتاج بالطن			النوع
	Superficie en hectare			Production en tonne			
	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	
	Année 2018	Année 2017	Année 2016	Année 2018	Année 2017	Année 2016	
Luzerne	155	325	230	2 170	2 925	2 990	الفصة
Bersim	200	210	230	4 080	3 780	2 530	البرسيم
Orge fourrager	2 020	1 050	800	12 580	10 250	4 000	الشعير العلفي
Mélange fourrager	830	150	100	4 230	250	500	خليط العلف
Vesce avoine	-	-	-	-	-	-	بوز غيبية
Maïs fourrager	-	-	-	-	-	-	الذرة العلفية
Total	3 205	1 735	1 360	23 060	17 205	10 020	المجموع

Source:Direction Régionale de l'Agriculture

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

8-Apiculture par année

8- تربية النحل حسب السنوات

Désignation	Année 2018	Année 2017	Année 2016	البيانات
	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	
Nombre d'apiculteurs	2 500	2 500	2 500	عدد مربى النحل
Nombre de ruches	12 808	13 268	13 728	عدد الخلايا
Production du Miel en tonne	71,00	98,64	82,37	إنتاج العسل بالطن

Source:Direction Régionale de l'Agriculture

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

9-Effectif du cheptel et d'éleveurs par espèce et année

9- عدد رؤوس الماشية و عدد المربين حسب النوع و السنوات

Espèce	عدد رؤوس الماشية			عدد المربين			النوع
	Effectif du cheptel			Nombre d'éleveurs			
	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	
	Année 2018	Année 2017	Année 2016	Année 2018	Année 2017	Année 2016	
Bovins	33 618	40 681	35 971	8 404	8 136	7 194	الأبقار
Ovins	235 400	221 511	230 770	7 847	7 384	7 692	الأغنام
Caprins	114 750	77 596	102 883	3 825	2 587	3 429	الماعز
Total	383 768	339 788	369 624	20 076	18 107	18 315	المجموع

Source:Direction Régionale de l'Agriculture

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

10- Effectifs du cheptel laitiers par espèce et année

10- عدد رؤوس الماشية الحلوب حسب النوع و السنوات

Espèce	عدد رؤوس الماشية الحلوب			عدد المربين			النوع
	Effectif du cheptel laitiers			Nombre d'éleveurs			
	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	سنة 2018	سنة 2017	سنة 2016	
	Année 2018	Année 2017	Année 2016	Année 2018	Année 2017	Année 2016	
Bovins laitiers	13 163	12 644	13 010	4 388	4 215	4 337	البقر الحلوب
Caprins laitiers	-	-	-	-	-	-	الماعز الحلوب
Total	13 163	12 644	13 010	4 388	4 215	4 337	المجموع

Source:Direction Régionale de l'Agriculture

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة

11-Nombre d'exploitations et la superficie agricole des communes selon le recensement agricole de l'année 2016

11-عدد الاستغاليات الفلاحية و المساحة الصالحة للزراعة بالجماعات حسب الإحصاء الفلاحي لسنة 2016

Communes	عدد الاستغاليات Nombre d'exploitation	المساحة بالهكتار Superficie en hectare		الجماعات
		الأراضي الصالحة للزراعة Superficie agricole utile	الأراضي المسقية الصالحة للزراعة Superficie agricole utile irriguée	
Al Hoceima	40,0	219,8	-	الحسيمة
Bni Bouayach	207,0	962,6	117,6	بني بو عياش
Imzouren	155,0	445,3	139,5	إمزورن
Targuist	34,0	352,5	12,4	تارجيست
Ajdir	31,0	112,2	23,7	أجدير
Bni Boufrah	997,0	6 971,8	659,8	بني بوفراح
Bni Gmil	752,0	7 431,5	314,5	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	888,0	7 239,3	145,2	بني جميل مكسولين
Senada	1 007,0	10 252,7	500,8	سنادة
Ait Kamra	708,0	10 154,6	93,0	أيت قمره
Ait youssef Ou Ali	758,0	3 637,5	900,2	أيت يوسف أو علي
Arbaa Taourirt	675,0	6 378,7	221,1	أربعاء تاويرت
Bni Abdallah	865,0	6 921,9	220,8	بني عبد الله
Bni Hadifa	420,0	3 791,7	74,5	بني حذيفة
Chakrane	732,0	8 839,7	67,4	شقران
Imrabten	1 032,0	7 051,1	229,9	امرابطن
Izemmmouren	415,0	4 136,6	13,6	ازمورن
Louta	489,0	2 959,3	90,7	لوطا
Nekkour	778,0	6 191,6	280,6	نكور
Rouadi	824,0	6 669,8	83,6	الرواضي
Tifarouine	696,0	5 135,0	98,2	تفروين
Zaouiat Sidi Abdelkader	679,0	7 317,3	272,2	زاوية سيدي عبد القادر
Abdelghaya Souahel	1 732,0	10 012,7	1 086,4	عبد الغاية السواحل
Bni Ahmed Imoukzan	716,0	3 440,9	303,2	بني أحمد إموكزن
Bni Ammart	651,0	7 477,7	128,8	بني عمارت
Bni Bchir	500,0	2 889,5	109,1	بني بشير
Bni Bouchibet	621,0	3 022,0	96,8	بني بوشيببت
Bni Bounsar	808,0	3 064,9	276,6	بني بونصر
Issaguen	1 029,0	3 934,1	755,7	إساكن
ketama	1 119,0	4 325,2	1 017,6	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	912,0	4 618,0	226,0	مولاي أحمد الشريف
Sidi Boutmim	813,0	6 776,5	197,5	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	524,0	6 892,8	905,7	سيدي بوزينب
Taghzout	421,0	1 563,8	114,1	تاغزوت
Tamsaout	952,0	2 828,2	282,6	تامساوت
Zarkt	689,0	4 906,8	257,6	زرقت
Total	24 669,0	178 925,6	10 317,0	المجموع

Source: Direction Provinciale de l'Agriculture à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة بالحسيمة

12-Superficie agricole des céréales, légumineuses et maraichages par communes, selon le recensement agricole de l'année 2016

12-مساحة زراعة الحبوب و القطناني و البواكر بالجماعات حسب الإحصاء الفلاحي لسنة 2016

Communes	Superficie en hectare المساحة بالهكتار			الجماعات
	الحبوب	القطناني	البواكر	
	Céréales	Légumineuses	Maraichages	
Al Hoceima	195,6	12,2	-	الحسيمة
Bni Bouayach	516,6	8,8	18,2	بني بوعياش
Imzouren	219,3	4,3	19,9	إمزورن
Targuist	238,2	2,5	3,0	تارجيست
Ajdir	49,2	6,8	6,8	أجدير
Bni Boufrah	4 533,6	170,0	349,0	بني بوفراح
Bni Gmil	5 026,8	157,8	202,3	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	4 327,2	279,7	95,3	بني جميل مكسولين
Senada	6 405,5	523,6	329,9	سنادة
Ait Kamra	7 300,4	756,0	141,3	أيت قمره
Ait youssef Ou Ali	1 980,1	138,0	284,8	أيت يوسف أو علي
Arbaa Taourirt	4 524,0	164,3	300,5	أربعاء تاويرت
Bni Abdallah	3 993,9	222,7	322,6	بني عبد الله
Bni Hadifa	1 949,6	70,6	61,2	بني حذيفة
Chakrane	5 877,0	184,6	46,8	شقران
Imrabten	3 649,9	158,7	227,9	امرابطن
Izemmmouren	2 661,8	304,4	34,4	ازمورن
Louta	1 721,4	106,0	76,9	لوطا
Nekkour	3 663,4	92,6	113,4	نكور
Rouadi	4 321,1	518,8	198,4	الرواضي
Tifarouine	2 739,7	87,2	71,4	تفروين
Zaouiat Sidi Abdelkader	3 974,6	53,4	83,5	زاوية سيدي عبد القادر
Abdelghaya Souahel	1 325,4	45,4	14,9	عبد الغاية السواحل
Bni Ahmed Imoukzan	597,9	103,8	78,5	بني أحمد إموكزن
Bni Ammart	4 053,2	139,4	61,6	بني عمارت
Bni Bchir	1 138,5	77,2	55,9	بني بشير
Bni Bouchibet	639,4	60,0	41,9	بني بوشيببت
Bni Bounsar	1 029,6	43,0	45,7	بني بونصر
Issaguen	1 000,1	15,1	35,7	إساكن
ketama	335,9	0,7	3,8	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	2 863,5	22,4	19,5	مولاي أحمد الشريف
Sidi Boutmim	4 228,2	94,7	149,5	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	2 934,8	86,5	72,5	سيدي بوزينب
Taghzout	334,8	11,9	15,8	تاغزوت
Tamsaout	391,9	1,2	3,0	تامساوت
Zarkt	2 621,1	72,7	99,8	زرقت
Total	93 363,2	4 797,0	3 685,6	المجموع

Source: Direction Provinciale de l'Agriculture à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة بالحسيمة

13- Superficie agricole des arboricoles, des fourragères et des cultures industrielles par communes, selon le recensement agricole de l'année 2016

13- مساحة زراعة الأشجار المثمرة و الكلاً و المنتوجات الزيتية بالجماعات حسب الإحصاء الفلاحي لسنة 2016

Communes	Superficie en hectare المساحة بالهكتار			الجماعات
	المنتوجات الصناعية	الكلاً	الأشجار المثمرة	
	Cultures industrielles	Fourragères	Arboricole	
Al Hoceima	-	-	5,7	الحسيمة
Bni Bouayach	-	12,5	347,3	بني بوعياش
Imzouren	-	10,5	186,0	إمزورن
Targuist	-	-	91,5	تارجيست
Ajdir	2,4	0,9	26,7	أجدير
Bni Boufrah	214,4	53,4	1 334,7	بني بوفراح
Bni Gmil	468,9	7,0	1 347,1	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	1 268,8	22,6	1 123,2	بني جميل مكسولين
Senada	418,2	100,6	2 043,9	سنادة
Ait Kamra	-	6,4	1 156,3	أيت قمره
Ait youssef Ou Ali	-	178,6	850,8	أيت يوسف أو علي
Arbaa Taourirt	-	9,8	1 190,9	أربعاء تاويرت
Bni Abdallah	4,0	95,1	1 772,0	بني عبد الله
Bni Hadifa	51,5	43,0	1 461,8	بني حذيفة
Chakrane	-	6,5	2 353,8	شقران
Imrabten	1,4	64,6	2 455,6	امرابطن
Izemmmouren	-	1,8	771,3	ازمورن
Louta	-	11,1	753,5	لوطا
Nekkour	1,7	31,7	2 394,0	نكور
Rouadi	4,3	4,7	1 535,3	الرواضي
Tifarouine	0,4	15,9	2 182,1	تفروين
Zaouiat Sidi Abdelkader	3,6	77,6	3 159,5	زاوية سيدي عبد القادر
Abdelghaya Souahel	3 641,7	49,4	4 554,0	عبد الغاية السواحل
Bni Ahmed Imoukzan	996,1	11,6	1 553,6	بني أحمد إموكزن
Bni Ammart	0,8	324,2	3 085,8	بني عمارت
Bni Bchir	387,2	49,8	1 159,8	بني بشير
Bni Bouchibet	676,1	16,7	1 645,3	بني بوشيب
Bni Bounsar	1 055,0	22,6	758,4	بني بونصر
Issaguen	1 643,3	65,1	827,4	إساكن
ketama	2 636,6	5,7	1 076,4	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	1 364,9	15,4	218,6	مولاي أحمد الشريف
Sidi Boutmim	97,0	154,2	1 582,8	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	6,6	110,6	4 111,8	سيدي بوزينب
Taghzout	478,4	8,5	676,1	تاغزوت
Tamsaout	1 336,1	2,7	856,5	تامساوت
Zarkt	427,6	99,6	1 667,6	زرقت
Total	17 187,0	1 690,4	52 317,1	المجموع

Source: Direction Provinciale de l'Agriculture à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة بالحسيمة

14- Effectif du cheptel par communes, selon le recensement agricole de l'année 2016

14- عدد رؤوس الماشية بالجماعات حسب الإحصاء الفلاحي لسنة 2016

Communes	Effectif العدد			الجماعات
	الأبقار Bovins	الأغنام Ovins	الماعز Caprins	
Al Hoceima	-	312	36	الحسيمة
Bni Bouayach	474	3 766	430	بني بوغياش
Imzouren	564	3 824	154	إمزورن
Targuist	4	124	2	تارجيست
Ajdir	34	1 460	80	أجدير
Bni Boufrah	1 322	6 054	2 772	بني بوفراح
Bni Gmil	1 587	4 434	2 248	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	1 896	4 968	2 502	بني جميل مكسولين
Senada	2 435	10 266	3 700	سنادة
Ait Kamra	823	11 846	570	أيت قمره
Ait youssef Ou Ali	3 066	10 942	250	أيت يوسف أوعلي
Arbaa Taourirt	580	6 746	3 152	أربعاء تاويرت
Bni Abdallah	1 198	11 830	2 670	بني عبد الله
Bni Hadifa	660	4 460	1 800	بني حذيفة
Chakrane	622	9 102	3 490	شقران
Imrabten	798	11 492	1 512	امرابطن
Izemmmouren	228	5 626	1 312	ازمورن
Louta	1 068	6 926	342	لوطا
Nekkour	548	8 433	408	نكور
Rouadi	1 738	11 658	6 624	الرواضي
Tifarouine	728	8 788	776	تفروين
Zaouiat Sidi Abdelkader	760	9 239	2 374	زاوية سيدي عبد القادر
Abdelghaya Souahel	1 890	9 544	2 528	عبد الغاية السواحل
Bni Ahmed Imoukzan	346	4 410	1 482	بني أحمد إموكزان
Bni Ammart	1 686	6 414	3 802	بني عمارت
Bni Bchir	492	3 364	3 054	بني بشير
Bni Bouchibet	244	2 336	276	بني بوشيب
Bni Bounsar	244	4 268	7 072	بني بونصر
Issaguen	1 116	7 020	4 630	إساجن
ketama	314	4 170	3 768	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	806	5 400	3 572	مولاي أحمد الشريف
Sidi Boutmim	1 262	8 156	1 948	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	1 016	7 172	1 676	سيدي بوزينب
Taghzout	206	1 036	448	تاغزوت
Tamsaout	598	3 366	2 542	تامساوت
Zarkt	568	5 360	3 388	زرقت
Total	31 921	224 312	77 390	المجموع

Source: Direction Provinciale de l'Agriculture à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة بالحسيمة

15-Superficie des essences naturelles par espèce, année 2018

15- مساحة الأشجار الطبيعية حسب النوع، سنة 2018

Espèce	المساحة بالهكتار	النوع
	Superficie en hectare	
Résineuses naturelles	10 000	الأشجار الصمغية
Feuillues naturelles	81 100	أشجار الوريق
Matoral	39 947	ماطورال
Essences secondaires	-	أشجار أخرى
Total	131 047	المجموع

Source: Service Provincial des Eaux et Forêts à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للمياه والغابات بالحسيمة

16-Superficie des essences résineuses naturelles reboisées au 31/12/2018

16- مساحة الأشجار الصمغية الطبيعية المزروعة إلى غاية 31/12/2018

Espèce	المساحة بالهكتار	النوع
	Superficie en hectare	
Cédre	240	الأرز
Thuya	200	العرعار (عصية)
Pins	369	الصنوبر
Genévriers	-	العرعار
Sapin	-	التنوب
Chêne	246	البلوط
Eucalyptus	-	الأكالبتوس
Acacia	-	شجر السنط
Total	1 055	المجموع

Source: Service Provincial des Eaux et Forêts à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للمياه والغابات بالحسيمة

17-Exploitation forestière en quantité et en valeur, année 2018

17- إستغلال الغابات بالكمية و القيمة، سنة 2018

Espèces	الكمية	الدخل بألف درهم	النوع
	Quantité	Recettes en 1000 DH	
Bois d'œuvre (en m3)	942,89	921,02	خشب النشارة (ب م ³)
Bois de service (en m3)	10	0,3	خشب الخدمات (ب م ³)
Bois de feu (en stères)	278	25,01	خشب التدفئة (بالستار)
Liège de reproduction (en stères)	-	-	الفلين النمسي (بالستار)
Liège mâle (en stères)	-	-	الفلين الحلوقي (بالستار)

Source: Service Provincial des Eaux et Forêts à Al Hoceima

المصدر: المصلحة الإقليمية للمياه والغابات بالحسيمة

الفصل 12 : الصيد البحري

Chapitre 12 : Pêche Maritime

1- Flotte de pêche et capacité immatriculée dans les quartiers maritimes de la province selon le type de navires, année 2018 1- أسطول وسعة الصيد البحري المسجل بموانئ الإقليم حسب نوع السفن، سنة 2018

Type de navires	Quartier maritime Al Hoceima		Quartier maritime Cala Iris		Quartier maritime Inwaren		نوع السفن
	ميناء الحسيمة		ميناء كلايريس		ميناء إنوارن		
	Permanents	Visiteurs	Permanents	Visiteurs	Permanents	Visiteurs	
	الدائمين	العابرين	الدائمين	العابرين	الدائمين	العابرين	
Sardiniers							سفن السردين
Effectif	23	4	4	-	-	-	العدد
Jauge brute en tonneaux	1 341	227	127	-	-	-	السعة بالطن
Chalutiers							سفن جياية
Effectif	14	3	-	-	-	-	العدد
Jauge brute en tonneaux	583,42	155,2	-	-	-	-	السعة بالطن
Palangriers							سفن صنورية
Effectif	18	-	-	-	-	-	العدد
Jauge brute en tonneaux	262	-	-	-	-	-	السعة بالطن
Canaux à rames ou à moteurs							زوارق بالمجادف أو بمحرك
Effectif	706	-	-	-	-	-	العدد
Jauge brute en tonneaux	2118	-	-	-	-	-	السعة بالطن
Autres navires							أنواع أخرى
Effectif	2	-	-	-	-	-	العدد
Jauge brute en tonneaux	120	-	-	-	-	-	السعة بالطن

Source : Délégation Provinciale de la Pêche Maritime à Al Hoceima

المصدر : المندوبية الإقليمية للصيد البحري بالحسيمة

2- Effectifs des marins pêcheurs selon les quartiers maritimes, année 2018 2- عدد البحارة الصيادين بموانئ الإقليم، سنة 2018

Quartier maritime	البحارة الصيادون	الصيادون (على الأرجل)	المجموع	الميناء
	Marins pêcheurs	Pêcheurs à pieds	Total	
Al Hoceima	2 319	47	2 366	الحسيمة
Cala Iris	400	-	400	كالايريس
Inwaren	120	-	120	إنوارن
Total	2 839	47	2 886	المجموع

Source : Délégation Provinciale de la Pêche Maritime à Al Hoceima

المصدر : المندوبية الإقليمية للصيد البحري بالحسيمة

3- Statistiques générales sur la navigation dans les quartiers maritimes de la province, année 2018

3- إحصائيات عامة حول الإبحار بموانئ الإقليم، سنة 2018

Désignation	العدد	البيانات
	Effectif	
Permis Délivrés	56	الرخص الممنوحة
Livrets Professionnels	276	السجل المهني
Provisoires	49	مؤقت
Définitifs	227	نهائي
Immatriculation des Navires		تسجيل السفن
Sardiniers	-	سفن السردين
Palangriers	-	سفن صنورية
Madraguiers	-	صيادون بالشباك
Chalutiers	-	سفن جياية
Canots de pêche	79	سفن الصيد
Navires	5	الزوارق
Déroptions de Commandement		مخالفة القيادة
Patron	87	الرئيس
Mécanicien	73	الميكانيكي

Source : Délégation Provinciale de la Pêche Maritime à Al Hoceima

المصدر : المندوبية الإقليمية للصيد البحري بالحسيمة

4- Produits de la pêche dans les quartiers maritimes de la province selon l'espèce (en quantité et valeur), année 2018

4- منتوجات الصيد البحري بموانئ الإقليم حسب النوع، (بالكمية و القيمة) سنة 2018

Quartiers maritimes	الرخويات	القشريات	السماك الأبيض	السماك الأزرق	المجموع	الموانئ
	Céphalopodes	Crustacés	Poissons blancs	Poissons bleus	Total	
Al Hoceima						الحسيمة
Quantité (En Tonne)	724	6	313	3 732	4 775	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 Dhs)	58 742	592	8 973	46 122	114 429	القيمة (بالف درهم)
Cala Iris						كالا اريس
Quantité (En Tonne)	98	-	21	697	816	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 Dhs)	8 108	-	351	4 574	13 033	القيمة (بالف درهم)
Inwaren						إنوارن
Quantité (En Tonne)	25	-	1	-	26	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 Dhs)	2 060	-	34	-	2 094	القيمة (بالف درهم)
Total des quartiers maritimes de la province						مجموع موانئ الإقليم
Quantité (En Tonne)	847	6	335	4 429	5 617	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 Dhs)	68 910	592	9 358	50 696	129 556	القيمة (بالف درهم)

Source : Office Nationale des Pêches à Al Hoceima

المصدر : المكتب الوطني للصيد بالحسيمة

5- Ventes à la halle de poissons de marée dans les quartiers martimes de la province selon les trimestres, année 2018

5- المبيعات في سوق السمك بموانئ الإقليم حسب الفصول، سنة 2018

Quartiers martimes	الثلاثة أشهر الأولى	الثلاثة أشهر الثانية	الثلاثة أشهر الثالثة	الثلاثة أشهر الرابعة	الموانئ
	1 ^{er} trimestre	2 ^{ème} trimestre	3 ^{ème} trimestre	4 ^{ème} trimestre	
Al Hoceima					الحسيمة
Quantité (En Tonne)	423	548	2 075	1 728	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	22 852	21 022	52 501	18 053	القيمة (1000 درهم)
Cala Iris					كالإيريس
Quantité (En Tonne)	96	126	285	343	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	5 058	1 288	4 997	1 961	القيمة (1000 درهم)
Inouaren					إنوارن
Quantité (En Tonne)	10	0	15	1	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	738	6	1 320	29	القيمة (1000 درهم)
Total					المجموع
Quantité (En Tonne)	529	674	2 375	2 072	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	28 648	22 316	58 818	20 043	القيمة (1000 درهم)

Source : Office National des Pêches à Al Hoceima

المصدر : المكتب الوطني للصيد بالحسيمة

6- Répartition des apports en poissons industriels dans les quartiers maritimes de la province selon l'espèce, année 2018

6- توزيع السمك المصنع بموانئ الإقليم حسب النوع، سنة 2018

Type	ميناء الحسيمة	ميناء كاليريس	ميناء انوارن	المجموع	النوع
	Quartier maritime Al Hoceima	Quartier maritime Kala Iris	'Quartier maritime Inouaren	Total	
Sardines					السردين
Quantité (En Tonne)	2 305	524	-	2 829	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	14 863	3 314	-	18 177	القيمة (1000 درهم)
Maquereaux					الشانكات الزعانف (العظميات)
Quantité (En Tonne)	514	34	-	548	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	1 647	118	-	1 765	القيمة (1000 درهم)
Saurels					سمك الرنك
Quantité (En Tonne)	188	104	-	292	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	2301	927	-	3228	القيمة (1000 درهم)
Autres espèces					أصناف أخرى
Quantité (En Tonne)	1 768	186	25	1 979	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	95 617	8 944	2 060	106 621	القيمة (1000 درهم)
Total					المجموع
Quantité (En Tonne)	4 775	848	25	5 648	الكمية (بالطن)
Valeur (En 1000 DH)	114 428	13 303	2 060	129 791	القيمة (1000 درهم)

Source : Office National des Pêches à Al Hoceima

المصدر : المكتب الوطني للصيد بالحسيمة

الفصل 13 : الصناعة

Chapitre 13 : Industrie

1-Grandeurs économiques relatives aux unités industrielles dans la province, année 2017

1-المؤشرات الاقتصادية الخاصة بالوحدات الصناعية بالإقليم، سنة 2017

Grandeurs	الحسيمة	المؤشرات
	Al Hoceima	
Nombre d'Etablissements	66	عدد المؤسسات
Chiffre d'Affaires en 1000 dh	387 100	قيمة المبيعات ب 1000 درهم
Exportation en 1000 dh	1 776	الصادرات ب 1000 درهم
Production en 1000 dh	185 656	الإنتاج ب 1000 درهم
Investissement en 1000 dh	6 963	الاستثمارات ب 1000 درهم
Valeur Ajoutée en 1000 dh	77 708	القيمة المضافة ب 1000 درهم
Emplois Permanents	1 022	عدد المستخدمين الدائمين
Dont Féminins	251	الإناث منهم
Emplois Saisonniers	0	عدد المستخدمين المؤقتين
Frais du personnel en 1000 dh	37 494	نفقات المستخدمين ب 1000 درهم

Source: Délégation Provinciale du Ministère de l'Industrie et du Commerce à Al Hoceima

المصدر: المندوبية الإقليمية لوزارة الصناعة والتجارة بالحسيمة

2-Nombre d'établissements industriels et d'emplois selon le secteur, année 2017

2-عدد المؤسسات الصناعية و المستخدمين حسب القطاع بالإقليم، سنة 2017

Secteur	المؤسسات الصناعية	المستخدمين الدائمين	الإناث منهم	المستخدمين المؤقتين	القطاع
	Etablissements industriels	Emplois permanents	dont féminin	Emplois saisonniers	
Industrie Agro-Alimentaire	28	823	251	0	الصناعة الغذائية
Industrie Textiles et du Cuir	0	0	0	0	صناعة النسيج و الجلد
Industrie Chimique et Parachimique	29	164	0	0	الصناعة الكيماوية
Industrie Mécaniques et Métalliques	9	35	0	0	الصناعة الميكانيكية و المعدنية
Industries Electriques et Electroniques	0	0	0	0	الصناعة الكهربائية و الإلكترونية
Total	66	1 022	251	0	المجموع

Source: Délégation Provinciale du Ministère de l'Industrie et du Commerce à Al Hoceima

المصدر: المندوبية الإقليمية لوزارة الصناعة والتجارة بالحسيمة

3-Grandeurs économiques relatives aux unités industrielles dans la province selon le secteur, année 2017 (en milliers de DH)

3-المؤشرات الاقتصادية الخاصة بالوحدات الصناعية بالإقليم حسب القطاع، سنة 2017 (بآلف درهم)

Secteur	رقم المعاملات	الصادرات	الإنتاج الصناعي	الإستثمارات	القطاع
	Chiffre d'affaire	Exportations	Production industriels	Investissements	
Industrie agro-alimentaire	154 565	1 776	154 565	4 460	الصناعة الغذائية
Industrie textiles et du cuir	0	0	0	0	صناعة النسيج و الجلد
Industrie chimique et parachimique	227 114	0	25 670	2 503	الصناعة الكيماوية
Industrie mécaniques et métallurgiques	5 421	0	5 421	0	الصناعة الميكانيكية والمعدنية
Industries électriques et électroniques	0	0	0	0	الصناعة الكهربائية والإلكترونية
Total	387 100	1 776	185 656	6 963	المجموع

Source: Délégation Provinciale du Ministère de l'Industrie et du Commerce à Al Hoceima

المصدر: المندوبية الإقليمية لوزارة الصناعة والتجارة بالحسيمة

4-Statistiques des certificats négatifs selon les mois et la forme juridique, année 2018

4-إحصائيات حول الشواهد السلبية حسب أشهر السنة و الصفة القانونية، سنة 2018

Mois	شركة مجهولة الاسم	شركة ذات مسؤولية محدودة	شركة باسم مشترك	العلامة التجارية	الأشهر
	Société Anonyme	Société à Responsabilité limitée	Société en Nom Collectif	Enseigne	
Janvier	0	17	0	2	يناير
Février	0	18	0	8	فبراير
Mars	0	16	0	0	مارس
Avril	0	12	0	4	أبريل
Mai	0	11	0	6	ماي
Juin	0	14	0	2	يونيو
Juillet	0	11	0	0	يوليوز
Août	0	9	0	1	غشت
Septembre	0	8	0	3	شتنبر
Octobre	0	20	0	2	أكتوبر
Novembre	0	9	0	5	نونبر
Décembre	0	11	0	4	دجنبر
Total	0	156	0	37	المجموع

Source: Délégation Provinciale du Ministère de l'Industrie et du Commerce à Al Hoceima

المصدر: المندوبية الإقليمية لوزارة الصناعة والتجارة بالحسيمة

5-Statistique des certificats négatifs selon la forme juridique et le secteur d'activité, année 2018

5-إحصائيات حول الشواهد السلبية حسب الصفة القانونية والقطاعات الاقتصادية، سنة 2018

Secteur	شركة مجهولة الإسم	شركة ذات مسؤولية محدودة	شركة باسم مشترك	العلامة التجارية	القطاع
	Société Anonyme	Société à Responsabilité limitée	Société en Nom Collectif	Enseigne	
Agriculture, sylviculture et pêche	0	10	0	3	الفلاحة و الصيد البحري
Mines et Énergie	0	0	0	0	الطاقة و المعادن
Industrie	0	13	0	4	الصناعة
Industrie Alimentaire	0	12	0	4	الصناعة الغذائية
Industrie Chimie parachimi	0	0	0	0	الصناعة الكيماوية و الشبه كيماوية
Textile, cuir et chaussures	0	1	0	0	النسيج و الجلد و التغذية
Bois-papier-carton	0	0	0	0	الخشب و الورق
Commerce (Commerce de détail)	0	47	0	7	التجارة (تجارة التفسير)
Batiment et travaux publics	0	30	0	2	البناء و الأشغال العمومية
Service	0	56	0	18	الخدمات
Transport-communication	0	42	0	8	النقل و الإتصال
Hébergement- Restauration	0	12	0	7	الإقامة و المطعم
Institutions Financières	0	2	0	3	مؤسسة مالية
Total	0	156	0	37	المجموع

Source: Délégation Provinciale du Ministère de l'Industrie et du Commerce à Al Hoceima

المصدر: المنذوبية الإقليمية لوزارة الصناعة و التجارة بالحسيمة

الفصل 14 : الصناعة التقليدية والتعاونيات

Chapitre 14 : Artisanat et Coopératives

1- Statistiques sur le secteur de l'artisanat, année 2018

1- إحصائيات عن قطاع الصناعة التقليدية، سنة 2018

Désignation	Effectif الععدد	البيانات
Coopératives	141	التعاونيات
Adhérents	885	المنخرطين
Centre de formation professionnelle	1	مراكز التكوين المهني
Apprentis	124	المتعلمين
Bénéficiaires de formation continue	234	المستفيدين من التكوين المستمر
Bénéficiaires de l'analphabétisation	150	المستفيدين من محو الأمية
Salon/foires	2	المعارض
Exposants	151	العارضين

Source : Direction Provinciale de l'Artisanat à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للصناعة التقليدية بالحسيمة

2- Formation professionnelle au secteur de l'artisanat, année 2018

2- التكوين المهني بقطاع الصناعة التقليدية، سنة 2018

Désignation	Effectif الععدد	البيانات
Centre de Formation	1	مراكز التكوين
Apprentis	124	المتعلمين
Lauréats spécialisation/apprentissage	43	خريجي التخصص و التعليم
Lauréats qualification	55	خريجي التأهيل
Formateurs vacataires	6	المكونين المؤقتين

Source : Direction Provinciale de l'Artisanat à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للصناعة التقليدية بالحسيمة

3- Formation continue au secteur de l'artisanat, année 2018

3- التكوين المستمر بقطاع الصناعة التقليدية، سنة 2018

Thème de formation	Nombre de bénéficiaires عدد المستفيدين	موضوع التكوين
Registre coopérative	57	السجل التعاوني
Installation chauffeau à gaz	47	تركيب سخان الماء
Education financières	25	التربية المالية
Leadership	25	القيادة
Vannerie	80	صناعة السلاسل
Total	234	المجموع

Source : Direction Provinciale de l'Artisanat à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للصناعة التقليدية بالحسيمة

4- Données sur les foirs de l'artisanat, année 2018

4- معطيات عن معارض الصناعة التقليدية، سنة 2018

Salon/foires	Nombre d'exposants عدد العارضين	المعارض
Foires 1	80	المعرض الأول
Foires 2	71	المعرض الثاني
Total	151	المجموع

Source : Direction Provinciale de l'Artisanat à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للصناعة التقليدية بالحسيمة

1- Cooperatives dans la province selon le type, année 2018

1- التعاونيات بالإقليم حسب النوع، سنة 2018

Type de coopérative	Nombre de Coopératives	Nombre d'Adhérents	نوع التعاونية
	عدد التعاونيات	عدد المنخرطون	
Mixte	416	2 802	مختلطة
Féminin	120	858	نسوية
Jeunes lauréats	7	37	الشباب المتخرجين
Total	543	3 697	المجموع

Source : Office du Développement de la coopération à Al Hoceima

المصدر : مكتب تنمية التعاون بالحسيمة

2- Répartition des coopératives par secteur, année 2018

2- توزيع التعاونيات حسب القطاع، سنة 2018

Secteurs	Nombre de Coopératives	Nombre d'Adhérents	Cumul des capitaux libérés	Cumul des capitaux souscrits	القطاع
	عدد التعاونيات	عدد المنخرطين	الرأسمال المسلم	الرأسمال المكتتب به	
Agriculture (H.R.A)	378	2 466	2 561 321	7 177 675	الزراعة
Artisanat	140	922	312 300	1 005 300	الصناعة التقليدية
Alphabétisation	4	20	4 000	11 000	محو الأمية
Pêche Maritime	4	131	103 400	108 600	الصيد البحري
Habitat	3	37	1 052 500	10 525 000	السكنى
Tourisme	3	17	37 000	37 000	السياحة
Denrées alimentaires	2	17	2 700	10 800	المواد الغذائية
Forêt	2	17	9 500	11 200	الغابة
Plantes médicinales et aromatiques	2	42	4 000	2 514	الأعشاب و النباتات الط
Art et culture	1	5	1 000	1 000	فن و ديكور
Consommation	1	8	4 900	4 900	الاستهلاك
Imprimerie-Papétrie	1	5	15 000	60 000	الطباعة الورقية
Télécommunication	1	5	4 000	4 000	المعلومات و الاتصال
Traitement de déchets	1	5	5 000	5 000	معالجة النفايات
Total	543	3 697	4 116 621	18 963 989	المجموع

Source : Office du Développement de la Coopération à Al Hoceima

المصدر : مكتب تنمية التعاون بالحسيمة

3- Répartition des coopératives féminines par secteur, année 2018

3- توزيع التعاونيات النسوية حسب القطاع، سنة 2018

Secteur	Nombre de Coopératives	Nombre d'Adhérents	قطاع
	عدد التعاونيات	عدد المنخرطين	
Artisanat	88	655	الصناعة التقليدية
Agriculture (H.R.A)	27	146	الفلحة
Alphabétisation	2	10	محو الأمية
Plantes médicinales et aromatiques	1	37	النباتات و الأعشاب الطبية
Télécommunication	1	5	المعلومات و الاتصال
Tourisme	1	5	السياحة
Total	120	858	المجموع

Source : Office du Développement de la Coopération à Al Hoceima

المصدر : مكتب تنمية التعاون بالحسيمة

4- Répartition des coopératives agricoles par branche d'activité, année 2018

4- توزيع التعاونيات الفلاحية حسب قطاع النشاط، سنة 2018

Branche d'activité	Nbr de coopératives	Nombre d'adhérents	قطاع النشاط
	عدد التعاونيات	عدد المنخرطين	
Apicole	215	1 221	تربية النحل
Elevage	49	502	تربية المواشي
Multifonctionnelle (valorisation)	26	196	متعدد الوظائف
Arboriculture	19	102	التشجير
Cactus (Assabbar)	11	77	الصبار
Approvisionnement	10	104	التموين
Exploitation des Ammandes	10	52	استغلال اللوز
Avicole	8	40	تربية الدواجن
Collecte et commercialisation du lait	4	23	جمع وتسويق الحليب
Maraîchere	4	26	الخضروات
Oleicole (Oliviers)	4	28	زراعة الزيتون
Exploitation des figues	3	17	استغلال التين
Fruits et légumes	2	10	خضر و فواكه
Pépinière	2	11	المشاتل
Production et commercialisation de la menthe	2	7	انتاج وتسويق النعناع
Agrume	2	5	الحمضيات
Caroubiculture	1	6	زراعة الخروب
Commerçants détaillants	1	9	التجار بالتقسيط
Exploitation des terres	1	7	استغلال الأراضي
Production des céréales et des légumineuses	1	7	انتاج الحبوب و القطني
Production des raisins	1	5	انتاج العنب
Transformation du lait	1	5	تحويل الحليب
Elevage autruche	1	6	تربية النعام
TOTAL	378	2 466	المجموع

Source : Office du Développement de la Coopération à Al Hoceima

المصدر : مكتب تنمية التعاون بالحسيمة

5- Répartition des coopératives des jeunes diplômés par secteur, année 2018

5- توزيع تعاونيات الشباب حاملي الشهادات حسب القطاع، سنة 2018

Secteur	Nombre de Coopératives	Nombre d'Adhérents	قطاع
	عدد التعاونيات	عدد المنخرطين	
Alphabetisation	4	20	محو الأمية
Agriculture (H.R.A)	1	7	الزراعة
Imprimerie-Papétrie	1	5	الطباعة الورقية
Télécommunication	1	5	المعلومات والاتصال
Total	7	37	المجموع

Source : Office du Développement de la Coopération à Al Hoceima

المصدر : مكتب تنمية التعاون بالحسيمة

6- Répartition des coopératives artisanales par branche d'activité , année 2018

6- توزيع تعاونيات الصناعة التقليدية حسب قطاع النشاط، سنة 2018

Branche d'activité	Nombre de coopératives	Nombre d'adhérents	قطاع النشاط
	عدد التعاونيات	عدد المنخرطين	
Couture et broderie	49	345	الطرز والخياطة
Boulangerie et pâtisserie	43	221	صناعة الحلويات
Couture (Tailleurs)	14	93	الفصالة
Art et décor	5	38	الفن و الديكور
Coiffure	5	28	الحلاقة
Traiteurs	5	34	تموين الحفلات
Textiles-Tapis	3	44	النسيج-الزرايبي
Travaux Bâtiments	3	15	البناء
Maroquiniens	2	12	صناعة الجلد
Poterie et céramique	2	32	الفخارة والخزف
Tisserands (Derrazas)	2	14	الدراسة
Approvisionnement et commercialisation	1	11	التموين و التسويق
Artisanats de soufleurs	1	5	حرف النفخ
Construction des bateaux de pêche	1	5	صناعة قوارب الصيد
Corderies vaneries	1	5	صناعة السلالات
Fabrication de chaux et plâtre	1	7	صناعة الجير و الجبس
Sculpture sur bois	1	5	النقش على الخشب
Tapiserie	1	8	نسيج الزرايبي
Bois-Menuiserie	-	-	الخشب- النجارة
Produits d'esthétique	-	-	منتجات التجميل
Total	140	922	المجموع

Source : Office du Développement de la Coopération à Al Hoceima

المصدر : مكتب تنمية التعاون بالحسيمة

الفصل 15 : السياحة

Chapitre 15 : Tourisme

1- Etablissements classés et Capacité en lits au 31/12/2017

1- المؤسسات المصنفة وعدد الأسرة إلى غاية 31/12/2017

Catégorie	عدد المؤسسات		النوع
	عدد المؤسسات	عدد الأسرة	
	Nombre d'établissements	Nombre de lits	
1 Etoile	5	143	نجمة واحدة
2 Etoiles	5	256	نجمتان
3 Etoiles	4	246	3 نجوم
4 Etoiles	6	1 066	4 نجوم
5 Etoiles	-	-	5 نجوم
Résidences Hôtelières	9	296	إقامات سياحية
Maisons d'hôtes	-	-	دور الضيافة
Auberges	1	16	نـزول
Pensions	-	-	فنادق عائلية
Motels	-	-	موتيلات
Gites	5	49	منازل
Total	35	2 072	المجموع

Source: Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية للمغرب 2019

2- Arrivées et nuitées touristiques dans les hôtels classés par nationalité

2- عدد السياح الوافدون والليالي السياحية بالفنادق المصنفة حسب الجنسية

Nationalité	Année 2010		Année 2017		Année 2018		الجنسية
	Arrivées	Nuitées	Arrivées	Nuitées	Arrivées	Nuitées	
	الوافدون	الليالي	الوافدون	الليالي	الوافدون	الليالي	
Non résidents	3 658	5935	5 166	9 789	6 923	13 947	غير المقيمين
France	784	1202	1 067	2 078	1 687	3 603	الفرنسيون
Espagne	1 014	1682	1 289	2 311	1 351	2 329	الاسبانيون
Hollande	186	282	576	1 341	618	1 538	الهولنديون
Belgique	178	384	326	794	467	1 098	البلجيكيون
Allemagne	120	206	305	475	482	1 029	الألمانيون
M.R.E	525	821	334	530	539	807	المغاربة المقيمون بالخارج
Pays Arabes	81	126	169	326	283	557	الدول العربية
Italie	206	301	169	380	243	425	الاطالبيون
Royaume-Uni	62	85	100	158	165	320	المملكة المتحدة
Autres nationalités	502	846	831	1 396	1 088	2 241	الجنسيات الأخرى
Résidents	12 453	23440	25 011	57 190	34 839	76 486	المقيمين
Total	16 111	29375	30 177	66 979	41 762	90 433	المجموع

Source : Délégation provinciale de Tourisme à Al Hoceima

المصدر: المديرية الإقليمية للسياحة بالحسيمة

3- Arrivées et nuitées touristiques dans les hôtels classés par catégorie d'hôtels

3- عدد السياح الوافدون و الليالي السياحية بالفنادق المصنفة حسب نوع الفنادق

Catégorie	Année 2010		Année 2017		Année 2018		النوع
	Arrivées	Nuitées	Arrivées	Nuitées	Arrivées	Nuitées	
	الوافدون	الليالي	الوافدون	الليالي	الوافدون	الليالي	
Auberges 2 ^{ème} catégorie	-	-	235	493	349	827	نزول من الفئة الثانية
Gîte 2 ^{ème} catégorie	-	-	236	433	278	573	منازل من الفئة الثانية
Hôtels 1 Etoile	3 003	6 484	2082	3 109	3 122	4 566	فنادق نجمة واحدة
Hôtels 2 Etoiles	8 247	14 941	4 078	11 531	3 769	10 605	فنادق نجمتان
Hôtels 3 Etoiles	2 394	4 536	5 824	9 275	7 543	13 408	فنادق 3 نجوم
Hôtels 4 Etoiles	1 276	1 519	15717	38 636	23 269	54 729	فنادق 4 نجوم
Résidences touristique 1 ^{er} catégorie	634	1 138	163	1 261	1 197	3 018	إقامات سياحية من الفئة الأولى
Résidences touristique 2 ^{ème} catégorie	-	-	560	829	711	1 017	إقامات سياحية من الفئة الثانية
Résidences touristique 3 ^{ème} catégorie	557	757	1 282	1 412	1 524	1 690	إقامات سياحية من الفئة الثالثة
Total	16 111	29 375	30 177	66 979	41 762	90 433	المجموع

Source : Délégation provinciale de Tourisme à Al Hoceima

المصدر: مندوبية الإقليم للسياحة بالجمهورية

4- Arrivées et nuitées touristiques dans les hôtels classés selon les mois

4- عدد السياح الوافدون و الليالي السياحية بالفنادق المصنفة حسب أشهر السنة

Mois	Année 2010		Année 2017		Année 2018		الأشهر
	Arrivées	Nuitées	Arrivées	Nuitées	Arrivées	Nuitées	
	الوافدون	الليالي	الوافدون	الليالي	الوافدون	الليالي	
Janvier	999	1 500	1 395	2 218	1 911	3414	يناير
Février	824	1 207	1 573	2 390	1 782	3 200	فبراير
Mars	895	1 344	1571	2612	1 963	4 413	مارس
Avril	1 006	1 629	3 143	4 922	2 678	5 175	أبريل
Mai	1 143	1 830	2 640	6 077	1 990	3 502	ماي
Juin	1 262	3 593	1198	4285	2 640	4 827	يونيو
Juillet	3 338	6 340	3 695	10 739	6 053	17 446	يوليوز
Août	1 325	3 303	5 738	15 487	11 169	25 424	غشت
Septembre	1 271	2 074	3 368	7 635	5 377	11 837	سنتمبر
Octobre	1 594	2 699	1 919	3 803	2731	4973	أكتوبر
Novembre	1 034	1 698	2 222	3 916	1511	2711	نونبر
Décembre	1 420	2 158	1715	2895	1957	3511	دجنبر
Total	16 111	29 375	30 177	66 979	41 762	90433	المجموع

Source : Délégation provinciale de Tourisme à Al Hoceima

المصدر: مندوبية الإقليم للسياحة بالجمهورية

الفصل 16 : النقل وحوادث السير

Chapitre 16 : Transport et Accidents

1- Réseau Routier dans la province au 31/12/2018 (en Km)

1- الشبكة الطرقيّة بالإقليم إلى غاية 31/12/2018 (بالكم)

Type	Revêtues	Non Revêtues	Total	الصف
	المعبدة	الغير معبدة	المجموع	
Routes Nationales	318,5	0	318,5	الطرق الوطنية
Routes Régionales	160,1	0	160,1	الطرق الجهوية
Routes Provinciales	113,0	0	113	الطرق الإقليمية
Auto Routes	-	-	0	الطرق السيارة
Total	591,6	0	591,6	المجموع

Source : Direction Régionale de l'Équipement, du Transport et de la Logistique et de l'Eau

المصدر : المديرية الجهوية للتجهيز و النقل و اللوجستيك و الماء

2- Programme National des routes rurales (en Km), année 2018

2- البرنامج الوطني للطرق القروية (بالكم)، سنة 2018

Province	Aménagement	Construction	Total	الإقليم
	تهيئة	تشبيد	المجموع	
Al Hoceima	143,8	169,9	313,7	الحسيمة

Source : Direction Régionale de l'Équipement, du Transport et de la Logistique et de l'Eau

المصدر : المديرية الجهوية للتجهيز و النقل و اللوجستيك و الماء

3- Evolution du permis de conduire délivrés par sexe

3- تطور رخص السياقة المسلمة حسب جنس المرشح

Sexe	Années السنوات					الجنس
	2 014	2 015	2 016	2 017	2 018	
Masculin	1 970	2 244	2 602	2 833	2 503	الذكور
Féminin	553	663	833	851	853	الاناث
Total	2 523	2 907	3 435	3 684	3 356	المجموع

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

4- Immatriculation des véhicules selon le type, année 2018

4- تسجيل السيارات حسب النوع، سنة 2018

Province	Total général	Véhicules utilitaires	Voitures de tourisme	Motocyclettes	الإقليم
	المجموع العام	العربات النفعية	السيارات السياحية	الدراجات النارية	
Al Hoceima	1 233	229	773	231	الحسيمة

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

5- Nombre d'accidents de la circulation constatés en agglomération selon les mois, année 2018

5- عدد حوادث السير بالمدار الحضري حسب أشهر السنة، سنة 2018

Mois	Mortels قاتلة	Non mortels غير قاتلة	Total المجموع	الأشهر
Janvier	0	13	13	يناير
Février	0	11	11	فبراير
Mars	1	9	10	مارس
Avril	0	15	15	أبريل
Mai	0	7	7	ماي
Juin	0	19	19	يونيو
Juillet	1	30	31	يوليوز
Août	0	22	22	غشت
Septembre	1	15	16	شتنبر
Octobre	0	15	15	أكتوبر
Novembre	0	15	15	نونبر
Décembre	0	23	23	دجنبر
Total	3	194	197	المجموع

Source : Sûreté Régionale à Al Hoceima

المصدر: الأمن الجهوي بالحسيمة

6- Nombre d'accidents de la circulation constatés en agglomération selon la cause, année 2018

6- عدد حوادث السير بالمدار الحضري حسب السبب، سنة 2018

Cause	Mortels قاتلة	Non mortels غير قاتلة	Total المجموع	السبب
Excès Vitesse	0	25	25	الإفراط في السرعة
Défaillance Mécanique	1	43	44	عطب ميكانيكي
Non Respect de la Priorité à droite	0	33	33	عدم احترام أسبقية اليمين
Non Respect du Stop	0	36	36	عدم احترام علامة قف
Autres Causes	2	57	59	أسباب أخرى
Total	3	194	197	المجموع

Source : Sûreté Régionale à Al Hoceima

المصدر: الأمن الجهوي بالحسيمة

7- Nombre d'accidents de la circulation enregistrés en agglomération selon les jours de la semaine, année 2018

7- عدد حوادث السير بالمدار الحضري حسب أيام الأسبوع، سنة 2018

Jours de la semaine	Effectifs العدد	أيام الأسبوع
Lundi	37	الإثنين
Mardi	32	الثلاثاء
Mercredi	23	الأربعاء
Jeudi	33	الخميس
Vendredi	25	الجمعة
Samedi	27	السبت
Dimanche	20	الأحد
Total	197	المجموع

Source : Sûreté Régionale à Al Hoceima

المصدر: الأمن الجهوي بالحسيمة

8- Nombre de victimes des accidents de la circulation en agglomération selon les mois, année 2018

8- عدد ضحايا حوادث السير بالمدار الحضري حسب أشهر السنة، سنة 2018

Mois	Tués القتلى	Blessés graves جروح خطيرة	Blessés légers جروح خفيفة	Total مجموع	الأشهر
Janvier	0	2	7	9	يناير
Février	0	2	5	7	فبراير
Mars	1	2	6	9	مارس
Avril	0	2	4	6	أبريل
Mai	0	2	3	5	ماي
Juin	0	2	9	11	يونيو
Juillet	1	6	8	15	يوليو
Août	0	0	12	12	أغشت
Septembre	1	0	10	11	سنتبر
Octobre	0	2	9	11	أكتوبر
Novembre	0	3	6	9	نونبر
Décembre	0	1	8	9	دجنبر
Total	3	24	87	114	المجموع

Source : Sûreté Régionale à Al Hoceima

المصدر: الأمن الجهوي بالحسيمة

9- Nombre de victimes des accidents de la circulation en agglomération selon les tranches d'âges, année 2018

9- عدد ضحايا حوادث السير بالمدار الحضري حسب الفئات العمرية، سنة 2018

Tranche d'âges	Blessés الجرحي	Tués القتلى	Total المجموع	الفئة العمرية
Moins de 07 ans	8	1	9	أقل من 7 سنوات
7 à 20 ans	24	0	24	من 7 إلى 20 سنة
20 à 40 ans	39	0	39	من 20 إلى 40 سنة
40 ans et plus	40	2	42	من 40 سنة وأكثر
Total	114	3	114	المجموع

Source : Sûreté Régionale à Al Hoceima

المصدر: الأمن الجهوي بالحسيمة

10- Nombre de victimes des accidents de la circulation en agglomération selon le type, année 2018

10- عدد ضحايا حوادث السير بالمدار الحضري حسب الصنف، سنة 2018

Type	Blessés الجرحي	Tués القتلى	Total المجموع	الصنف
Piétons	36	2	38	الراجلون
Conducteurs	50	1	51	السائقون
Passagers	25	0	89	المسافرون
Total	111	3	114	المجموع

Source : Sûreté Régionale à Al Hoceima

المصدر: الأمن الجهوي بالحسيمة

11- Moyens de locomotion impliqués dans les accidents en agglomération, année 2018

11- وسائل النقل المسببة لحوادث السير بالمدار الحضري، سنة 2018

Moyens de Locomotion	Effectifs العدد	وسائل النقل
Motocyclettes	32	دراجة نارية
Bicyclettes	1	دراجة
Charettes	0	عربات
Tracteurs	0	جرار
Voiture de touriste	207	سيارة سياحية
Camions et camionnettes	10	الشاحنات الكبيرة و الشاحنات الصغيرة
Total	250	المجموع

Source : Sûreté Régionale à Al Hoceima

المصدر: الأمن الجهوي بالحسيمة

12- Nombre d'accidents de la circulation hors agglomération selon les mois, année 2018

12- عدد حوادث السير خارج المدار الحضري حسب أشهر السنة، سنة 2018

Mois	Mortels	Non mortels	Total	الأشهر
	فاتلة	غير فاتلة	المجموع	
Janvier	2	16	18	يناير
Février	0	8	8	فبراير
Mars	1	16	17	مارس
Avril	1	11	12	أبريل
Mai	3	11	14	ماي
Juin	3	13	16	يونيو
Juillet	2	22	24	يوليوز
Août	3	33	36	غشت
Septembre	1	18	19	شتنبر
Octobre	0	9	9	أكتوبر
Novembre	0	12	12	نونبر
Décembre	0	13	13	دجنبر
Total	16	182	198	المجموع

Source : Gendarmerie Royale à Al Hoceima

المصدر: سرية الدرك الملكي بالحسيمة

13- Nombre d'accidents de la circulation hors agglomération selon les jours de la semaine, année 2018

13- عدد حوادث السير خارج المدار الحضري حسب أيام الأسبوع، سنة 2018

Jours de la semaine	Effectifs	أيام الأسبوع
	العدد	
Lundi	25	الإثنين
Mardi	26	الثلاثاء
Mercredi	28	الأربعاء
Jeudi	28	الخميس
Vendredi	29	الجمعة
Samedi	27	السبت
Dimanche	35	الأحد
Total	198	المجموع

Source : Gendarmerie Royale à Al Hoceima

المصدر: سرية الدرك الملكي بالحسيمة

14- Nombre d'accidents de la circulation hors agglomération selon la cause, année 2018

14- عدد حوادث السير خارج المدار الحضري حسب السبب، سنة 2018

Cause	Mortels	Non mortels	Total	السبب
	قاتلة	غير قاتلة	المجموع	
Excès de vitesse	10	67	77	الإفراط في السرعة
Inattention conducteur	3	76	79	عدم انتباه السائق
Inattention vélomotoriste	1	18	19	عدم انتباه سائقي الدراجات النارية
Conduite en état d'ivresse	1	2	3	السياقة في حالة سكر
Dépassement défectueux	0	4	4	تجاوز معيب
Dérapiage suite réputer système de freinage	0	1	1	انزلاق بعد نظام الكبح
Eclatement pneumatique	0	2	2	انفجار الإطار الهوائي
Inattention piéton	1	3	4	عدم انتباه الراجلين
Non respect de la priorité à droite	0	6	6	عدم احترام أسبقية اليمين
Non respect distance d'amortissement	0	1	1	عدم احترام مسافة الامان
Non respect du stop	0	2	2	عدم احترام علامة قف
Total	16	182	198	المجموع

Source : Gendarmerie Royale à Al Hoceima

المصدر: سرية الدرك الملكي بالحسيمة

15- Les moyens de locomotion impliqués dans les accidents de la circulation hors agglomération, année 2018

15- وسائل النقل المسببة لحوادث السير خارج المدار الحضري، سنة 2018

Moyens de Locomotion	Effectifs	وسائل النقل
	العدد	
Motocyclettes	35	دراجة نارية
Bicyclettes	7	دراجات
Charettes-Engins	0	عربات
Tracteurs	9	جرارات
Voitures légères	173	السيارات الخفيفة
Véhicules étrangers	27	السيارات المرقمة بالخارج
Camions et camionnettes	14	الشاحنات الكبيرة و الشاحنات الصغيرة
Taxis	23	سيارات الأجرة
Piétons	32	الراجلون
Autobus	1	حافلات
Autres véhicules	0	سيارات أخرى
Total	321	المجموع

Source : Gendarmerie Royale à Al Hoceima

المصدر: سرية الدرك الملكي بالحسيمة

16- Nombre de victimes des accidents de la circulation hors agglomération selon les mois, année 2018

16- عدد ضحايا حوادث السير خارج المدار الحضري حسب أشهر السنة، سنة 2018

Mois	Tués	Blessés graves	Bléssés légers	Total	الأشهر
	القتلى	جروح خطيرة	جروح خفيفة	مجموع	
Janvier	2	5	20	27	يناير
Février	0	0	17	17	فبراير
Mars	1	11	15	27	مارس
Avril	1	2	16	19	أبريل
Mai	3	4	14	21	ماي
Juin	3	5	21	29	يونيو
Juillet	2	6	61	69	يوليو
Août	4	14	71	89	أغشت
Septembre	1	2	33	36	سنتنبر
Octobre	0	0	21	21	أكتوبر
Novembre	0	1	19	20	نونبر
Décembre	0	2	24	26	دجنبر
Total	17	52	332	401	المجموع

Source : Gendarmerie Royale à Al Hoceima

المصدر: سرية الدرك الملكي بالحسيمة

17- Nombre de victimes des accidents de la circulation hors agglomération selon les tranches d'âges, année 2018

17- عدد ضحايا حوادث السير خارج المدار الحضري حسب الفئات العمرية، سنة 2018

Tranche d'âge	Blessés	Tués	Total	الفئة العمرية
	الجرحى	القتلى	المجموع	
Moins de 07 ans	17	0	17	أقل من 7 سنوات
7 à 20 ans	58	2	60	من 7 إلى 20 سنة
20 à 40 ans	179	7	186	من 20 إلى 40 سنة
40 ans et plus	130	8	138	من 40 سنة وأكثر
Total	384	17	401	المجموع

Source : Gendarmerie Royale à Al Hoceima

المصدر: سرية الدرك الملكي بالحسيمة

18- Nombre de victimes des accidents de la circulation hors agglomération selon le type, année 2018

18- عدد ضحايا حوادث السير خارج المدار الحضري حسب الصنف، سنة 2018

Type	Blessés	Tués	Total	الصنف
	الجرحى	القتلى	المجموع	
Piétons	25	4	29	الراجلون
Conducteurs	149	7	156	الساائقون
Passagers	210	6	216	المسافرون
Total	384	17	401	المجموع

Source : Gendarmerie Royale à Al Hoceima

المصدر: سرية الدرك الملكي بالحسيمة

19- Flotte navale du port d'Al Hoceima, année 2018

19- الأسطول البحري لميناء الحسيمة، سنة 2018

Désignation	البيانات	
Société	Armas أرماس	الشركة
Destination	Motril موترييل	الوجهة
Nombre de navires	1	عدد البواخر
Nombre de voyages mensuels	6	عدد الرحلات الشهرية
Capacité de transport des voyageurs	1500	الطاقة الاستيعابية للمسافرين
Capacité de transport des véhicules	300	الطاقة الاستيعابية للعربات

Source : Agence Nationale des Ports à Al Hoceima

المصدر : الوكالة الوطنية للموانئ بالحسيمة

20- Mouvement des passagers et des véhicules selon les mois, années 2017 et 2018

20- حركة نقل المسافرين و العربات بميناء الحسيمة، حسب شهور السنة، سنتي 2017 و 2018

Mois	Année 2018			Année 2017			الأشهر
	عدد الرحلات	عدد العربات	عدد المسافرين	عدد الرحلات	عدد العربات	عدد المسافرين	
	Nombre de voyages	Nombre de véhicules	Nombre de voyageurs	Nombre de voyages	Nombre de véhicules	Nombre de voyageurs	
Janvier	4	377	1 152	2	181	540	يناير
Février	3	244	585	4	372	832	فبراير
Mars	5	424	996	4	357	788	مارس
Avril	4	360	923	5	814	2 118	أبريل
Mai	4	350	822	4	458	953	ماي
Juin	7	363	1 039	4	268	712	يونيو
Juillet	14	3 369	15 021	19	3 168	14 172	يوليو
Août	15	4 465	19 284	14	3 221	14 669	أغسطس
Septembre	5	1 328	5 242	9	1 274	5 123	سبتمبر
Octobre	2	210	565	1	50	118	أكتوبر
Novembre	4	388	741	4	258	600	نوفمبر
Décembre	5	606	1 529	5	482	1 337	ديسمبر
Total	72	12 484	47 899	75	10 903	41 962	المجموع

Source : Agence Nationale des Ports à Al Hoceima

المصدر : الوكالة الوطنية للموانئ بالحسيمة

21- Mouvement des passagers et des véhicules au port d'Al Hoceima, années 2017 et 2018

21- حركة نقل المسافرين و العربات بميناء الحسيمة، سنتي 2017 و 2018

Désignation	Année 2018	Année 2017	البيانات
Du port Al Hoceima au port Motril			من ميناء الحسيمة الى ميناء موترييل
Nombre de voyageurs	18 989	20 205	عدد المسافرين
Nombre véhicules	4 613	4 836	عدد العربات
Du port Motril au port Al Hoceima			من ميناء موترييل الى ميناء الحسيمة
Nombre de voyageur	28 910	21 757	عدد المسافرين
Nombre véhicules	7 871	6 067	عدد العربات
Total			المجموع
Nombre de voyageurs	47 899	41 962	عدد المسافرين
Nombre véhicules	12 484	10 903	عدد العربات

Source : Agence Nationale des Ports à Al Hoceima

المصدر : الوكالة الوطنية للموانئ بالحسيمة

22- Trafic Aérien commercial selon le type de vol, année 2018

22- النقل الجوي التجاري حسب نوع الرحلة، سنة 2018

Type de vol	Vol régulier رحلة عادية	Vol irrégulier رحلة غير عادية	Total المجموع	نوع الرحلة
Mouvements des Avions	744	310	1 054	تحرك الطائرات
Passagers	35 876	42 018	77 894	العابرون
Fret (Tonne)	565	0	565	السلع (بالطن)
Poste (Tonne)	-	-	-	المراسلات (بالطن)

Source : Aéroport Al Hoceima Charif Al Idrissi

المصدر : مطار الحسيمة الشريف الإدريسي

23- Trafic aérien commercial selon les lignes, année 2018

23- النقل الجوي التجاري حسب الخطوط، سنة 2018

Lignes	Nombre de lignes الخطوط	Nombre de passagers العابرون	Fret (en tonne) السلع (بالطن)	الخطوط
Intérieur	614	19 819	-	الداخل
Afrique	-	-	-	افريقيا
Europe	440	58075	565	أوروبا
France	-	-	-	فرنسا
Holland	238	30427	315	هولاندا
Belgique	202	27648	250	بلجيكا
Autres	-	-	-	أخر
Orient	-	-	-	الشرق
Autres	-	-	-	أخر
Total	1 054	77 894	565	المجموع

Source : Aéroport Al Hoceima Charif Al Idrissi

المصدر : مطار الحسيمة الشريف الإدريسي

24- Mouvements des passagers, année 2018

24- تحركات العابرين، سنة 2018

Désignation	Effectifs العدد	البيانات
Mouvements commerciaux	77 894	التحركات التجارية
Arrivées	38 289	الوصول
Départs	36 782	الانطلاق
Transits	2 823	العبور
Autres mouvements	1 903	تحركات أخرى
Total	79 797	المجموع

Source : Aéroport Al Hoceima Charif Al Idrissi

المصدر : مطار الحسيمة الشريف الإدريسي

25- Mouvements des avions, année 2018

25- تحركات الطائرات، سنة 2018

Désignation	Effectifs العدد	البيانات
Trafic commercial	1054	الحركات التجارية
Arrivée	527	الوصول
Départ	527	الإقلاع
Autres mouvements	-	الحركات الأخرى
Vol de service	262	رحلات المصلحة
Avions privés	108	الطائرات الخاصة
Avions militaires	103	الطائرات العسكرية
Avions de l'état	51	طائرات الدولة
Total	1 316	المجموع

Source : Aéroport Al Hoceïma Charif Al Idrissi

المصدر : مطار الحسيمة الشريف الإدريسي

26- Transport des passagers et fret par ligne, année 2018

26- نقل المسافرين و البضائع حسب الخطوط، سنة 2018

Désignation	Arrivée الوصول	Départ الانطلاق	Total المجموع	البيانات
Passagers (nombre)	38 996	40 801	79 797	العابرون (العدد)
Intérieur	10 010	9 809	19 819	الداخل
Afrique	-	-	0	افريقيا
Europe	-	-	0	أوروبا
France	-	-	0	فرنسا
Holland	15 425	15 002	30 427	هولاندا
Belgique	13 981	13 667	27 648	بلجيكا
Autres	-	-	0	أخر
Orient	-	-	0	الشرق
Autres	-	-	0	أخر
Fret (tonne)	565	-	565	السلع (الطنن)
Intérieur	-	-	0	الداخل
Afrique	-	-	0	افريقيا
Europe	-	-	0	أوروبا
France	-	-	0	فرنسا
Holland	315	-	315	هولاندا
Belgique	250	-	250	بلجيكا
Autres	-	-	0	أخر
Orient	-	-	0	الشرق
Autres	-	-	0	أخر

Source : Aéroport Al Hoceïma Charif Al Idrissi

المصدر : مطار الحسيمة الشريف الإدريسي

الفصل 17 : الماء و الكهرباء

Chapitre 17 : Eau et Electricité

1-Production d'eau potable par station de traitement, année 2018

1-إنتاج الماء الصالح للشرب حسب محطات المعالجة، سنة 2018

Station de traitement	Barrage	الإنتاج ب م ³	السد	محطة المعالجة
		Production en m ³		
Al Hoceima	Med Ben Abdelkarim Alkhatabi	1 748 263	عبد الكريم الخطابي	الحسيمة
Targuist	Joumoua	1 210 986	الجمعة	ترجيسنت

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche EAU

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الماء

2-Production et ventes d'eau, année 2018

2-إنتاج و مبيعات الماء الصالح للشرب، سنة 2018

Désignation	الحسيمة Al Hoceima	البيانات
Production (en 1000 m ³)	11 943,93	الإنتاج (بألف م ³)
Superficielle	2 813,34	المياه السطحية
Souterraine	9 130,59	المياه الجوفية
Ventes aux régies	-	المبيعات للوكالات
Quantité (en 1000 m ³)	-	الكمية (ألف م ³)
Valeur (en 1000 dhs)	-	القيمة (بألف درهم)
Ventes aux abonnés consommateurs		المبيعات للمستهلكين المشاركين
Quantité (en 1000 m ³)	6 159,39	الكمية (ألف م ³)
Valeur (en 1000 dhs)	61 991,67	القيمة (بألف درهم)
Nombre d'abonnés	62 089,00	عدد المشتركين
Particulier	60 904	الخواص
Etat	922	الدولة
Industriel	263	الصناعة

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche EAU

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الماء

3-Tarifs de l'eau potable en Dh HT/m³, en milieu rural3-تعريف الماء الصالح للشرب ب m³/Dh HT، بالوسط القروي

Désignation	الحسيمة Al Hoceima	البيانات
Consommation domestique		الاستهلاك المنزلي
1 ^{ère} tranche	2,37	الفئة الأولى
2 ^{ème} tranche	7,39	الفئة الثانية
3 ^{ème} tranche	7,39	الفئة الثالثة
4 ^{ème} tranche	10,98	الفئة الرابعة
5 ^{ème} tranche	11,03	الفئة الخامسة
Consommation Industrielle	6,98	الاستهلاك الصناعي
Consommation Préférentielle	7,52	الاستهلاك التفضيلي

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche EAU

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الماء

4- Nombre d'abonnés selon le type de consommateur, année 2018

4- عدد المشتركين المسجلين حسب نوع المستهلكين، سنة 2018

Centres	الأسر Ménages	الإدارات Administrations	الشركات Entreprises	اخرى Autres	المراكز
Municipalités	47 244	462	200	130	البلديات
AL Hoceima	21 530	269	106	80	الحسيمة
Bni Bouayach	7 606	46	7	12	بني بوعياش
Imzouren	11 916	72	10	12	إمزورن
Targuist	3 987	52	58	24	تاركيست
Ajdir	2 205	23	19	2	أجدير
Centres	13 267	351	45	389	المراكز
Ait Kamra	1 513	26	12	27	أيت قمرة
Sidi Boutmim	779	12	2	11	سيدي بوتميم
Izemmouren	1 698	26	3	1	إزمورن
Rouadi	463	19	3	33	رواضي
Torres Cala-Iris	152	12	1	0	طوريس كالايريس
Bni Boufrah	442	24	7	39	بني بوفراح
Snada	159	9	0	29	سنادة
Azghar	741	6	2	3	أزغار
Tamassint	1 479	25	0	41	تماسينت
Issaguen	535	23	4	3	إساجن
Sidi Bouafif	2 223	18	3	2	سيدي بوعفيف
Mnod	769	10	0	23	امنود
Louta	308	17	0	57	لوطا
Bni Hdifa	1 055	31	6	18	بني حديفة
Bni Abdellah	487	20	0	13	بني عبدالله
Bni Gmil	81	10	2	1	بني جميل
Zerket	136	9	0	9	زركت
Tifrouine	4	18	0	54	تيفروين
Chakrane	2	7	0	24	شقران
Bni Ammart	211	17	0	1	بني عمارت
Tlet ketema	17	9	0	0	ثلاث كتامة
My Ahmed Chrif	13	3	0	0	مولاي أحمد الشريف
Total	60 511	813	245	519	المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche EAU

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الماء

5- كمية الماء المسجلة ب م³ حسب نوع المستهلك، سنة 2018
5- Quantité d'eau facturée en m³ selon le type de consommateur, année 2018

Centres	الأسر Ménages	الإدارات Administrations	الشركات Entreprises	اخرى Autres	المراكز
Municipalités	3 846 879	570 652	360 445	11 695	البلديات
AL Hoceima	1 880 644	385 384	219 917	7824	الحسيمة
Bni Bouayach	547 085	27 208	12 041	1135	بني بوعياش
Imzouren	1 060 566	89 984	56 756	0	إمزورن
Targuist	340 795	54 475	26 199	2689	تاركيست
Ajdir	17 789	13 601	45 532	47	أجدير
Centres	1 009 991	185 747	62 613	150 006	المراكز
Ait Kamra	121 624	25 143	10 964	9440	أيت قمره
Sidi Boutmim	65 740	5 198	167	3101	سيدي بوتميم
Izemmouren	60 135	1 362	4 546	41	إزمورن
Douar Izemmouren	57 630	533	3 827	0	دوار إزمورن
Rouadi	1 319	5 616	1 659	12860	رواضي
Torres Cala-Iris	10 840	2 054	618	0	طوريس كالايريس
Bni Boufrah	28 585	6 275	8 823	5751	بني بوفراح
Snada	13 025	1 555	0	8039	سنادة
Azghar	61 996	2 307	12 248	153	أزغار
Tamassint	111 746	17 609	0	10437	تماسينت
Issaguen	51 031	18 653	2 731	0	إساقن
Sidi Bouafif	186 972	69 185	13 145	0	سيدي بوعفيف
Mnod	62 982	2 435	0	10216	امنود
Louta	30 253	2 166	0	50590	لوطا
Bni Hdifa	82 529	13 895	3 001	6576	بني حديفة
Bni Abdellah	31 977	2 065	429	6840	بني عبدالله
Bni Gmil	4 718	2 765	346	100	بني جميل
Zerket	11 619	2 207	0	5475	زرقت
Tifrouine	314	957	0	16646	تيفروين
Chakrane	268	1 053	0	3741	شقران
Bni Ammart	14 688	2 714	109	0	بني عمارت
Total	4 856 870	756 399	423 058	161 701	المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche EAU

المصدر : المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الماء

6- Quantité d'eau produite distribuée et facturée aux abonnés en m³,
année 2018

6- كمية الماء المنتجة و الموزعة و المسجلة للمستهلكين بالمتر
المكعب، سنة 2018

Centres	المنتجة Produite	الموزعة Distribuée	المسجلة Facturée	المراكز
Municipalités	8 631 877	8 163 410	4 949 671	البلديات
AL Hoceima	4 302 857	4 212 821	2 493 769	الحسيمة
Bni Bouayach	1 409 808	1 169 261	587 469	بني بوعياش
Imzouren	1 928 718	1 839 304	1 207 306	إمزورن
Targuist	626 647	607 451	424 158	تاركيست
Ajdir	363 847	334 573	236 969	أجدير
Centres	3 745 363	2 614 141	1 437 458	المراكز
Ait Kamra	295 308	273 186	167 171	أيت قمره
Sidi Boutmim	122 977	103 271	74 206	سيدي بوتميم
Izemmouren	215 816	115 060	66 085	إزمورن
Douar Izemmouren	194 056	167 672	61 990	دوار إزمورن
Rouadi	295 330	68 589	51 454	رواضي
Torres Cala-Iris	19 029	16 947	13 512	طوريس كالابريس
Bni Boufrah	118 215	64 856	49 434	بني بوفراح
Snada	57 197	36 294	22 619	سنادة
Azghar	336 099	212 823	76 704	أزغار
Tamassint	206 499	202 541	139 792	تماسينت
Issaguen	127 556	117 642	72 415	إساقن
Sidi Bouafif	478 269	395 154	269 302	سيدي بوعفيف
Mnod	201 769	159 315	75 633	امنود
Louta	345 327	338 123	83 009	لوطا
Bni Hdifa	150 831	139 300	106 001	بني حديفة
Bni Abdellah	130 120	87 178	41 311	بني عبدالله
Bni Gmil	12 463	10 201	7 929	بني جميل
Zerket	32 034	30 976	18 401	زرقت
Tifrouine	346 278	38 453	17 917	تيفروين
Chakrane	25 652	7 735	5 062	شقران
Bni Ammart	34 538	28 825	17 511	بني عمارت
Total	12 377 240	10 777 551	6 387 129	المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche EAU

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الماء

7-Nombre d'abonnés et ventes d'énergie électrique selon le niveau de tension, année 2018

7-عدد المشتركين و مبيعات الطاقة الكهربائية حسب مستوى التوتر، سنة 2018

Niveau de tension	عدد المشتركين Nombre de Clients	المبيعات بألف كلواط\س Ventes en MWh	مستوى التوتر
Moyenne Tension	259	42 340	التوتر المتوسط
Gros consommateurs	259	42 340	المستهلكين الكبار
Basse Tension	104 365	111 496	التوتر المنخفض
Ménages	102 428	88 296	الأسر
Administration	1 170	5 503	الإدارات
Clients locales	767	17 697	الزبناء المحليين
Total	104 624	153 836	المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche Electricité

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الكهرباء

8-Tarifs de vente d'électricité aux abonnés selon le type d'usage en cDh/Kwh, année 2018

8-تعريف مبيعات الكهرباء للمشاركين حسب نوع الاستعمال بcDh/Kwh، سنة 2018

Type d'usage	التعريف ب Kwh/cDH Tarif en cDh/Kwh	نوع الإستعمال
Usage domestique		الإضاءة المنزلية
Moins de 100 Kwh	87,20	أقل من 100 كلواط\س
101-200 kwh	89,30	200-101 كلواط\س
201-500 Kwh	106,40	500-201 كلواط\س
Plus de 500 Kwh	132,40	أكثر من 500 كلواط\س
Eclairage patené		الإضاءة الباتنتا
Moins de 150 kwh	132,40	أقل من 150 كلواط\س
Plus de 150 kwh	144,44	أكثر من 150 كلواط\س
Eclairage Public	118,90	الإضاءة العمومية
Eclairage Administratif	144,40	الإضاءة الإدارية
Total		المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche Electricité

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الكهرباء

9-Nombre d'abonnés selon le type de consommateur par commune, année 2018

9-عدد المشتركين المسجلين حسب نوع المستهلك بالجماعات، سنة 2018

Communes	التوتر المنخفض			التوتر المتوسط	الجماعات
	Basse Tention			Moyenne Tention	
	الأسر	الإدارات	الزبناء المحليين	المستهلكين الكبار	
	Ménages	Administrations	Clients locales	Gros consommateurs	
Ait Youssef ou Ali	6225	43	72	19	أيت يوسف وعلي
Arbaa Taourirt	937	33	11	7	أربعاء تاويرت
Bni Bouayach	7432	31	44	20	بني بوغياش
Chakrane	720	29	21	2	شقران
Imrabten	1910	35	27	3	امرابطن
Imzouren	10793	60	69	29	امزورن
Louta	2206	19	15	0	لوطا
Nekkour	2121	29	22	0	نكور
Tifarouine	836	21	13	6	تيفروين
Abdelghaya Souahel	4692	27	5	17	عبد الغاية سواحل
Issaguen	3361	37	18	16	اساكن
Ketama	3190	20	20	9	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	1893	28	5	3	مولاي أحمد الشريف
Taghzout	1028	8	5	2	تاغزوت
Tamsaout	2029	17	1	2	تامساوت
Ait Kamra	2021	29	14	12	أيت قمره
Ajdir	0	0	0	1	أجدير
Al Hoceima	22158	288	92	52	الحسيمة
Bni Abdellah	1102	32	9	0	بني عبد الله
Bni Hadifa	1371	24	11	5	بني حذيفة
Izemmouren	1664	34	12	3	إزمورن
Rouadi	1802	33	21	1	رواضي
Zaouiat Sidi Abdelkader	935	24	15	0	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Ahmed Imoukzan	1565	7	16	1	بني أحمد اموكزان
Bni Ammart	1319	26	21	3	بني عمارت
Bni Bchir	997	7	17	0	بني بشير
Bni Bouchibet	1586	8	7	2	بني بوشيببت
Bni Boufrah	2266	40	24	3	بني بوفراح
Bni Bounsar	1316	20	17	0	بني بونصار
Bni Gmil	1719	25	16	5	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	1618	14	19	0	بني جميل مكسولين
Senada	1906	26	22	3	سنادة
Sidi Boutmime	1999	25	20	3	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	691	12	1	5	سيدي بوزينب
Targuist	3709	41	45	15	ترجيس
Zarkat	1311	18	20	10	زرقت
Total	102428	1170	767	259	المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche Electricité

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الكهرباء

10-Vente d'énergie électrique selon le type d'abonné en milliers de Kwh par commune, année 2018

10-مبيعات الطاقة الكهربائية حسب نوع المستهلك بألف كيلواط في الساعة بالجماعات، سنة 2018

Communes	التوتر المنخفض		التوتر المتوسط		الجماعات
	Basse Tention		Moyenne Tention		
	الأسر	الإدارات	الزبناء المحليين	المستهلكين الكبار	
	Ménages	Administrations	Clients locales	Gros consommateurs	
Ait Youssef ou Ali	6086	108	3249	6926	أيت يوسف وعلي
Arbaa Taourirt	626	73	147	211	أربعاء تاويرت
Bni Bouayach	6023	269	2192	1986	بني بوغياش
Chakrane	331	72	200	34	شقران
Imrabten	1403	52	323	586	امرابطن
Imzouren	9977	356	2811	10198	امزورن
Louta	2116	23	419	0	لوطا
Nekkour	1819	46	378	0	نكور
Tifarouine	627	13	131	734	تيفروين
Abdelghaya Souahel	2688	78	42	583	عبد الغاية سواحل
Issaguen	3128	358	104	610	اساكن
Ketama	3718	80	21	128	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	1325	109	1	47	مولاي أحمد الشريف
Taghzout	773	13	13	33	تاغزوت
Tamsaout	1807	52	8	56	تامساوت
Ait Kamra	1338	90	301	2295	أيت قمره
Ajdir	0	0	0	75	أجدير
Al Hoceima	22498	1884	3892	13859	الحسيمة
Bni Abdellah	656	67	49	0	بني عبد الله
Bni Hadifa	1256	98	59	366	بني حذيفة
Izemmouren	1255	113	258	455	إزمورن
Rouadi	1272	123	139	80	رواضي
Zaouiat Sidi Abdelkader	569	37	25	0	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Ahmed Imoukzan	789	34	89	22	بني أحمد اموكزان
Bni Ammart	897	100	92	138	بني عمارت
Bni Bchir	513	151	207	0	بني بشير
Bni Bouchibet	821	64	42	42	بني بوشيببت
Bni Boufrah	2031	150	249	123	بني بوفراح
Bni Bounsar	1110	162	90	0	بني بونصار
Bni Gmil	1451	113	81	110	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	985	31	92	0	بني جميل مكسولين
Senada	1819	23	142	108	سنادة
Sidi Boutmime	1543	82	375	73	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	310	94	3	115	سيدي بوزينب
Targuist	3763	308	1330	2222	ترجيبست
Zarkat	973	77	143	125	زرقت
Total	88296	5503	17697	42340	المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche Electricité

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الكهرباء

11-Tarifs de vente d'électricité aux abonnés pour usage domestique et éclairage public en cDh/Kwh par commune, année 2018

11-تعريف مبيعات الكهرباء لمستهلكي الإنارة المنزلية و الإنارة العمومية بالجماعات، سنة 2018

Communes	الإنارة المنزلية				الإنارة العمومية	الجماعات
	Usage domestique					
	- de 100 Kwh	101-200 Kwh	201-500 Kwh	+ de 500 Kwh	Eclairage Public	
Ait Youssef ou Ali	74,25	85,40	102,80	132,74	118,90	أيت يوسف وعلي
Arbaa Taourirt	97,55	97,10	106,85	131,43	118,90	أربعاء تاويرت
Bni Bouayach	75,90	85,95	104,80	132,50	118,90	بني بوغياش
Chakrane	100,80	110,80	104,40	135,10	118,90	شقران
Imrabten	89,60	89,25	102,95	122,18	118,90	امرابطن
Imzouren	75,25	86,15	105,30	133,73	118,90	امزورن
Louta	89,45	90,85	105,85	131,60	118,90	لوطا
Nekkour	87,95	89,35	104,95	130,65	118,90	نكور
Tifarouine	93,95	90,60	103,75	135,50	118,90	تيفروين
Abdelghaya Souahel	112,45	111,55	117,05	136,45	118,90	عبد الغاية سواحل
Issaguen	97,85	93,90	109,40	136,90	118,90	اساكن
Ketama	86,55	91,35	108,35	127,46	118,90	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	102,65	102,00	112,65	138,68	118,90	مولاي أحمد الشريف
Taghzout	90,10	92,15	101,85	116,30	118,90	تاغزوت
Tamsaout	88,35	89,70	110,90	138,18	118,90	تامساوت
Ait Kamra	91,45	90,30	105,25	135,10	118,90	أيت قمره
Ajdir	-	-	-	-	118,90	أجدير
Al Hoceima	75,60	86,45	107,45	137,05	118,90	الحسيمة
Bni Abdellah	101,15	93,35	106,90	-20,30	118,90	بني عبد الله
Bni Hadifa	89,60	87,60	105,15	136,45	118,90	بني حذيفة
Izemmouren	86,45	87,10	100,10	122,85	118,90	إزمورن
Rouadi	91,30	89,90	106,70	135,95	118,90	رواضي
Zaouiat Sidi Abdelkader	102,05	100,50	108,05	136,98	118,90	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Ahmed Imoukzan	95,95	93,20	101,60	133,15	118,90	بني أحمد اموكزان
Bni Ammart	101,80	97,70	106,75	132,63	118,90	بني عمارت
Bni Bchir	103,20	100,35	106,60	133,27	118,90	بني بشير
Bni Bouchibet	96,40	104,70	107,95	142,67	118,90	بني بوشيببت
Bni Boufrah	91,05	90,25	104,25	132,53	118,90	بني بوفراح
Bni Bounsar	92,80	90,95	107,10	135,13	118,90	بني بونصار
Bni Gmil	100,00	97,80	105,50	133,80	118,90	بنب جميل
Bni Gmil Maksouline	106,25	111,60	113,30	151,67	118,90	بني جميل مكسولين
Senada	83,25	94,15	105,95	133,63	118,90	سنادة
Sidi Boutmime	97,00	89,65	103,30	132,37	118,90	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	103,50	107,25	111,00	0,00	118,90	سيدي بوزينب
Targuist	73,10	85,40	104,25	131,80	118,90	ترجيسبت
Zarkat	95,95	94,05	107,05	141,70	118,90	زرقت
Total	87,20	89,30	106,40	132,40	118,90	المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche Electricité

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الكهرباء

12-Tarifs de vente d'électricité aux abonnés pour éclairage patenté et éclairage administratif en cDh/Kwh par commune, année 2018

12-تعريف مبيعات الكهرباء لمستهلكي الإنارة البيتاني و الإنارة الإدارية بالجماعات، سنة 2018

Communes	الإنارة البيتاني		الإنارة الإدارية	الجماعات
	Eclairage patenté		Eclairage Administratif	
	- de 150 Kwh	+ de 150 Kwh		
Ait Youssef ou Ali	103,63	143,88	144,60	أيت يوسف وعلي
Arbaa Taourirt	133,40	142,47	145,60	أربعاء تاويرت
Bni Bouayach	132,00	143,76	144,30	بني بوغياش
Chakrane	142,77	145,90	145,20	شقران
Imrabten	132,07	142,37	145,40	امرابطن
Imzouren	131,73	144,41	144,30	امزورن
Louta	132,90	143,04	144,80	لوطا
Nekkour	131,93	143,78	147,40	نكور
Tifarouine	135,10	142,72	148,70	تيفروين
Abdelghaya Souahel	147,27	146,29	144,50	عبد الغاية سواحل
Issaguen	132,43	143,93	144,30	اساكن
Ketama	132,87	143,79	144,50	كتامة
Moulay Ahmed Cherif	131,40	143,46	144,40	مولاي أحمد الشريف
Taghzout	138,57	140,13	146,10	تاغزوت
Tamsaout	133,40	140,50	144,30	تامساوت
Ait Kamra	132,87	143,21	144,90	أيت قمره
Ajdir	-	-	-	أجدير
Al Hoceima	131,93	144,57	144,30	الحسيمة
Bni Abdellah	136,53	142,93	144,50	بني عبد الله
Bni Hadifa	132,20	143,55	144,30	بني حذيفة
Izemouren	133,77	143,42	144,30	إزمورن
Rouadi	133,20	142,67	144,30	رواضي
Zaouiat Sidi Abdelkader	135,47	142,28	144,30	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Ahmed Imoukzan	132,90	136,18	144,30	بني أحمد اموكزان
Bni Ammart	132,63	142,99	144,30	بني عمارت
Bni Bchir	133,27	138,53	144,30	بني بشير
Bni Bouchibet	142,67	-	144,30	بني بوشيببت
Bni Boufrah	132,53	142,99	144,60	بني بوفراح
Bni Bounsar	135,13	143,99	144,30	بني بونصار
Bni Gmil	133,80	144,07	144,30	بنب جميل
Bni Gmil Maksouline	151,67	147,47	144,60	بني جميل مكسولين
Senada	133,63	139,85	144,30	سنادة
Sidi Boutmime	132,37	142,84	144,30	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	0,00	148,15	144,30	سيدي بوزينب
Targuist	131,80	144,16	144,30	ترجيس
Zarkat	141,70	138,18	144,30	زرقت
Total	132,40	144,44	144,40	المجموع

Source: Office National de l'Electricite et de l'Eau Potable à Al Hoceima_Branche Electricité

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء و الماء الصالح للشرب بالحسيمة_قطاع الكهرباء

الفصل 18 : البناء و العقار

Chapitre 18 : Construction et Foncier

1-Répartitions des ménages par type de logement et milieu (%)

1-توزيع الأسر حسب نوع السكن و الوسط (%)

Type de logement	الحضري	القروي	المجموع	نوع السكن
	Urbain	Rural	Ensemble	
Villa	2,3	0,7	1,4	فيلا
Appartement	6,0	0,6	2,8	شقة
Maison marocaine traditionnelle	3,6	3,6	3,6	سكنى مغربية تقليدية
Maison marocaine moderne	84,1	47,9	62,5	سكنى مغربية عصرية
Maison sommaire/bidonville	2,4	0,6	1,3	منزل صفيح
Habitation de type rural	0,7	45,6	27,5	سكن قروي
Autres	0,8	1,1	0,9	أنواع أخرى
Total	100	100	100	المجموع

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

2-Répartition des ménages par statut d'occupation de leur logement et milieu (%)

2-توزيع الأسر حسب صفة الحيازة و الوسط (%)

Statut d'occupation	الحضري	القروي	المجموع	صفة الحيازة
	Urbain	Rural	Ensemble	
Propriétaire/Copropriétaire	58,9	87,7	76,1	مالك أو مشترك في الملكية
Accédant à la propriété	1,3	0,3	0,7	مالك جديد
Locataire	22,7	1,5	10,0	مكتري
Logement de fonction	2,2	0,9	1,4	سكن وظيفي
Logement gratuit	14,4	9,3	11,3	سكن بالمجان
Autre	0,5	0,4	0,4	أشكال أخرى
Total	100	100	100	المجموع

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

3-Répartition des ménages urbains par ancienneté du logement (%)

3-توزيع الأسر الحضرية حسب أقدمية المسكن (%)

Age du logement	الأسر الحضرية		عمر المسكن
	Ménages urbains		
Moins de 10 ans	20,1		أقل من 10 سنوات
de 10 à moins de 20 ans	21,6		من 10 سنوات إلى أقل من 20 سنة
de 20 à moins de 50 ans	51,5		من 20 سنوات إلى أقل من 50 سنة
Plus de 50 ans	6,8		أكثر من 50 سنة

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

4-Répartition des ménages par nombre de pièces occupées et milieu (%)

4-توزيع الأسر حسب عدد الغرف المشغولة و الوسط (%)

Nombre de pièces	الحضري	القروي	المجموع	عدد الغرف
	Urbain	Rural	Ensemble	
1 pièce	8,4	7,8	8,1	غرفة واحدة
2 pièces	19,7	16,1	17,6	غرفتين
3 pièces	33,3	28,4	30,4	3 غرف
4 pièces	18,1	25,7	22,7	4 غرف
5 pièces	7,4	11,8	10	5 غرف
6 pièces	5,9	6,1	6	6 غرف
7 pièces	2,7	1,8	2,2	7 غرف
8 pièces et plus	4,5	2,2	3,1	8 غرف و أكثر
Total	100	100	100,0	المجموع

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

5-Nombre moyen de personnes par pièce de logement et milieu

5-متوسط عدد الأفراد لكل غرفة حسب الوسط

Milieu	الحضري	القروي	المجموع	الوسط
	Urbain	Rural	Ensemble	
Al Hoceima	1,2	1,6	1,4	الحسيمة

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

6-Proportion des ménages disposant des équipements de base du logement par milieu (%)

6-نسبة الأسر المتوفرة على التجهيزات الأساسية للمسكن حسب الوسط (%)

Equipements de base	الحضري	القروي	المجموع	التجهيزات الأساسية
	Urbain	Rural	Ensemble	
Cuisine	97,3	86,4	90,8	مطبخ
W.C	98,6	77,3	85,9	مرحاض
Bain moderne ou douche	73,8	18,5	40,8	حمام عصري او رشاش
Bain local	7,6	36,2	24,6	حمام محلي
Electricité	95,5	91,7	93,3	كهرباء
Eau courante	31,4	13,3	44,8	ماء جاري

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

7-Proportion des ménages par mode d'évacuation des eaux usées et milieu (%)

7-نسبة الأسر حسب طريقة تصريف المياه المستعملة و الوسط (%)

Mode d'évacuation des eaux usées	الحضري	القروي	المجموع	طريقة تصريف المياه المستعملة
	Urbain	Rural	Ensemble	
Réseau public	82,3	2,3	34,6	شبكة عمومية
Fosse sceptique	12,6	45,8	32,4	حفرة صحية
Puits perdu	4,3	18,6	12,8	بئر مفقود
Dans la nature	0,4	32,3	19,5	في الطبيعة
Autres	0,4	1,0	0,7	حالات اخرى

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

8-Répartition des ménages non reliés au réseau public d'eau selon le mode d'approvisionnement en eau et le milieu (%)

8-توزيع الأسر الغير مرتبطة بشبكة الماء الجاري حسب مصدر الماء و الوسط (%)

Mode d'approvisionnement en eau	الحضري	القروي	المجموع	مصدر الماء
	Urbain	Rural	Ensemble	
Fontaine, puits, matfia ou point d'eau équipé	38,3	28,3	28,9	سقاية او بئر أو مطفية أو نقطة مائية مجهزة
Vendeur d'eau potable	28,7	2,4	3,8	بائع الماء الصالح للشرب
Puits ou matfia non équipés	10,4	21,8	21,2	بئر أو مطفية غير مجهزين
Source, oued ou ruisseau	6,1	45,8	43,6	عين أو واد أو ساقية
Autres	16,4	1,7	2,5	مصدر آخر

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

9-Répartition des ménages non reliés au réseau public d'électricité selon le mode d'éclairage utilisé et le milieu (%)

9-توزيع الأسر الغير مرتبطة بشبكة الكهرباء حسب مصدر الإنارة و الوسط (%)

Mode d'éclairage	الحضري	القروي	المجموع	مصدر الإنارة
	Urbain	Rural	Ensemble	
Gaz	34,6	42,6	40,8	الغاز
Kandil, Bougie	26,6	39,6	36,6	قنديل، شموع
Energie Solaire	1,6	6,9	5,7	الطاقة الشمسية
Groupe électrogène	2,0	2,3	2,2	مولد للكهرباء
Autres	35,3	8,7	14,7	حالات أخرى

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

10-Proportion des ménages dotés de certains équipements domestiques selon le milieu (%)

10-نسبة الأسر المتوفرة على بعض التجهيزات المنزلية حسب الوسط (%)

Equipements	الحضري	القروي	المجموع	التجهيزات
	Urbain	Rural	Ensemble	
Télévision	94,2	87,3	90,1	تلفاز
Parabole	90,6	80,3	84,5	بارابول
Téléphone fixe	17,1	1,2	7,6	هاتف قار
Téléphone portable	96,6	92,3	94,1	هاتف نقال
Ordinateur	33,1	4,1	15,8	الحاسوب
Internet	27,0	2,2	12,2	الانترنت

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

11-Répartition des ménages selon le mode d'évacuation des déchets ménagers et le milieu (%)

11-توزيع الأسر حسب طريقة التخلص من النفايات المنزلية و الوسط (%)

Mode d'évacuation des déchets ménagers	الحضري	القروي	المجموع	طريقة التخلص من النفايات المنزلية
	Urbain	Rural	Ensemble	
Poubelle de la commune	45,3	1,9	19,4	سلة مهملات البلدية
Camion commun ou privé	45,4	1,7	19,3	شاحنة البلدية أو خاصة
Dans la nature	9	94,9	60,3	في الطبيعة
Autre	0,2	1,5	1,0	أخرى
Total	100	100	100	المجموع

'Source : RGPH 2014

المصدر : الإحصاء العام للسكان و السكنى 2014

12-1 Statistiques afférentes aux autorisations de construire selon le type de construction, année 2018

12-الإحصائيات المتعلقة برخص البناء حسب صنف المسكن، سنة 2018

Type de construction	عدد الرخص	عدد المساكن	عدد الغرف	المساحة المبنية م ²	المساحة المسقفة م ²	مجموع القيمة بألف درهم	تمن المتوسط م ² بالدرهم	صنف البناء
	Nb d'autorisations	Nb de logements	Nb de pièces	Surface batie (m ²)	Surface de plancher (m ²)	Total valeur en millier de DH	Prix moyen du m ² en DH	
Municipalité Ajdir	60	75	367	6 746	20 685	53 793	2 600	بلدية اجدير
Immeubles	5	16	58	449	3 837	10 592	2 760	عمارات
Villas	18	18	99	2 428	4 976	12 949	2 600	فيلات
Autres constructions pour habitation	36	41	210	3 785	9 630	24 650	2 560	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments administratifs	1	-	-	84	2 242	5 602	2 500	بنايات ادارية
Municipalité Al Hoceima	213	490	1 536	20 034	71 671	78 840	1 100	بلدية الحسيمة
Immeubles	55	187	728	7 635	34 347	37 782	1 100	عمارات
Autres constructions pour habitation	152	303	808	10 932	35 299	38 829	1 100	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	3	-	-	60	405	447	1 100	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	1	-	-	1 300	1 480	1 628	1 100	بنايات ادارية
Divers (Garage,Mosquée...)	2	-	-	107	140	154	1 100	بنايات اخرى
Municipalité Bni Bouayach	115	185	393	11 265	32 336	35 570	1 100	بلدية بني بو عياش
Immeubles	2	7	35	215	1 946	2 141	1 100	عمارات
Autres constructions pour habitation	107	178	358	9 728	26 672	29 339	1 100	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	2	-	-	193	327	360	1 100	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	1	-	-	1 129	1 891	2 080	1 100	بنايات ادارية
Divers (Garage,Mosquée...)	3	-	-	-	1 500	1 650	1 100	بنايات اخرى
Municipalité Imzouren	204	399	1 071	19 528	53 391	53 391	1 000	بلدية امزورن
Immeubles	4	12	54	676	3 081	3 081	1 000	عمارات
Villas	1	2	6	225	374	374	1 000	فيلات
Autres constructions pour habitation	192	385	1 011	17 333	47 016	47 016	1 000	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	5	-	-	1 285	2 589	2 589	1 000	بنايات صناعية او تجارية
Divers (Garage,Mosquée...)	2	-	-	9	331	331	1 000	بنايات اخرى
Municipalité Targuist	88	193	561	10 192	68 622	102 933	1 500	بلدية تارجيست
Immeubles	12	93	265	2 642	50 969	76 454	1 500	عمارات
Autres constructions pour habitation	59	100	296	5 758	15 234	22 851	1 500	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	13	-	-	1 669	2 114	3 171	1 500	بنايات صناعية او تجارية
Divers (Garage,Mosquée...)	4	-	-	123	305	457	1 500	بنايات اخرى
Total	680	1 342	3 928	67 765	246 705	324 527	1 460	المجموع

13-Répartition des autorisations de construire délivrées selon le type de construction et le mois, année 2018

13-توزيع رخص البناء المسلمة حسب صنف البناء والشهر، سنة 2018

Type de construction	Mois												Total المجموع	صنف البناء
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12		
Municipalité Ajdir	7	6	4	4	4	1	10	6	4	4	4	6	60	بلدية اجدير
Immeubles	-	-	1	2	1	-	-	-	1	-	-	-	5	عمرات
Villas	2	2			2		4	1	1	1	2	3	18	فيلات
Autres constructions pour habitation	4	4	3	2	1	1	6	5	2	3	2	3	36	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments administratifs	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	بنايات ادارية
Municipalité Al Hoceima	17	20	20	11	15	17	17	24	12	16	19	25	213	بلدية الحسيمة
Immeubles	8	6	6	8	-	1	6	1	7	2	6	4	55	عمرات
Autres constructions pour habitation	9	14	14	3	13	15	11	22	5	14	13	19	152	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	-	-	-	-	1	1	-	1	-	-	-	-	3	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	1	بنايات ادارية
Divers(Garage,Mosquée...)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	2	بنايات اخرى
Municipalité Bni Bouayach	13	2	7	12	9	10	7	8	6	11	21	9	115	بلدية بني بوعياش
Immeubles	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	2	عمرات
Autres constructions pour habitation	12	2	7	11	9	10	7	8	6	10	18	7	107	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	2	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	1	بنايات ادارية
Divers (Garage,Mosquée...)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	1	3	بنايات اخرى
Municipalité Targuist	5	16	4	5	7	6	6	11	6	10	7	5	88	بلدية تارجيست
Immeubles	1	1	-	1	-	2	2	3	-	1	-	1	12	عمرات
Autres constructions pour habitation	4	13	1	2	5	2	4	6	5	9	6	2	59	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	-	2	3	1	-	1	-	2	1	-	1	2	13	بنايات صناعية او تجارية
Divers (Garage,Mosquée...)	-	-	-	1	2	1	-	-	-	-	-	-	4	بنايات اخرى
Municipalité Imzouren	20	16	16	10	13	7	13	21	21	27	17	23	204	بلدية امزورن
Immeubles	-	-	-	-	-	1	2	1	-	-	-	-	4	عمرات
Villas	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	فيلات
Autres constructions pour habitation	20	13	16	10	12	6	10	19	21	27	16	22	192	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	-	3	-	-	1	-	1	-	-	-	-	-	5	بنايات صناعية او تجارية
Divers (Garage,Mosquée...)	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	1	-	2	بنايات اخرى
Total	62	60	51	42	48	41	53	70	49	68	68	68	680	المجموع

14-Répartition des autorisations de construire selon le type de construction et la nature de construction, année 2018

14- توزيع رخص البناء حسب صنف البناء و نوع الأشغال، سنة 2018

Type de construction	بناء جديد	توسيع الطبقات	العلو أو زيادة الطبقات	تغيير أو تحويل	أصناف أخرى	المجموع	صنف البناء
	Nouvelle construction	Agrandissement	Surélévation	Transformation	Autres	Total	
Municipalité Ajdir	53	-	5	-	2	60	بلدية اجدير
Immeubles	4	-	1	-	-	5	عمارات
Villas	16	-	2	-	-	18	فيلات
Autres constructions pour habitation	32	-	2	-	2	36	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments administratifs	1	-	-	-	-	1	بنايات ادارية
Municipalité Al Hoceima	134	-	57	-	22	213	بلدية الحسيمة
Immeubles	41	-	11	-	3	55	عمارات
Autres constructions pour habitation	89	-	45	-	18	152	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	2	-	1	-	-	3	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	1	-	-	-	-	1	بنايات ادارية
Divers(Garage,Mosquée...)	1	-	-	-	1	2	بنايات اخرى
Municipalité Bni Bouayach	94	-	13	-	8	115	بلدية بني بو عياش
Immeubles	1	-	1	-	-	2	عمارات
Autres constructions pour habitation	90	-	9	-	8	107	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	2	-	-	-	-	2	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	1	-	-	-	-	1	بنايات ادارية
Divers(Garage,Mosquée...)	-	-	3	-	-	3	بنايات اخرى
Municipalité Imzouren	175	-	28	-	1	204	بلدية امزورن
Immeubles	4	-	-	-	-	4	عمارات
Villas	1	-	-	-	-	1	فيلات
Autres constructions pour habitation	166	-	26	-	-	192	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	3	-	1	-	1	5	بنايات صناعية او تجارية
Divers(Garage,Mosquée...)	1	-	1	-	-	2	بنايات اخرى
Municipalité Targuist	78	-	10	-	-	88	بلدية تارجيست
Immeubles	12	-	-	-	-	12	عمارات
Autres constructions pour habitation	51	-	8	-	-	59	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	13	-	-	-	-	13	بنايات صناعية او تجارية
Divers(Garage,Mosquée...)	2	-	2	-	-	4	بنايات اخرى
Total	534	-	113	-	33	680	المجموع

Source : HCP -DRTTA

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط مديرية جهة طنجة تطوان الحسيمة

15- Répartition des autorisations de construire selon le type de construction et le type de demandeur, année 2018

15 توزيع رخص البناء حسب صنف البناء ونوع صاحب الطلب، سنة 2018

Type de construction	المغاربة	الأجانب	الإدارات	الشركات	المجموع	صنف البناء
	Particuliers Nationaux	Particuliers Etrangers	Administrations d'Etat	Sociétés ou Entreprises	Total	
Municipalité Ajdir	59	-	1	-	60	بلدية اجدير
Immeubles	5	-	-	-	5	عمارات
Villas	18	-	-	-	18	فيلات
Autres constructions pour habitation	36	-	-	-	36	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments administratifs	-	-	1	-	1	بنايات ادارية
Municipalité Al Hoceima	212	-	1	-	213	بلدية الحسيمة
Immeubles	55	-	-	-	55	عمارات
Autres constructions pour habitation	152	-	-	-	152	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	3	-	-	-	3	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	-	-	1	-	1	بنايات ادارية
Divers(Garage,Mosquée...)	2	-	-	-	2	بنايات اخرى
Municipalité Bni Bouayach	114	-	-	1	115	بلدية بني بو عياش
Immeubles	2	-	-	-	2	عمارات
Autres constructions pour habitation	107	-	-	-	107	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	2	-	-	-	2	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	-	-	-	1	1	بنايات ادارية
Divers(Garage,Mosquée...)	3	-	-	-	3	بنايات اخرى
Municipalité Imzouren	203	-	-	1	204	بلدية امزورن
Immeubles	4	-	-	-	4	عمارات
Villas	1	-	-	-	1	فيلات
Autres constructions pour habitation	192	-	-	-	192	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	5	-	-	-	5	بنايات صناعية او تجارية
Divers(Garage,Mosquée...)	1	-	-	1	1	بنايات اخرى
Municipalité Targuist	88	-	-	-	88	بلدية تارجيست
Immeubles	12	-	-	-	12	عمارات
Autres constructions pour habitation	59	-	-	-	59	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	13	-	-	-	13	بنايات صناعية او تجارية
Divers(Garage,Mosquée...)	4	-	-	-	4	بنايات اخرى
Total	676	-	2	2	680	المجموع

Source : HCP -DRTTA

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط - مديرية جهة طنجة تطوان الحسيمة

16- Répartition des logements selon le type de construction et le nombre de pièces, année 2018

16- توزيع المساكن المرخصة حسب صنف البناء وعدد الغرف، سنة 2018

Type de construction	مسكن بغرفة واحدة	مسكن بغرفتين	مسكن بثلاث غرف	مسكن باربع غرف	مسكن بخمس غرف فما فوق	مجموع المساكن	صنف البناء
	Logement avec 1 pièce	Logement avec 2 pièces	Logement avec 3 pièces	Logement avec 4 pièces	Logement avec 5 pièces et plus	Total de logements	
Municipalité Ajdir	4	3	17	7	44	75	بلدية اجدير
Immeubles	-	-	9	4	3	16	عمارات
Villas	-	1	2	0	15	18	فيلات
Autres constructions pour habitation	4	2	6	3	26	41	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments administratifs	-	-	-	-	-	-	بنايات ادارية
Municipalité Al Hoceima	30	126	177	80	77	490	بلدية الحسيمة
Immeubles	2	2	84	43	56	187	عمارات
Autres constructions pour habitation	28	124	93	37	21	303	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	-	-	-	-	-	-	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	-	-	-	-	-	-	بنايات ادارية
Divers (Garage, Mosquée...)	-	-	-	-	-	-	بنايات اخرى
Municipalité Bni Bouayach	40	99	36	3	7	185	بلدية بني بو عياش
Immeubles	-	-	-	-	7	7	عمارات
Autres constructions pour habitation	40	99	36	3	-	178	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	-	-	-	-	-	-	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	-	-	-	-	-	-	بنايات ادارية
Divers (Garage, Mosquée...)	-	-	-	-	-	-	بنايات اخرى
Municipalité Imzouren	84	53	190	49	23	399	بلدية امزورن
Immeubles	1	-	-	2	9	12	عمارات
Villas	-	-	2	-	-	2	فيلات
Autres constructions pour habitation	83	53	188	47	14	385	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	-	-	-	-	-	-	بنايات صناعية او تجارية
Divers (Garage, Mosquée...)	-	-	-	-	-	-	بنايات اخرى
Municipalité Targuist	4	52	101	30	6	193	بلدية تارجيست
Immeubles	-	32	47	10	4	93	عمارات
Autres constructions pour habitation	4	20	54	20	2	100	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	-	-	-	-	-	-	بنايات صناعية او تجارية
Divers (Garage, Mosquée...)	-	-	-	-	-	-	بنايات اخرى
Total	162	333	521	169	157	1 342	المجموع

Source : HCP -DRITTA

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط مديرية جهة طنجة تطوان الحسيمة

17-Répartitions de la valeur des constructions selon le type de construction et le type de demandeur (en millier de DH), année 2018

17-توزيع قيمة البناء حسب صنف البناء ونوع صاحب الطلب (بالآف درهم)، سنة 2018

Type de construction	المغاربة	الأجانب	إدارات أخرى	الشركات	المجموع	صنف البناء
	Particuliers Nationaux	Particuliers Etrangers	Autres Administrations d'Etat	Société ou entreprise	Total	
Municipalité Ajdir	48 191	-	-	5 602	53 793	بلدية اجدير
Immeubles	10 592	-	-	-	10 592	عمارات
Villas	12 949	-	-	-	12 949	فيلات
Autres constructions pour habitation	24650	-	-	-	24 650	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments administratifs	-	-	-	5 602	5 602	بنايات ادارية
Municipalité Al Hoceima	77 212	-	-	1 628	78 840	بلدية الحسيمة
Immeubles	37 782	-	-	-	37 782	عمارات
Autres constructions pour habitation	38 829	-	-	-	38 829	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	447	-	-	-	447	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	-	-	-	1 628	-	بنايات ادارية
Divers(Garage,Mosquée...)	154	-	-	-	154	بنايات اخرى
Municipalité Bni Bouayach	33 490	-	-	2 080	35 570	بلدية بني بوعياش
Immeubles	2 141	-	-	-	2 141	عمارات
Autres constructions pour habitation	29 339	-	-	-	29 339	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	360	-	-	-	360	بنايات صناعية او تجارية
Bâtiments administratifs	-	-	-	2 080	2 080	بنايات ادارية
Divers(Garage,Mosquée...)	1 650	-	-	-	1 650	بنايات اخرى
Municipalité Imzouren	53 090	-	-	301	53 391	بلدية امزورن
Immeubles	3 081	-	-	-	3 081	عمارات
Villas	374	-	-	-	374	فيلات
Autres constructions pour habitation	47 016	-	-	-	47 016	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	2 589	-	-	-	2 589	بنايات صناعية او تجارية
Divers(Garage,Mosquée...)	30	-	-	301	331	بنايات اخرى
Municipalité Targuist	102 933	-	-	-	102 933	بلدية تارجيست
Immeubles	76 454	-	-	-	76 454	عمارات
Autres constructions pour habitation	22 851	-	-	-	22 851	بنايات اخرى للسكنى
Bâtiments commerciales et industriels	3 171	-	-	-	3 171	بنايات صناعية او تجارية
Divers(Garage,Mosquée...)	457	-	-	-	457	بنايات اخرى
Total	314 916	-	-	9 611	324 527	المجموع

18-Evolution des réquisitions déposées par Conservation Foncière de la province

18-تطور عدد طلبات التحفيظ حسب المحافظة العقارية بالإقليم

Milieu	المساحة (بالهكتار)			العدد			الوسط
	Superficie (en hectare)			Nombre			
	2018	2017	2016	2018	2017	2016	
Urbain	4	19	44	358	377	239	حضري
Rural	5 175	12757	636	14 993	4 592	568	قروي
Ensemble	5 179	12776	680	15 351	4969	807	المجموع

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

19-Evolution des titres fonciers établis suite aux immatriculations par Conservation Foncière de la province

19- تطور عدد الرسوم العقارية المنجزة الناتجة عن التحفيظ حسب المحافظة العقارية بالإقليم

Milieu	المساحة (بالهكتار)			العدد			الوسط
	Superficie (en hectare)			Nombre			
	2018	2017	2016	2018	2017	2016	
Urbain	28	442	17	381	496	270	حضري
Rural	1 849	9 403	32 276	6 322	2780	917	قروي
Ensemble	1 877	9845	32 293	6 703	3 276	1 187	المجموع

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

20-Evolution des titres fonciers établis suite aux morcellements par Conservation Foncière de la province

20-تطور عدد الرسوم العقارية المنجزة الناتجة عن التقسيم حسب المحافظة العقارية بالإقليم

Milieu	المساحة (بالهكتار)			العدد			الوسط
	Superficie (en hectare)			Nombre			
	2018	2017	2016	2018	2017	2016	
Urbain	15	313	14	1 198	980	1 431	حضري
Rural	3	276	7	82	201	39	قروي
Ensemble	18	589	21	1 280	1 181	1 470	المجموع

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

21-Evolution des hypothèques inscrites et les recettes réalisées par Conservation Foncier de la province

21-تطور الرهون المسجلة والمدخيل المنجزة حسب المحافظة العقارية بالإقليم

Désignation	السنوات			البيانات
	2018	2017	2016	
Nombre d'hypothèques inscrites	671	379	1 471	عدد الرهون المسجلة
Valeur d'hypothèques en milliers de dh	185 307	237 299	192 383	قيمة الرهون المسجلة بألف درهم
Valeur de recettes réalisées en milliers de DH	19 566	16852	38781	قيمة المدخيل المنجزة بألف درهم

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

22-Evolution de nombre des plans cadastraux établis par les services du cadastre de la province

22-تطور عدد التصاميم الخرائطية المنجزة من طرف المصالح الخرائطية بالإقليم

Milieu	السنوات			الوسط
	2018	2017	2016	
Urbain	1 823	870	494	حضري
Rural	11 876	4810	172	قروي
Ensemble	13 699	5680	666	المجموع

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

الفصل 19 : المالية والأبنك

Chapitre 19 : Finance et Banques

1-Budgets communaux, année 2018 (en 1000 Dhs)

1- ميزانية الجماعات، سنة 2018 (بالآف درهم)

Communes	المداخيل Recettes	النفقات Dépenses			الجماعات
		نفقات التشغيل Dépenses de fonctionnement	نفقات التجهيز Dépenses d'équipement	مجموع النفقات Total dépenses	
Conseil Provincial	265 984	50 182	88 341	138 523	المجلس الإقليمي
Municipalités	262 509	163 781	19 384	183 165	البلديات
Al Hoceima	106 485	82 174	5 703	87 877	الحسيمة
Bni Bouayach	46 861	25 098	4 896	29 994	بني بوعياش
Imzouren	56 138	31 729	5 726	37 455	ازمورن
Targuist	31 058	17 248	2 660	19 908	ترجيس
Ajdir	21 967	7 532	399	7 931	أجدير
Communes Rurales	353 263	137 192	23 609	160 802	الجماعات القروية
Bni Boufrah	12 687	5 433	694	6 127	بني بوفراح
Bni Gmil	8 633	3 882	507	4 389	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	8 635	2 726	1 210	3 936	بني جميل مكسولين
Senada	15 344	4 399	390	4 789	سنادة
Ait Kamra	8 771	4 046	420	4 466	آيت قمر
Ait Youssef Ou Ali	28 154	11 181	307	11 488	آيت يوسف أو علي
Arbaa Taourirt	5 346	3 920	16	3 936	أربعاء تاويرت
Beni Abdallah	7 036	4 085	401	4 486	بني عبد الله
Bni Hadifa	20 693	5 075	1 859	6 934	بني حذيفة
Chakran	11 422	3 847	2 089	5 936	شقران
Imrabten	11 802	6 073	317	6 390	إمراطن
Izzemouren	7 493	4 205	159	4 364	ازمورن
Louta	4 209	2 874	311	3 185	لوطا
Nekkor	17 285	5 020	479	5 499	نكور
Rouadi	6 412	4 583	351	4 934	الرواضي
Tifarouine	7 707	3 450	502	3 952	تيفروين
Zaouiât Sidi Abdalkader	7 967	3 423	799	4 222	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Ahmed Imoukzan	9 216	3 414	3 432	6 846	بني أحمد اموكزان
Bni Ammart	11 313	4 385	155	4 540	بني عمارت
Beni Bchir	7 844	3 177	1 104	4 281	بني بشير
Bni Bounsar	8 020	4 404	1 278	5 682	بني بونصر
Sidi Boutmim	8 900	3 959	472	4 431	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	6 623	3 053	490	3 544	سيدي بوزينب
Zarkt	7 241	3 724	588	4 312	زرقت
Abdelghaya Souahel	33 744	7 538	406	7 944	عبد الغاية سواحل
Bni Bouchibet	9 357	3 268	916	4 184	بني بوشبت
Issaguen	9 343	5 679	967	6 646	إساقن
Ketama	13 139	5 844	1 293	7 138	كتامة
Moulay Ahmed Chérif	6900	3500	672	4 172	مولاي أحمد الشريف
Taghzout	6 783	2 740	225	2 965	تاغزوت
Tamsaout	25 245	4 285	799	5 084	تامساوت
Total	881 756	351 155	131 335	482 490	المجموع

Source: Trésorerie Provinciale d'Al Hoceima

المصدر: الخزينة الإقليمية للحسيمة

2-Prises en charge et recouvrements selon les communes, année 2018
(en 1000 Dhs)

2-تحملات و تغطية الميزانية حسب الجماعات، سنة 2018
(بألف درهم)

Communes	تحملات Prises en Charges	تغطية الميزانية Recouvrements	الجماعات
Conseil Provincial	268 058	265 984	المجلس الإقليمي
Municipalité	285 624	201 902	البلديات
Al Hoceima	157 794	106 485	الحسيمة
Bni Bouayach	32 647	25 098	بني بوغياش
Imzouren	47 091	31 729	ازمورن
Targuist	39 466	31 058	ترجيبست
Ajdir	8 627	7 532	أجدير
Communes Rurales	294 175	270 749	الجماعات القروية
Bni Boufrah	13 515	12 687	بني بوفراح
Bni Gmil	8 772	8 633	بني جميل
Bni Gmil Maksouline	8 663	8 635	بني جميل مكسولين
Senada	15 909	15 344	سنادة
Aït Kamra	4 274	4 046	آيت قمره
Aït Youssef Ou Ali	14 529	11 181	آيت يوسف أو علي
Arbaa Taourirt	4 181	3 920	أربعاء تاويرت
Beni Abdallah	4 212	4 085	بني عبد الله
Bni Hadifa	5 666	5 075	بني حذيفة
Chakran	3 923	3 847	شقران
Imrabten	6 816	6 073	إمرايطن
Izzemouren	4 701	4 205	ازمورن
Louta	3 027	2 874	لوطا
Nekkor	5 267	5 020	نكور
Rouadi	5 005	4 583	الرواضي
Tifarouine	3 474	3 450	تيفروين
Zaouiât Sidi Abdelkader	3 543	3 423	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Ahmed Imoukzan	9 723	9 216	بني احمد اموكزان
Bni Ammart	12 366	11 313	بني عمارت
Beni Bchir	8 458	7 844	بني بشير
Bni Bounsar	8 603	8 020	بني بونصر
Sidi Boutmim	9 860	8 900	سيدي بوتميم
Sidi Bouzineb	8 779	6 623	سيدي بوزينب
Zarkt	7 894	7 241	زرقت
Abdelghaya Souahel	35 579	33 744	عبد الغاية سواحل
Bni Bouchibet	9 621	9 357	بني بوشيب
Issaguen	12 115	9 343	إساقن
Ketama	14 640	13 139	كتامة
Moulay Ahmed Chérif	7 289	6 900	مولاي أحمد الشريف
Taghzout	6 885	6 783	تاغزوت
Tamsaout	26 885	25 245	تامساوت
Total	847 858	738 635	المجموع

Source: Trésorerie Provinciale d'Al Hoceima

المصدر: الخزينة الإقليمية للحسيمة

3- Prises en charge et recouvrements selon le type d'impôt ,
année 2018 (en 1000 dhs)

3- تحملات و تغطية الميزانية حسب نوع الضريبة، سنة 2018 (بالآف درهم)

Type d'impôt	تحميلات		نوع الضريبة
	Prises en charge	Recouvrements	
Impôt des Patentes	9 017	934	ضريبة التجارة
Impôt sur les Bénéfices Professionnels	19 779	3 987	ضريبة الأرباح التجارية
Impôt sur Traitements Publics et Privés	0	0	الإقتطاع على الرواتب الخاصة و العمومية
Contribution Complémentaire	13	0	المساهمة الإضافية
Taxe Urbaine	8 223	990	الضريبة الحضرية
Taxe sur Profit Immobiliers	7 238	74	الضريبة على الأرباح العقارية
Taxe sur Terrains Non Bâties	6 033	4 081	الضريبة على الأراضي الغير المبنية
Participation de Solidarité Nationale	523	4	مساهمة التضامن الوطني
Taxe sur Valeur Ajoutée	577 572	571 813	رسم على القيمة المضافة
Impôt Général sur le Revenu	12 186	2 197	الضريبة العامة على الدخل
Impôt sur les Sociétés	122	0	الضريبة على الشركات
Contribution Libératoire	0	0	الضريبة الإبرائية
Taxe sur Chiffre d'Affaires	0	0	رسم على رأس المال المروج
Contribution Recouvrement de I.G.R.	2	0	المساهمة على الدخل المهني المعفى من ضريبة الدخل
Impôt Agricole	0	0	ضريبة الفلاحة
Taxe de Licence	51	51	رسم على الرخص
Autres impôts	1 924	128	ضرائب الأخرى
Total	642 683	584 259	المجموع

Source: Trésorerie Provinciale d'Al Hoceima

المصدر: الخزينة الإقليمية للحصيمة

4-Implantation bancaires dans la province, année 2018

4- المؤسسات البنكية بالإقليم، سنة 2018

Banques	العدد Effectif	البنك
Bank Al Maghrib	1	بنك المغرب
Al Barid Bank	15	البريد بنك
Attijari Wafa Bank	17	التجاري بنك الوفاء
Banque Marocain de Commerce Extérieur	7	البنك المغربي للتجارة الخارجية
Banque Marocain de Commerce et Industrie	1	البنك المغربي للتجارة والصناعة
Crédit Agricole de Maroc	6	القرض المغربي الفلاحي
Crédit de Maroc	3	مصرف المغرب
Crédit Immobilier et Hôtelier	2	القرض العقاري والسياحي
Banque Populaire	24	البنك الشعبي
Société Générale Marocaine des Banques	1	الشركة العامة المغربية للبنك
Union Marocaine des Banques	1	الاتحاد المغربي للبنك
Total	78	المجموع

Source : Agence Bank Al Maghrib à Al Hoceima

المصدر : وكالة بنك المغرب بالحسيمة

5- Répartition des dépôts et des crédits des banques implantées dans la province selon les mois (en 1000 dh), année 2018

5- توزيع الودائع و القروض للبنك بالإقليم حسب أشهر السنة (بألف درهم)، سنة 2018

Mois	مبالغ الودائع	مبالغ القروض	الأشهر
	Montants Dépôts	Montants Crédits	
Janvier	9 552 747	1 218 093	يناير
Février	9 552 068	1 222 710	فبراير
Mars	9 550 781	1 249 058	مارس
Avril	9 541 708	1 254 361	أبريل
Mai	9 516 479	1 266 112	ماي
Juin	9 565 661	1 291 437	يونيو
Juillet	9 593 544	1 276 766	يوليوز
Août	9 633 885	1 263 471	غشت
Septembre	9 695 466	1 288 005	شتنبر
Octobre	9 650 989	1 286 118	نونبر
Novembre	9 629 290	1 295 088	أكتوبر
Décembre	9 674 288	1 317 268	دجنبر
Total	115 156 906	15 228 487	المجموع

Source : Agence Bank Al Maghrib à Al Hoceima

المصدر : وكالة بنك المغرب بالحسيمة

6- Répartition des banques implantées dans la province par communes, année 2018

6- توزيع المؤسسات البنكية بالإقليم حسب الجماعات، سنة 2018

Banques	الحسيمة	امزورن	بني بوعياش	تارجيست	اساكن	الأبنك
	Al Hoceima	Imzouren	Bni Bouayach	Targuist	Issaguen	
Bank Al Maghrib	1	0	0	0	0	بنك المغرب
Al Barid Bank	7	1	1	1	1	البريد بنك
Attijari Wafa Bank	7	3	2	1	3	التجاري بنك الوفاء
Banque Marocain de Commerce Extérieur	4	1	1	1	0	البنك المغربي للتجارة الخارجية
Banque Marocain de Commerce et Industrie	1	0	0	0	0	البنك المغربي للتجارة والصناعة
Crédit Agricole de Maroc	2	1	1	1	1	القرض المغربي الفلاحي
Crédit de Maroc	2	1	0	0	0	مصرف المغرب
Crédit Immobilier et Hôtelier	2	0	0	0	0	القرض العقاري والسياحي
Banque Populaire	10	3	3	2	2	البنك الشعبي
Société Générale	1	0	0	0	0	الشركة العامة
Union Marocaine des Banques	1	0	0	0	0	الاتحاد المغربي للأبنك
Total	38	10	8	6	7	المجموع

Source : Agence Bank Al Maghrib à Al Hoceima

المصدر : وكالة بنك المغرب بالحسيمة

7- Répartition des banques implantées dans la province par communes, année 2018 (suite)

7- توزيع المؤسسات البنكية بالإقليم حسب الجماعات، سنة 2018 (تتمة)

Banques	بني حذيفة	سيدي بوعفيف	بني عمارت	بني بوفراح	أربعاء تاويريرت	الأبنك
	Bni Hdifa	Sidi Bouafif	Bni Ammart	Bni Boufrah	Arbaa Taourirt	
Bank Al Maghrib	0	0	0	0	0	بنك المغرب
Al Barid Bank	1	0	1	1	1	البريد بنك
Attijari Wafa Bank	0	1	0	0	0	التجاري بنك الوفاء
Banque Marocain de Commerce Extérieur	0	0	0	0	0	البنك المغربي للتجارة الخارجية
Banque Marocain de Commerce et Industrie	0	0	0	0	0	البنك المغربي للتجارة والصناعة
Crédit Agricole de Maroc	0	0	0	0	0	القرض المغربي الفلاحي
Crédit de Maroc	0	0	0	0	0	مصرف المغرب
Crédit immobilier et Hôtelier	0	0	0	0	0	القرض العقاري والسياحي
Banque Populaire	1	1	1	1	0	البنك الشعبي
Société Générale	0	0	0	0	0	الشركة العامة
Union Marocaine des Banques	0	0	0	0	0	الاتحاد المغربي للأبنك
Total	2	2	2	2	1	المجموع

Source : Agence Bank Al Maghrib à Al Hoceima

المصدر : وكالة بنك المغرب بالإقليم

الفصل 20 : الأسعار

Chapitre 20 : Prix

1-Indice des prix à la consommation à la ville d'Al Hoceïma selon les années, (Base 100 : 2006)

1- الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك لمدينة الحصيمة حسب السنوات، (أساس 100 : 2006)

Divisions et Groupes	Années السنوات				الأقسام والمجموعات
	2015	2016	2017	2018	
Produits alimentaires et boissons non alcoolisées	119,3	123,2	123,5	123,6	المواد الغذائية والمشروبات غير الكحولية
Produits alimentaires	119,3	123,3	123,5	123,5	المواد الغذائية
Boissons non alcoolisées	119,5	119,7	122,9	126,6	المشروبات غير الكحولية
Boissons alcoolisées, tabac et stupéfiants	121,0	122,9	124,0	138,7	المشروبات الكحولية والتبغ
Boissons alcoolisées	124,8	124,8	124,8	124,8	المشروبات الكحولية
Tabac	121,0	122,9	124,0	138,8	التبغ
Articles d'habillement et chaussures	113,1	118,7	121,6	123,6	الملابس والأحذية
Articles d'habillement	115,3	122,2	125,6	128,4	الملابس
Chaussures	104,1	104,6	104,7	103,3	الأحذية
Logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles	105,7	106,0	106,1	106,1	السكن والماء والكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
Loyers effectifs	104,1	104,4	104,4	104,4	الكرء الفعلي
Entretien et réparation des logements	105,5	105,5	105,0	105,1	صيانة وإصلاح المساكن
Alimentation en eau et services divers liés au logement	120,9	120,9	120,9	120,9	التزويد بالماء وخدمات مختلفة متعلقة بالسكن
Electricité, gaz et autres combustibles	102,5	102,9	103,4	103,4	الكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
Meubles, articles de ménage et entretien courant du foyer	113,8	114,7	115,3	118,0	الأثاث والأدوات المنزلية والصيانة العادية للمنزل
Meubles, articles d'ameublement, tapis et autres revêtements de sol	129,5	129,6	129,6	134,9	الأثاث ومواد التثقيب والزرابي أفرشة أرضية أخرى
Articles de ménage en textiles	96,5	97,0	97,6	96,5	مواد منزلية من النسيج
Appareils ménagers	91,0	92,0	94,7	93,9	الأجهزة المنزلية
Verrerie, vaisselle et ustensiles de ménage	129,0	128,6	133,4	134,6	مواد زجاجية، أواني وأدوات منزلية
Outils et autre matériel pour la maison et le jardin	87,5	88,0	90,2	90,3	الأدوات والمعدات الأخرى للمنزل والحديقة
Biens et services liés à l'entretien courant du foyer	123,5	125,6	123,7	127,9	مواد والخدمات متعلقة بالصيانة المنزلية
Santé	112,5	112,5	112,5	113,0	الصحة
Produits, appareils et matériels médicaux	94,9	94,7	94,7	94,8	المواد وأجهزة ومعدات طبية
Services ambulatoires	136,4	136,8	136,8	136,7	الخدمات الإسعافية
Services hospitaliers	118,2	118,2	118,2	122,1	الخدمات الإستشفائية
Transport	111,2	111,3	111,0	113,3	النقل
Achat de véhicules	92,4	92,7	93,0	93,0	شراء العربات
Dépenses d'utilisation des véhicules	112,2	112,1	115,8	119,1	نفقات استعمال العربات
Services de transport	121,9	122,3	117,5	120,6	خدمات النقل
Communications	54,9	55,0	54,5	54,6	المواصلات
Services postaux	132,4	133,3	133,3	133,3	خدمات بريدية
Matériel de téléphonie et de télécopie	86,0	87,8	82,2	82,2	معدات الهاتف والفاكس
Services de téléphonie et de télécopie	50,6	50,6	50,6	50,7	خدمات الهاتف والفاكس
Loisirs et culture	81,2	80,8	80,6	80,9	الترفيه والثقافية
Matériel audiovisuel, photographique et de traitement de l'information	63,7	63,7	63,2	62,6	المعدات السمعية البصرية والفوتوغرافية ومعدات معالجة المعلومات
Autres articles et matériel de loisirs, de jardinage et animaux de compagnie	113,0	111,5	104,5	105,2	مواد ومعدات أخرى للترفيه والبستنة والحيوانات الأليفة
Services récréatifs et culturels	107,1	103,9	105,2	106,2	خدمات الترفيه والثقافة
Journaux, livres et articles de papeterie	113,4	116,3	116,7	117,0	الصحف والكتب والمواد الورقية
Forfaits touristiques	100,0	100,0	100,0	100,0	الواجبات السياحية الجزافية
Enseignement	132,6	134,9	139,5	140,1	التعليم
Enseignement préélémentaire et primaire	125,1	129,7	138,8	141,2	التعليم ما قبل الابتدائي و الابتدائي
Enseignement secondaire	147,4	147,4	147,4	147,4	التعليم الثانوي
Enseignement postsecondaire non supérieur	135,5	135,5	135,5	135,5	التعليم ما بعد المرحلة الثانوية غير العالي
Enseignement non défini par niveau	133,3	133,3	133,3	133,3	التعليم غير المحدد بالمستوى
Restaurants et Hôtels	134,9	139,6	138,8	141,5	مطاعم وفنادق
Services de restauration	133,9	137,7	136,4	137,1	خدمات المطاعم
Services d'hébergement	173,8	209,7	225,3	206,9	خدمات الإيواء
Biens et services divers	127,5	128,5	129,3	140,0	مواد وخدمات أخرى
Soins corporels	141,1	141,6	141,0	141,3	العناية بالجسد
Effets personnels non classés ailleurs	161,0	166,2	173,9	178,4	أدوات شخصية غير مصنفة في مكان آخر
Assurance	100,1	100,1	100,9	100,9	التأمين
Autres services	100,0	100,0	100,0	119,1	خدمات أخرى
Indice général	115,3	117,9	118,4	120,3	الرقم الاستدلالي العام
Variation (en %)	1,3	2,3	0,4	1,6	نسبة التغير (%)

Source: Enquête des Prix à la consommation de l'année 2018

المصدر: البحث حول الأسعار عند الاستهلاك لسنة 2018

2- Indice des prix à la consommation du mois de janvier au mois d'avril, année 2018 (Base 100 : 2006)

2- الرقم الاستدلالي للاثمان عند الاستهلاك من شهر يناير إلى شهر أبريل، سنة 2018 (أساس 100: 2006)

Divisions et Groupes	Janvier	Février	Mars	Avril	الأقسام والمجموعات
	يناير	فبراير	مارس	أبريل	
Produits alimentaires et boissons non alcoolisées	124,2	123,7	124,4	126,8	المواد الغذائية والمشروبات غير الكحولية
Produits alimentaires	124,2	123,6	124,5	127	المواد الغذائية
Boissons non alcoolisées	126,3	125,2	123,3	123,8	المشروبات غير الكحولية
Boissons alcoolisées, tabac et stupéfiants	138,7	138,7	138,7	138,7	المشروبات الكحولية والتبغ
Boissons alcoolisées	124,8	124,8	124,8	124,8	المشروبات الكحولية
Tabac	138,8	138,8	138,8	138,8	التبغ
Articles d'habillement et chaussures	121,8	121,7	121,4	121,4	الملابس والأحذية
Articles d'habillement	126	125,8	125,8	125,8	الملابس
Chaussures	104,7	104,7	103	103	الأحذية
Logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles	106,1	106,1	106,1	106,1	السكن والماء والكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
Loyers effectifs	104,4	104,4	104,4	104,4	الكراء الفعلي
Entretien et réparation des logements	105	105	105	105,1	صيانة وإصلاح المساكن
Alimentation en eau et services divers liés au logement	120,9	120,9	120,9	120,9	التزويد بالماء وخدمات مختلفة متعلقة بالسكن
Electricité, gaz et autres combustibles	103,4	103,4	103,4	103,4	الكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
Meubles, articles de ménage et entretien courant du foyer	115,2	115,7	115,5	117,5	الأثاث والأدوات المنزلية والصيانة العادية للمنزل
Meubles, articles d'ameublement, tapis et autres revêtements de sol	129,6	132,4	132,4	132,4	الأثاث ومواد التثبيت والزرابي أفرشة أرضية أخرى
Articles de ménage en textiles	97,6	97,6	97,6	96	مواد منزلية من النسيج
Appareils ménagers	94,7	94,7	93,6	93,6	الأجهزة المنزلية
Verrerie, vaisselle et ustensiles de ménage	134,7	133,9	133,9	133,9	مواد زجاجية، أواني وأدوات منزلية
Outils et autre matériel pour la maison et le jardin	90,2	90,2	90,2	90,2	الأدوات والمعدات الأخرى للمنزل والحديقة
Biens et services liés à l'entretien courant du foyer	122,8	122,8	122,8	128,5	مواد والخدمات متعلقة بالصيانة المنزلية
Santé	112,5	112,9	112,8	112,8	الصحة
Produits, appareils et matériels médicaux	94,7	94,7	94,6	94,6	المواد وأجهزة ومعدات طبية
Services ambulatoires	136,8	136,5	136,5	136,5	الخدمات الإسعافية
Services hospitaliers	118,4	122,4	122,4	122,4	الخدمات الإستشفائية
Transport	111,4	111,9	110,9	111,4	النقل
Achat de véhicules	93	93	93	93	شراء العربات
Dépenses d'utilisation des véhicules	117,8	118,9	116,7	117,9	نفقات استعمال العربات
Services de transport	116,1	116,1	116,1	116,1	خدمات النقل
Communications	54,5	54,5	54,5	54,5	المواصلات
Services postaux	133,3	133,3	133,3	133,3	خدمات بريدية
Matériel de téléphonie et de télécopie	82,2	82,2	82,2	82,2	معدات الهاتف والفاكس
Services de téléphonie et de télécopie	50,6	50,6	50,6	50,6	خدمات الهاتف والفاكس
Loisirs et culture	81	80,9	80,9	80,9	الترفيه والثقافية
Matériel audiovisuel, photographique et de traitement de l'information	63,5	63,5	63,5	63,5	المعدات السمعية البصرية والفوتوغرافية ومعدات معالجة المعلومات
Autres articles et matériel de loisirs, de jardinage et animaux de compagnie	105,2	105,2	105,2	105,2	مواد ومعدات أخرى للترفيه والبستنة والحيوانات الأليفة
Services récréatifs et culturels	106,2	106,2	106,2	106,2	خدمات الترفيه والثقافة
Journaux, livres et articles de papeterie	116,8	116,7	116,7	116,7	الصحف والكتب والمواد الورقية
Forfaits touristiques	100	100	100	100	الواجبات السياحية الجزافية
Enseignement	139,5	139,5	139,5	139,5	التعليم
Enseignement préélémentaire et primaire	138,8	138,8	138,8	138,8	التعليم ما قبل الابتدائي و الابتدائي
Enseignement secondaire	147,4	147,4	147,4	147,4	التعليم الثانوي
Enseignement postsecondaire non supérieur	135,5	135,5	135,5	135,5	التعليم ما بعد المرحلة الثانوية غير العالي
Enseignement non défini par niveau	133,3	133,3	133,3	133,3	التعليم غير المحدد بالمستوى
Restaurants et Hôtels	137,9	137,9	137,9	137,9	مطاعم وفنادق
Services de restauration	136,4	136,4	136,4	136,4	خدمات المطاعم
Services d'hébergement	192,7	192,7	192,7	192,7	خدمات الإيواء
Biens et services divers	139,7	139,8	139,8	140	مواد وخدمات أخرى
Soins corporels	140,8	140,8	140,8	141,2	العناية بالجسد
Effets personnels non classés ailleurs	177,1	180	180	180	أدوات شخصية غير مصنفة في مكان آخر
Assurance	100,9	100,9	100,9	100,9	التأمين
Autres services	119,1	119,1	119,1	119,1	خدمات أخرى
Indice général	120,1	119,9	120,1	121,3	الرقم الاستدلالي العام
Variation (en %)	-0,3	-0,2	-0,2	1	نسبة التغير (%)

Source: Enquête des Prix à la consommation de l'année 2018

المصدر: البحث حول الأسعار عند الاستهلاك لسنة 2018

3- Indice des prix à la consommation du mois de mai au mois d'août, année 2018
(Base 100 : 2006)

3- الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك من شهر ماي إلى شهر غشت، سنة 2018 (أساس
2006 : 100)

Divisions et Groupes	Mai	Juin	Juillet	Août	الأقسام والمجموعات
	ماي	يونيو	يوليوز	غشت	
Produits alimentaires et boissons non alcoolisées	126,2	125,5	122,5	127,3	المواد الغذائية والمشروبات غير الكحولية
Produits alimentaires	126,4	125,6	122,4	127,5	المواد الغذائية
Boissons non alcoolisées	123	123,5	124,2	123,2	المشروبات غير الكحولية
Boissons alcoolisées, tabac et stupéfiants	138,7	138,7	138,7	138,7	المشروبات الكحولية والتبغ
Boissons alcoolisées	124,8	124,8	124,8	124,8	المشروبات الكحولية
Tabac	138,8	138,8	138,8	138,8	التبغ
Articles d'habillement et chaussures	121,4	121,5	121,5	123,5	الملابس والأحذية
Articles d'habillement	125,8	125,9	125,9	128,3	الملابس
Chaussures	103	103	103	102,9	الأحذية
Logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles	106,1	106,1	106,1	106,1	السكن والماء والكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
Loyers effectifs	104,4	104,4	104,4	104,4	الكراء الفعلي
Entretien et réparation des logements	105,1	105,1	105,1	105,1	صيانة وإصلاح المساكن
Alimentation en eau et services divers liés au logement	120,9	120,9	120,9	120,9	التزويد بالماء وخدمات مختلفة متعلقة بالسكن
Electricité, gaz et autres combustibles	103,4	103,4	103,4	103,4	الكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
Meubles, articles de ménage et entretien courant du foyer	117,5	118,2	119,4	119,5	الأثاث والأدوات المنزلية والصيانة العادية للمنزل
Meubles, articles d'ameublement, tapis et autres revêtements de sol	132,4	132,4	137,9	137,9	الأثاث ومواد التثبيت والزرابي أفرشة أرضية أخرى
Articles de ménage en textiles	96	96	96,4	96,4	مواد منزلية من النسيج
Appareils ménagers	93,6	93,7	93,9	93,9	الأجهزة المنزلية
Verrerie, vaisselle et ustensiles de ménage	134,7	134,7	134,7	135	مواد زجاجية، أواني وأدوات منزلية
Outillage et autre matériel pour la maison et le jardin	90,2	90,2	90,2	90,2	الأدوات والمعدات الأخرى للمنزل والحديقة
Biens et services liés à l'entretien courant du foyer	128,1	129,9	129,9	129,9	مواد والخدمات متعلقة بالصيانة المنزلية
Santé	112,8	112,8	112,8	112,8	الصحة
Produits, appareils et matériels médicaux	94,6	94,6	94,6	94,6	المواد وأجهزة ومعدات طبية
Services ambulatoires	136,5	136,5	136,5	136,5	الخدمات الإسعافية
Services hospitaliers	122,4	122,4	122,4	122,4	الخدمات الإستشفائية
Transport	112,2	113,2	114,4	114,6	النقل
Achat de véhicules	93	93	93	93	شراء العربات
Dépenses d'utilisation des véhicules	119,6	120,1	120,1	120,1	نفقات استعمال العربات
Services de transport	116,1	118,6	122,7	123,3	خدمات النقل
Communications	54,5	54,5	54,5	54,5	المواصلات
Services postaux	133,3	133,3	133,3	133,3	خدمات بريدية
Matériel de téléphonie et de télécopie	82,2	82,2	82,2	82,2	معدات الهاتف والفاكس
Services de téléphonie et de télécopie	50,6	50,6	50,6	50,6	خدمات الهاتف والفاكس
Loisirs et culture	80,9	80,9	80,8	80,8	الترفيه والثقافية
Matériel audiovisuel, photographique et de traitement de l'information	63,5	63,5	63,1	62,1	المعدات السمعية البصرية والفوتوغرافية ومعدات معالجة المعلومات
Autres articles et matériel de loisirs, de jardinage et animaux de compagnie	105,2	105,2	105,2	105,2	مواد ومعدات أخرى للترفيه والبستنة والحيوانات الأليفة
Services récréatifs et culturels	106,2	106,2	106,2	106,2	خدمات الترفيه والثقافة
Journaux, livres et articles de papeterie	116,7	116,7	116,7	117,2	الصحف والكتب والمواد الورقية
Forfaits touristiques	100	100	100	100	الواجبات السياحية الجزائية
Enseignement	139,5	139,5	139,5	139,5	التعليم
Enseignement préélémentaire et primaire	138,8	138,8	138,8	138,8	التعليم ما قبل الابتدائي والابتدائي
Enseignement secondaire	147,4	147,4	147,4	147,4	التعليم الثانوي
Enseignement postsecondaire non supérieur	135,5	135,5	135,5	135,5	التعليم ما بعد المرحلة الثانوية غير العالي
Enseignement non défini par niveau	133,3	133,3	133,3	133,3	التعليم غير المحدد بالمستوى
Restaurants et hôtels	136,7	147,7	151,5	156,7	مطاعم وفنادق
Services de restauration	137,5	137,5	137,5	137,5	خدمات المطاعم
Services d'hébergement	183,8	234,6	252,2	276,6	خدمات الإيواء
Biens et services divers	140,1	140	140	140	مواد وخدمات أخرى
Soins corporels	141,5	141,5	141,5	141,6	العناية بالجسد
Effets personnels non classés ailleurs	180	177,1	177,1	177,1	أدوات شخصية غير مصنفة في مكان آخر
Assurance	100,9	100,9	100,9	100,9	التأمين
Autres services	119,1	119,1	119,1	119,1	خدمات أخرى
Indice général	121,1	121,1	120	122,4	الرقم الاستدلالي العام
Variation (en %)	-0,2	0	-0,9	2	نسبة التغير (%)

Source: Enquête des Prix à la consommation de l'année 2018

المصدر: البحث حول الأسعار عند الاستهلاك لسنة 2018

4- Indice des prix à la consommation du mois de septembre au mois de décembre
année 2018 (Base 100 : 2006)

4- الرقم الاستدلالي للأثمان عند الاستهلاك من شهر سبتمبر إلى شهر ديسمبر، سنة 2018
(أساس 100 : 2006)

Divisions et Groupes	Septembre	Octobre	Novembre	Décembre	الأقسام والمجموعات
	سبتمبر	أكتوبر	نوفمبر	ديسمبر	
Produits alimentaires et boissons non alcoolisées	120,9	119,8	122,3	120,1	المواد الغذائية والمشروبات غير الكحولية
Produits alimentaires	120,5	119,1	121,8	119,7	المواد الغذائية
Boissons non alcoolisées	130,4	135,8	132,6	128,1	المشروبات غير الكحولية
Boissons alcoolisées, tabac et stupéfiants	138,7	138,7	138,7	138,7	المشروبات الكحولية والتبغ
Boissons alcoolisées	124,8	124,8	124,8	124,8	المشروبات الكحولية
Tabac	138,8	138,8	138,8	138,8	التبغ
Articles d'habillement et chaussures	127,2	127,2	127,4	127,6	الملابس والأحذية
Articles d'habillement	132,8	132,8	133,1	133,1	الملابس
Chaussures	102,9	102,9	102,5	103,6	الأحذية
Logement, eau, gaz, électricité et autres combustibles	106,1	106,1	106,1	106,2	السكن والماء والكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
Loyers effectifs	104,4	104,4	104,4	104,6	الكرء الفعلي
Entretien et réparation des logements	105,1	105,2	105,2	105,2	صيانة وإصلاح المساكن
Alimentation en eau et services divers liés au logement	120,9	120,9	120,9	120,9	التزويد بالماء وخدمات مختلفة متعلقة بالسكن
Electricité, gaz et autres combustibles	103,4	103,4	103,4	103,4	الكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
Meubles, articles de ménage et entretien courant du foyer	119,5	119,3	119,3	119,9	الأثاث والأدوات المنزلية والصيانة العادية للمنزل
Meubles, articles d'ameublement, tapis et autres revêtements de sol	137,9	137,9	137,9	137,9	الأثاث ومواد التثبيت والزرابي أفرشة أرضية أخرى
Articles de ménage en textiles	96,4	96,4	96,4	95,4	مواد منزلية من النسيج
Appareils ménagers	93,9	93,9	93,9	93,6	الأجهزة المنزلية
Verrerie, vaisselle et ustensiles de ménage	135	134,8	134,8	134,8	مواد زجاجية، أواني وأدوات منزلية
Outils et autre matériel pour la maison et le jardin	90,2	90,2	90,2	91,4	الأدوات والمعدات الأخرى للمنزل والحديقة
Biens et services liés à l'entretien courant du foyer	129,9	129,6	129,6	131,4	مواد والخدمات متعلقة بصيانة المنزل
Santé	113,1	113,1	113,1	114,1	الصحة
Produits, appareils et matériels médicaux	95,2	95,2	95,2	95,2	المواد وأجهزة ومعدات طبية
Services ambulatoires	136,5	136,5	136,5	138,7	الخدمات الإسعافية
Services hospitaliers	122,4	122,4	122,4	122,4	الخدمات الاستشفائية
Transport	114,5	116,3	115,8	113	النقل
Achat de véhicules	93	93	93	93	شراء العربات
Dépenses d'utilisation des véhicules	120,3	120,9	121,2	115	نفقات استعمال العربات
Services de transport	122,7	127,8	125,7	125,8	خدمات النقل
Communications	54,5	54,7	54,7	54,7	المواصلات
Services postaux	133,3	133,3	133,3	133,3	خدمات بريدية
Matériel de téléphonie et de télécopie	82,2	82,2	82,2	82,2	معدات الهاتف والفاكس
Services de téléphonie et de télécopie	50,6	50,8	50,8	50,8	خدمات الهاتف والفاكس
Loisirs et culture	80,8	80,8	80,8	80,8	الترفيه والثقافية
Matériel audiovisuel, photographique et de traitement de l'information	61,3	61,3	61,3	61,3	المعدات السمعية البصرية والفيديو ورافية ومعدات معالجة المعلومات
Autres articles et matériel de loisirs, de jardinage et animaux de compagnie	105,2	105,2	105,2	105,2	مواد ومعدات أخرى للترفيه والبستنة والحيوانات الأليفة
Services récréatifs et culturels	106,2	106,2	106,2	106,2	خدمات الترفيه والثقافة
Journaux, livres et articles de papeterie	117,3	117,3	117,3	117,3	الصحف والكتب والمواد الورقية
Forfaits touristiques	100	100	100	100	الواجبات السياحية الجزافية
Enseignement	141,3	141,3	141,3	141,3	التعليم
Enseignement préélémentaire et primaire	145,9	145,9	145,9	145,9	التعليم ما قبل الابتدائي و الابتدائي
Enseignement secondaire	147,4	147,4	147,4	147,4	التعليم الثانوي
Enseignement postsecondaire non supérieur	135,5	135,5	135,5	135,5	التعليم ما بعد المرحلة الثانوية غير العالي
Enseignement non défini par niveau	133,3	133,3	133,3	133,3	التعليم غير المحدد بالمستوى
Restaurants et hôtels	141,3	137,4	137,4	137,4	مطاعم وفنادق
Services de restauration	137,5	137,5	137,5	137,5	خدمات المطاعم
Services d'hébergement	204,9	186,8	186,8	186,8	خدمات الإيواء
Biens et services divers	140,2	139,9	139,9	140	مواد وخدمات أخرى
Soins corporels	141,9	141,3	141	141,2	العناية بالجسد
Effets personnels non classés ailleurs	177,1	177,1	178,6	180	أدوات شخصية غير مصنفة في مكان آخر
Assurance	100,9	100,9	100,9	100,9	التأمين
Autres services	119,1	119,1	119,1	119,1	خدمات أخرى
Indice général	119,4	118,9	120	118,9	الرقم الاستدلالي العام
Variation (en %)	-2,5	-0,4	0,5	-0,9	نسبة التغير (%)

Source: Enquête des Prix à la consommation de l'année 2018

المصدر: البحث حول الأسعار عند الاستهلاك لسنة 2018

الفصل 21 : الفقر

Chapitre 21 : Pauvreté

1-Évolution de taux de pauvreté et de vulnérabilité par communes territoriales, années 2007 et 2014

1-معدل الفقر و الهشاشة حسب الجماعات الترابية، سنوات 2007 و 2014

Communes	معدل الفقر (ب%)		معدل الهشاشة (ب%)		الجماعات
	Taux de pauvreté (en%)		Taux de vulnérabilité (en%)		
	2007	2014	2007	2014	
Al Hoceima	1,9	0,2	8,0	1,4	الحسيمة
Bni Bouayach	4,4	0,6	15,8	4,0	بني بوغياش
Imzouren	5,6	0,5	18,6	3,7	امزورن
Targuist	7,4	1,2	20,9	6,6	ترجيبست
Ajdir	-	0,8	-	4,4	أجدير
Bni Boufrah	8,6	1,1	10,7	6,5	بني بوفراح
Senada	8,8	2,7	11,9	13,7	سنادة
Bni Gmil Maksouline	18,1	3,4	11,6	14,7	بني جميل مكسولين
Bni Gmil	10,7	4,5	9,2	14,1	بني جميل
Ait Kamra	13,0	0,4	10,5	3,0	أيت قمره
Izemmouren	5,0	2,9	13,2	11,3	ازمورن
Ait Youssef Ou Ali	4,1	0,6	14,7	5,7	أيت يوسف وعلي
Centre Sidi Bouafif	-	7,0	-	18,6	مركز سيدي بوغيف
Louta	6,5	2,4	14,1	16,5	لوطا
Arbaa Taourirt	3,3	5,3	9,6	14,4	اربعاء تاويرت
Chakrane	8,7	8,6	15,6	16,7	شقران
Tifarouine	7,9	5,3	15,9	16,2	تيفروين
Nekkour	5,0	1,9	12,3	13,0	نكور
Bni Abdallah	7,3	1,5	19,1	11,9	بني عبد الله
Zaouiat Sidi Abdelkader	11,3	13,2	3,5	24,1	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Hadifa	11,2	2,9	13,9	15,9	بني حذيفة
Centre Bni Hadifa	4,4	0,0	16,1	0,1	مركز بني حذيفة
Imrabten	7,5	2,1	16,9	16,3	امرايطن
Centre Tamassint	5,0	3,3	16,9	12,9	مركز تاماسينت
Rouadi	12,3	3,7	2,8	16,1	الرواضي
Bni Bounsar	5,4	0,8	12,1	6,8	بني بونصار
Bni Ahmed Imoukzan	4,8	6,8	10,6	30,1	بني أحمد اموكزان
Bni Ammart	7,7	4,9	12,0	14,5	بني عمارت
Sidi Bouzineb	13,6	4,5	10,1	15,6	سيدي بوزينب
Bni Bchir	11,8	2,6	17,9	17,0	بني بشير
Sidi Boutmim	6,0	3,8	9,9	17,3	سيدي بوتميم
Zarkt	5,5	6,7	11,6	20,6	زرقت
Abdelghaya Souahel	8,9	20,6	14,4	4,3	عبد الغاية السواحل
Issaguen	10,1	0,7	15,2	7,8	اساكن
Centre Issaguen	7,3	0,0	18,9	0,1	مركز اساكن
Moulay Ahmed Cherif	9,6	1,2	16,3	7,7	مولاي أحمد الشريف
Bni Bouchibet	3,5	8,7	10,7	31,1	بني بوشيببت
Taghzout	6,8	10,1	9,0	18,6	تاغزوت
Ketama	5,7	0,6	12,3	4,7	كتامة
Tamsaout	10,8	0,9	15,9	6,5	تامساوت
Total	6,9	2,2	12,8	9,3	المجموع

Source: HCP_Observatoire des Conditions de Vie de la Population

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط_مرصد ظروف معيشة السكان

2-Evolutions du taux de pauvreté multidimensionnelle par communes territoriales en (%), années 2004-2014

2 تطور معدل الفقر متعدد الأبعاد حسب الجماعات الترابية، سنوات 2014-2004

Communes	Année 2004	Année 2014	Variation en %	الجماعات
Al Hoceima	6,9	1,9	-73,0	الحسيمة
Bni Bouayach	16,1	3,6	-77,6	بني بوغياش
Imzouren	13,1	3,5	-73,0	امزورن
Targuist	11,6	2,0	-82,8	ترجيبست
Ajdir	17,1	3,8	-77,9	أجدير
Bni Boufrah	43,1	13,1	-69,7	بني بوفراح
Senada	58,6	18,0	-69,3	سنادة
Bni Gmil Maksouline	70,4	22,9	-67,5	بني جميل مكسولين
Bni Gmil	56,0	23,1	-58,7	بني جميل
Ait Kamra	53,6	4,3	-92,0	أيت قمره
Izemmouren	34,3	5,6	-83,6	ازمورن
Ait Youssef Ou Ali	23,9	4,8	-79,9	أيت يوسف وعلي
Centre Sidi Bouafif	10,2	2,6	-74,5	مركز سيدي بوغيف
Louta	53,9	8,1	-84,9	لوطا
Arbaa Taourirt	58,4	27,9	-52,2	اربعاء تاويرت
Chakrane	76,2	49,2	-35,5	شقران
Tifarouine	55,1	25,8	-53,1	تيفروين
Nekkour	44,8	14,2	-68,2	نكور
Bni Abdallah	67,9	20,6	-69,6	بني عبد الله
Zaouiat Sidi Abdelkader	71,4	24,8	-65,3	زاوية سيدي عبد القادر
Bni Hadifa	54,0	12,0	-77,7	بني حذيفة
Centre Bni Hadifa	7,0	1,7	-75,7	مركز بني حذيفة
Imrabten	72,4	20,8	-71,3	امرابطن
Centre Tamassint	26,4	2,6	-90,2	مركز تاماسينت
Rouadi	49,6	18,8	-62,1	الرواضي
Bni Bounsar	39,3	13,2	-66,3	بني بونصار
Bni Ahmed Imoukzan	62,3	24,5	-60,6	بني أحمد اموكزان
Bni Ammart	68,8	18,3	-73,4	بني عمارت
Sidi Bouzineb	82,2	22,1	-73,1	سيدي بوزينب
Bni Bchir	65,9	23,8	-64,0	بني بشير
Sidi Boutmim	54,1	21,1	-61,0	سيدي بوتميم
Zarkt	49,3	20,0	-59,5	زرقت
Abdelghaya Souahel	46,6	17,5	-62,5	عبد الغاية السواحل
Issaguen	47,1	13,5	-71,3	اساكن
Centre Issaguen	23,0	3,3	-85,8	مركز اساكن
Moulay Ahmed Cherif	51,8	9,7	-81,4	مولاي أحمد الشريف
Bni Bouchibet	57,5	24,5	-57,4	بني بوشيببت
Taghzout	55,2	17,6	-68,1	تاغزوت
Ketama	39,5	11,9	-69,9	كتامة
Tamsaout	69,4	25,5	-63,2	تامساوت
Total	41,0	12,7	-69,0	المجموع

Source: HCP-Observatoire des Conditions de Vie de la Population

المصدر: المندوبية السامية للتخطيط-مرصد ظروف معيشة السكان

الفصل 22 : البيئة

Chapitre 22 : Environnement

1-Lieu géographique de station météorologiques de la province, année 2018-2019 -1 الموقع الجغرافي لمحطة الأرصاد الجوية بالإقليم، سنة 2018-2019

Longitude en degré C°	3°50'	خط الطول بالدرجة المئوية
Latitude en degré C°	35°11'	خط العرض بالدرجة المئوية
Altitude en mètre	12,10	الإرتفاع بالمتر

Source : Annuaire statistique du Maroc 2019

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

2-Pluviométrie annuelle par station de la province en millimètres -2 مقاييس الأمطار السنوية بمحطة الإقليم بالمتر

Campagne ⁽¹⁾	2018-2019	2017-2018	2016-2017	الموسم ⁽¹⁾
Pluviométrie	190,7	273	300,2	المقاييس

Source : Annuaire statistique du Maroc 2019

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2019

(1) La campagne débute au mois de septembre de l'année et se termine au mois de mai de l'année suivante.

(1) يتبدى الموسم الفلاحي في شهر شتنبر وينتهي في شهر ماي من السنة الموالية

3-Précipitations enregistrées dans la provine par mois, année 2018 -3 التساقطات المسجلة بالإقليم حسب الأشهر، سنة 2018

Mois	Précipitations moyennes en mm		الأشهر
	معدل التساقطات بالمتر		
Janvier	56,63		يناير
Février	37,1		فبراير
Mars	10,17		مارس
Avril	8,98		أبريل
Mai	4,57		ماي
Juin	6,61		يونيو
Juillet	0		يوليوز
Août	47,5		غشت
Septembre	1,27		شتنبر
Octobre	8,13		أكتوبر
Novembre	18,53		نونبر
Décembre	17,27		دجنبر

Source : Direction Provinciale de l'Agriculture

المصدر : المديرية الإقليمية للفلاحة

4-Températures enregistrées dans la provine par mois, année 2018 -4 درجات الحرارة المسجلة بالإقليم حسب الأشهر، سنة 2018

Mois	Températures (c°) درجة الحرارة			الأشهر
	المتوسطة	الدنيا	العليا	
	Moyenne	Minimale	Maximale	
Janvier	12	6,9	17,8	يناير
Février	14,8	10,3	19,7	فبراير
Mars	15,5	10,2	21,2	مارس
Avril	17,5	12,4	22,2	أبريل
Mai	20,7	16,7	25	ماي
Juin	24,6	20,6	29	يونيو
Juillet	25,4	21,1	29,9	يوليوز
Août	26,3	22,6	30,6	غشت
Septembre	24,1	19,6	28,8	شتنبر
Octobre	21,5	17	26,7	أكتوبر
Novembre	16,1	10,6	22,1	نونبر
Décembre	12,9	7,9	19,2	دجنبر

Source : Direction Provinciale de l'Agriculture

المصدر : المديرية الإقليمية للفلاحة

5-Critères d'appréciation de la qualité des eaux de surface, année 2016-2017

5- عناصر تقييم جودة المياه السطحية، سنة 2016-2017

Paramètres	Classe de qualité					معلومات
	درجة الجودة					
	Très mauvaise	Mauvaise	Moyenne	Bonne	Excellente	
	سيئة جدا	سيئة	متوسطة	جيدة	ممتازة	
Oxygène dissous (mg/L)	<1	3 à 1	5 à 3	7 à 5	>7	الأوكسجين المذاب(مغ/لتر)
Demande biologique en Oxygène(mg/L)	>25	10 à 25	5 à10	3 à 5	<3	الحاجيات البيولوجية من الأوكسجين خلال 5 أيام (مغ/لتر)
Demande chimique en Oxygène (mg/L)	>80	40 à 80	35 à 40	30 à 35	<30	الحاجيات الكيماوية من الأوكسجين (مغ/لتر)
Ammonium (mg/L)	>8	2 à 8	0,5 à 2	0,1 à 0,5	<=0,1	الأمونيوم (مغ/لتر)
Phosphore total (mg/L)	>3	0,5 à 3	0,3 à 0,5	0,1 à 0,3	<=0,1	الفسفور الكلي (مغ/لتر)
Coliformes fécaux (/100ml)	-	>20000	2000 à 20000	20 à 2000	<=20	البكتيريا البرازية (/مائة مللتر)

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية للمغرب 2019

6-Pollution provenant du littoral et des industries du littoral vers la côte méditerranéenne dans la province, année 1997

6- التلوث المتدفق من الساحل والصناعات الساحلية نحو الساحل المتوسطي بالإقليم، سنة 1997

Pollution provenant du littoral (secteur domestique) (tonne/jour)	Matières en suspension	5,70	المواد العالقة	التلوث المتدفق من الساحل (1)
	Demande biologique en Oxygène(mg/L)	5,80	الحاجيات البيولوجية من الأوكسجين	
	Matières en suspension	5,70	المواد العالقة	(قطاع الخدمات المنزلية) (طن / اليوم)
	Phosphore	0,16	الفسفور	
Pollution provenant des industries du littoral(2)	Mercuré (Hg) (Kg/jour)	0,03	الزئبق (هج) (كلغ / اليوم)	التلوث المتدفق من الصناعات الساحلية (2)

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية للمغرب 2019

(1) La totalité des eaux usées produites par le secteur domestique représente 100% des quantités des eaux usées non raccordées aux réseaux d'assainissement publics

(1) تمثل مجموع المياه المنتجة من طرف القطاع المنزلي % 100 من كمية المياه المستعملة الغير المرتبطة بشبكة التطهير العمومي

(2) Les eaux usées produites par le secteur industriel représentent 100% des quantités produites sans traitement.

(2) تمثل مجموع المياه المنتجة من طرف القطاع الصناعي % 100 من كمية المياه المنتجة والغير معالجة

7-Parc national d'Al Hoceima

7- المنتزه الوطني للحسيمة

Emplacement	المساحة بالهكتار	سنة الإنشاء	التوقع
	Superficie en ha	Année de création	
Côte méditerranéenne (Al Hoceima)	48 460	2004	الساحل المتوسطي (الحسيمة)

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية للمغرب 2019

8-Chaine montagneuse de Rif

8- سلسلة جبال الريف

Orientation	Points culminants	بالمتر (En m)	الارتفاعات البارزة	الاتجاه
Ouest-Nord==> Est-Nord arc concavité Nord	Jbel Tidrhine	2465	جبل تدغين	الغرب الشمالي==> الشرق الشمالي قوس بتقع نحو الشمال

Source : Annuaire Statistique du Maroc 2019

المصدر: النشرة الإحصائية للمغرب 2019

